

'Én ndaà-lə Nainá xi kjoə ts'ē Cristo koni s'ín kiskiì San Lucas

'Én xi kiskiì-lə Teófilo jè Lucas

¹ Kjoə kixi xi komà ijììn naxàndá it'aà ts'ē Cristo, jye kjìn ma-ne xítə xi kiskiì chiba ² koni s'ín tsakóya-najen jñà xítə xi xkòn kijtseè-ne skanda tàts'en-lə kjoə, tijñà-ne xi kis'e-lə xá nga kisìka'bí 'én ndaà-lə Nainá xi kjoə ts'ē Cristo. ³ Ngají Na'èn Teófilo xi 'ñó ndeè, tikoáq 'an, ndaà saséñ-na nga tìkjìì-lè xojon jè, koni s'ín tjín nga jngòò ijngòò skoya kjoə; ndaà tsohotsjì-jñà yije skanda tísə tàts'en-lə kjoə ⁴ mé-ne nga ìsa ndaà jchá-ne kjoə kixi xi ngui kós'ín tjín, jñà 'én xi k'oqs'ín tsakóya-lè xítə.

'Én xi kùchja jngòò àkjalé-lə Nainá nga iskanjts'ín Juan xi kis'iìn bautizar xítə

⁵ Koi nàchrjein k'ē nga jè tijna xítaxá ítjòn Herodes ján nangui Judea, tijna jngòò no'miì xi Zacarías 'mì xi tje-lə ts'ē Abías. Jè Zacarías tjín-lə chjoón xi Elisabet 'mì xi tikoáq tje-lə ts'ē Aarón. ⁶ Jñà ingajò, xítə kixi-né nga nguixkòn Nainá. Síkitasòn yije-né ngats'iì kjotíxoma-lə Nainá. ⁷ Tsjìn-lə ixti; jè Elisabet, chjoón 'ndi-né; ingajò, jyeé 'ñó xítə jchíngá.

⁸ Jngòò nàchrjein, jñà xítə no'miì xi síxákjoò Zacarías, jñà tsako-lə nga kisixá nguixkòn Nainá.

⁹ Koni s'ín tjín kjotíxoma xi ts'ē no'miì Israel,

tsako-lə suerte Zacarías nga jahas'en ni'ya tsjeè-lə Nainá, ya iya ingo ítjòn, nga jè kókà chrjongó-lə Nainá. ¹⁰ Jè hora k'ē nga tì chrjongó-lə Nainá ngats'iì xítə naxəndá, yaá títsajna nditsin nga nchichjat'aà-lə Nainá. ¹¹ Jè Zacarías tsatsejèn jngoo-lə àkjale-lə Nainá xi síjna kixi ya ngobà kixi-lə ñanda tisòn chrjongó-lə Nainá. ¹² Jè Zacarías k'ē nga kijtseè, tà kjòxkón-lə, tà kitsakjòn-né. ¹³ Tənga jè àkjale-lə Nainá kitsò-lə:

—Ngaji, Zacarías, kì tsakjoòn-jèn; jè kjoaq bìtsi'ba-lè jye kina'yà-lə; jè chjoón-lè Elisabet, jts'ín jngoo-lə ki'ndí x'in; k'oáá s'ín kít'aà 'ín-lə nga Juan k'oín. ¹⁴ Ñó s'e-lè kjotsja. Koi kjoaq-lə nga jè ki'ndí xi jts'ín, kjìn xítə kjotsja-lə. ¹⁵ Xítə ítjòn kíjna nga nguixkon Nainá; mìkiì xán sk'oí nga xó k'oáá s'ín kitjaàjìln-ne; Iníma Tsjeè-lə Nainá sijiùn iníma-lə skanda tik'e-ne nga tisà tijna'ya'ma indso'bə nea-lə. ¹⁶ Xi it'aà ts'e, kjìn xítə naxəndá Israel kóófat'aà-lə Nainá. ¹⁷ Jè kjoij ítjòn-lə Na'èn-ná. Sijiùn iníma-lə nga'ñó xi kisikjeén jè Elías xítə xi kiìchjá ngajo-lə Nainá. Iníma-lə xítə jchínga, 'nchán siìkítsajnakò ixti-lə. Jñà xítə xi tájaàjìln tjín iníma-lə nga mìkiì síkitasòn, siìkijatjìya-lə kjohítsjeèn-lə mé-ne nga s'e-lə kjoaq chjine xi tjín-lə xítə kixi. K'oáá s'ín siìkiyijònndaà xítə naxəndá mé-ne nga kítsajnandaà-ne k'ē nga kjoijí Na'èn-ná.

¹⁸ Zacarías kitsò-lə jè àkjale:

—¿Kó s'ín skoeè-na tsà kixi kjoaq? 'An, jye 'ñó xítə jchínga; tikoaá chjoón-nə jye tífehet'aà nachrjein-lə.

¹⁹ Jè àkjale kitsò:

—'An-ná Gabriel xi tìjnäa nguixkon Nainá; kisikasén-na nga kichjákó-lè, tsjaà-lè 'én ndaà-lä Nainá. ²⁰ I'ndei, kijna chisín-né, mìkiù komá kinókjoji skanda k'e nga kijchò nàchrjein nga kitasòn 'én koi, koií kjoa-lä nga mìkiù kòmokjeiín-lè 'én-nä xi kàxan-lè.

²¹ Jñà xítä naxandá, nchikoña-lä Zacarías. Kjònangui-lä xíkjín nga tífíchrjein-lä nga mìkiù xátí bitjo-ne ni'ya tsjeè-lä Nainá. ²² K'e nga jye itjo-ne jyeé kjòchisín; mì tì kii ma chja-ne; jñà xítä xi nchikoña-lä kis'ejiìn-lä nga tjín kjoa xi kijtseè ya iya ni'ya tsjeè-lä Nainá; Zacarías tà jmeé chisín-isa tsja. K'oqá s'ín tsibljna nga mìkiù komà kiìchja.

²³ Zacarías, k'e nga jye kisisòn jñà nàchrjein nga kisikitasòn xá-lä, kiì-ne ni'ya-lä. ²⁴ K'e nga komà iskan, jè chjoón Elisabet, ki'ndí ts'a; 'òn sá mì tì kii itjo-ne ni'ya-lä. Kitsò: ²⁵ "K'oqá s'ín kisikó-na jè Nainá xi it'aà ts'an: kijtseè imaqá-na nga kitsjaà-na kjøndaà-lä mé-ne nga mì kii tì kochrjekàngui-na xítä."

Kií komà k'e nga jingoò àkjale tsibénojmí nga iskan jts'ín jè Jesús

²⁶ K'e nga ijchò joòn sá, jè àkjale Gabriel, Nainá kisikasén jingoò naxandá xi chja-ne Galilea ñanda 'mì Nazaret. ²⁷ Kiikon jingoò chjoón xongó xi tjín-ne nga jè kixan-kó jingoò xítä xi 'mì José xi tje-lä ts'e xitaxá ítjòn xi ki'mì David. Jè 'ín-lä chjoón xongó, María 'mì. ²⁸ Jè àkjale, k'e nga jahas'en ni'ya nga kijtseèxkon María, kitsò-la:

—¡Ndaà-lè, ngaji xi ji kitjoé-lè kjøndaà jè! Nainá tijnakó-lè. Ngaji xi ndaà kjòchikon-t'in mì k'oqá-ne koni íchjín xi kj'eí.

29 Jè María k'ē nga kijtseèxkon, tà kjòxkón-lä koni s'ín kitsò-lä jè àkjale; kisikítsjeèn kó tsòya-ne nga kos'ín j'ìì síhixat'aà-ne. **30** Jè àkjale kitsò-lä:

—María, kì tsakjoòn-jèn, jye kitjoé-lè kjøndaà nga nguixkòn Nainá. **31** I'ndej koxxk'én-né, ki'ndí jcha jingoìì. K'oqá s'ín kít'ìì 'ín-lä nga Jesús k'oín. **32** Xita ítjòn komà; Ki'ndí-lä Nainá k'oín xi ìsa 'ñó 'nga tijna; Nainá, jè siìngatsja kjotíxoma-lä. Xitaxá ítjòn kíjna koni s'ín tsibìjna David xi xítä jchíngá-lä komà. **33** Jè kjotíxoma-lä naxàndá Israel. Kjotíxoma-lä mì kì kjoéhet'aà nítä kjé-ne.

34 Jè María k'ēé kitsò-lä àkjale:

—¿Kó s'ín komà jè kjoqá koi? Nga mìtsà x'in tjín-na.

35 Jè àkjale kitsò:

—Jè Iníma Tsjeè-lä Nainá kitjojen-nè-lè. Jè nga'ñó-lä Nainá xi 'ñó 'nga tijna kojjitsat'in-lè koni jingoò 'nguién-lä ifi mé-ne jè ki'ndí tsjeè xi jts'ín, Ki'ndí-lä Nainá k'oín. **36** Jè xinguji Elisabet xi chjoón 'ndi, kò joòn sá tjín-lä nga ki'ndí 'ya nás'ín jye 'ñó xítä jchíngá. **37** Xi it'aà ts'e Nainá, nijngoò kjoqá xi mìkiù komà-lä —kitsò àkjale.

38 K'ēé kitsò María:

—An-ná xi chjoón chi'nda-lä Nainá; k'oas'ín kàtama koni s'ín kò'mì-ná.

Jè àkjale tinguixkoón-ne kiì-ne.

Kiì komà k'ē nga jè María kiì katsejèn-la Elisabet

39 Nàchrjein koi, jè María nítóón kiì jingoò naxàndá xi kijna'nchò nindoò jáñ nangui Judea.

40 Jahas'en ni'ya-lä Zacarías; kisíhixat'aà Elisabet.

41 K'ë kiì'nchré Elisabet nga kisíhixat'aà María, ki'ndí xi 'ya, kiskì'nga iya indso'bä. Jè iníma-lä

Elisabet ndaà kis'ejiìn Inìma Tsjeè-là Nainá. **42** K'ëé 'ñó kiìchja, kitsò:

—¡Nainá, ìsaá 'ñó ndaà tísíchikon-t'in-lè mi k'oqá-ne koni jñà íchjín xi kj'eíí; tikoqá ki'ndí-lè xi tíjnaya indso'boí 'ñó ndaà tímachikon-t'in! **43** ¿Yá-ná 'an? ¡Mé tà ndaà kòf'ìijchon-ná ji xi neq-la Nà'èn-ná! **44** Tìk'e-né nga kà'nchrè nga kànìhixat'aà-ná, ki'ndí-nà kàkjì'ngaya indso'bà nga tsja kòma-là. **45** ¡Mé tà ndaa-lè nga mokjeiín-lè 'én xi kis'enojmí-lè! Jè 'én xi kiìchja Nainá kìtasòn-né —kitsò Elisabet.

46 Jè María kitsò:

Inìma-nà 'ñó 'nga tísíkíjna Nainá.

47 Matsja-na it'aà ts'e Nainá xi ochrjekátji-na.

48 Kijtseeè imaá-na, 'an xi chjoón chi'nda-la ma; i'ndeí skanda nìta kjé-ne k'oqá s'in kìtsò-na xita: “Mé tà ndaa-là.”

49 'Ñó ndaà tse kjoqá kisìko-na Nainá, jè, nga ìsa tse 'nga'ñó tjín-là.

Nainá, xítà tsjeè-né.

50 Tjín kjit'aà-là kjohimatakòn it'aà ts'e jñà xítà xi beèxkón skanda tàts'en-là kjoqá nìta kjé-ne.

51 K'oqá s'in okó nga tse nga'ñó tjín-là;

jñà xítà xi 'ñó 'nga ikon ijiìn inìma-la, ochrjekàngui kjohtsjeèn-là.

52 Jñà xítaxá ítjòn xi 'nga tit'sajna, faáxin kjotíxoma-là,

koqá jñà xi nangui tit'sajna, ìsaá 'nga síkít'sajna.

53 Jñà xítà xi tsjìn-là tsojmì xi kine, 'ñó kjìn tsjá-là, koqá jñà xítà nchiná, njimé tsjá-là, tà síkasén tiyaá-ne.

54 Nainá síchját'aà-lə naxandá Israel, jñà x̄ita ch̄'nda-lə;

mikiì síjchàajiìn nga tjòkeè Abraham,

55 ngats'iì tje-lə n̄itə mé nachrjein-ne.

Nga Nainá, k'oqá s'ín kitsjaà-lə tso'ba jñà x̄ita jchíngá-ná.

Kitsò María.

56 Jè María, jàn sá tsibìjnako Elisabet; k'e komà iskan kiì-ne ni'ya-lə.

K'e nga kits'iìn Juan xi kis'iìn bautizar x̄ita

57 K'e nga jye ijchò nachrjein-lə, Elisabet, kits'iìn jngóò-lə ki'ndí x'in. **58** Nainá, 'ñó ndaà kisikò. K'e nga kiù'nchré x̄ita xíkjín ko x̄ita indiì ni'ya-lə tikoqá kjòtsja-lə. **59** Nga komà jiìn nachrjein, kiòkò jè ki'ndí nga nguixkon no'miì, mé-ne nga kisit'aà chibá-lə yijo-lə kjoaq ts'e circuncisión. Jñà x̄ita xi kj'eíí, k'oqá s'ín mejèn tsibít'aà 'ín koni 'mì na'èn-lə nga Zacarías 'mì. **60** Tanga jè neq-lə kitsò:

—Majìn, Juan k'oín.

61 Kitsò jñà x̄ita xi títsajna:

—¿Mé-ne kos'ín k'oín-ne? Nijngoò x̄ita xinguui xi kos'ín 'mì 'ín-lə.

62 K'eé kitjònangui chisín-lə na'èn-lə kó k'oín.

63 Zacarías kisijàé jngóò íteè nga kiskiljno, tsibít'aà: "Juan 'mì 'ín-lə." Ngats'iì x̄ita xi ya títsajna, tà k'oqá komà-lə. **64** Zacarías tik'eé-ne kitáx'a-ne tso'ba ko tsaniyá-ne nijen, ikjoán komà kiìchjá-ne.

K'eé kitsjaà-lə kjondaà Nainá. **65** Ngats'iì x̄ita xi títsajna chrañà indiì ni'ya-lə, tà kjòxkón-lə k'e nga kiù'nchré nga jye ma kiìchjá-ne Zacarías. Xki xi jáñ tsabísòn kjoaq koi kóhøkjí inchò nindoò nangui

Judea. ⁶⁶ Ngats'iì xítq xi kiì'nchré kjoaq koi, tsohóko ijìùn iníma-lá; kitsò:

—Jè ki'ndí, k'eq nga kojchínga, ¿yá xítq xi koma?
Nga jè nga'ñó-lá Nainá tíjnako.

Kíí komà k'eq nga jè Zácarías kiìchja it'aà ts'e Nainá

⁶⁷ Zácarías, ná'èn-lá Juan, kisijiùn iníma-lá Iníma Tsjeè-lá Nainá. Kiìchja ngajo-lá Nainá, kitsò:

⁶⁸ ¡Mé tà ndaà kji-lá Ná'èn-ná jè xi Nainá tsò-lá naxàndá Israel nga j'ìì kíchjítjì naxàndá-lá tikoaq j'ìì síkijnandeí!

⁶⁹ Kitsjaà jngoò-ná xítq xi tse nga'ñó tjín-lá nga j'ìì kachrjetjì-ná kjo'in xi kjoaq ts'e je-ná,

jè xi tje-lá David xi chínda-lá Nainá tsibijna.

⁷⁰ Nainá kisikjeén tso'ba jñà xítq tsjeè-lá xi kiìchja ngajo-lá.

K'oqá s'ín kitsò nga tísq tàts'en-lá kjoaq nga

⁷¹ kochrjekátjì-ná it'aà ts'e xítq kondra-ná, kó xítq xi jtikeè-ná.

⁷² K'oqá tì kitsò Nainá nga skoë imá jñà xítq jchíngá-ná.

Mikiì sìjjchàajiùn jè 'én xi kitsjaà-lá xítq jchíngá-ná Abraham nga tsibíndaàjiùn-kó jngoò kjoaq tsjeè.

⁷³ Nainá, k'oqá s'ín kitsjaà-lá tso'ba Abraham xi xítq jchíngá kjiì-ná nga

⁷⁴ sìjkitsajnandeí-ná ts'e xítq kondra-ná mé-ne nga mikiì kiskoán nga sixá-lá.

⁷⁵ Kjit'aà nàchrjein tsjeè kitsajnaá tikoaq kixi kitsajnaá nga nguixkon Nainá.

Kitsò Zácarías.

⁷⁶ K'eqé kitsò-lá ki'ndí-lá:

Ngaji, siìkjeén-lè Nainá xi 'ñó 'nga tíjna nga kínókjoa ngajo-la.

Ngajíí k'oín ítjòn-la Na'èn-ná nga kíndiì ndiyá-la.

⁷⁷ Kénojmí-la naxàndá-la kós'ín s'ín Nainá nga kochrjekátji-ná jé-ná.

Nainá, 'ñó tse kjohimatakòn tjín-la nga síjchàat'aà-la jé-la jñà xítä.

⁷⁸ Nainá siìkasén jngoo-ná xi nchrobá-ne ngajmíi.

K'e nga kjoíí, k'oáá s'ín siìhiseèn-la xítä koni s'ín mahiseèn k'e nga tajñòya.

⁷⁹ Jñà kohiseèn-la kjohítsjeèn-la xítä xi i'nde jñò titasnajíin,

kø xi jye ndiyá kjoa biyaà tjímaya.

Yaá kjiko-ná ndiyá ñánda tjín kjoa'nchán.

Kitsò Zacarías.

⁸⁰ Ki'ndí jé tímajchinga tikoá tís'e-la nga'ñó xi ts'e inima-la. Yaá tsibijna i'nde it'aà xìn ñánda nangui kixì choòn skanda k'e nga tsibíts'iä nga tsibijna osen-la naxàndá Israel.

2

Kií komà k'e nga kits'iìn Jesús (Mateo 1:18-25)

¹ Koi nachrjein k'e nga tjín-la xá ítjòn César Augusto tsjachrje jngoo okixi nga ngats'iì xítä naxàndá xi otíxoma-la Roma, xojoón sit'aà 'ín-la.

² Jé xojon censo xi kisindaà ítjòn k'e nga tíjna gobernador xítä xi 'mì Cirenio jáñ i'nde ñánda 'mì Siria. ³ Kií yije xítä nga kiì kít'aà xojon yijo-la nga jngoo ijngoo naxàndá-la xi chja-ne.

⁴ José itjo-ne Nazaret, naxàndá ts'e Galilea, kiì nangui ñánda 'mì Judea ya naxàndá Belén ñánda kits'iìn xítä ítjòn xi David ki'mì nga jé José,

tje-lə ts'e David-né. ⁵ Kìì kít'aà xojon yijo-lə; tikoáá kìì jè María, chjoón-lə xi tíjna'ñó-lə nga jé kixan-ko, tænga jyeé ki'ndí 'ya. ⁶ K'ë nga jye títsajna Belén, María ijchò nàchrjein-lə nga kits'iìn ki'ndí-lə. ⁷ Kits'iìn ki'ndítjòn-lə xi ndí ki'ndí x'ìn; kisikájté nikje-lə; yä kisikánaya kaxa ñánda kjèn-ya cho, nga mì tì kìì tjín-ne j'nde yä ni'ya ñánda ma nìkjáya.

Kíí komà k'ë nga jñà àkjalè-lə Nainá j'ükon jñà paxtò

⁸ Yä chrañat'aà-lə Belén títsajna paxtò xi nchisíkinda cho orrè-lə nga nitjen. ⁹ Tà nitjén ijchòkon jngoo àkjalè-lə Nainá. Jè kjoajeya-lə Nainá xi 'ñó ote kji, kisihiseèn yije kóhokji jngoo itjandiì ñánda títsajna jñà paxtò. K'ë nga kijtseè, tsí ndaà kitsakjòn. ¹⁰ Jè àkjalè kitsò-lə:

—Kìì tsakjoòn-jèn; 'an, koií xá j'i-na nga sík'íncré jngoo-nò 'én xitse xi ndaà tsò xi 'ñó kjotsja-lə ngats'iì naxandá: ¹¹ I'ndeí kats'iìn jngoo ki'ndí yä naxandá-lə David jè xi kochrjekàjiìn-ná kjo'in, jè xi Cristo, [xitə xi xó kisikasén-ne Nainá], nga jè kòtxoma-ná. ¹² Tjín jngoo seña nga kixi kjoa: sákò jngoo-nò ki'ndí xi tsjájtéjiìn nikje-lə; kjinaya kaxa ñánda kjèn-ya cho.

¹³ Tík'ë-ne kjìn jchán àkjalè tsatsejèn-kjoò-ìsa xi inchrobà-ne ngajmiì xi 'nga kisikína Nainá. Kitsò:

¹⁴ Nainá kàtas'e-lə kjoajeya ján ngajmiì; ko i jt'aà nangui, 'nchán kàtas'e kjoa, jt'aà ts'e xitə xi tjín-lə kjondaà-lə Nainá.

¹⁵ K'ë nga kìì-ne jñà àkjalè ján ngajmiì, jñà paxtò kitsò-lə xíkjín:

—Tíkjaán skanda Belén nga jcháá kjoä xi kòma koni s'ín kàsíkí'nchré-ná Ná'èn-ná.

¹⁶ Nitóón kii jñà paxtò jáñ Belén; k'ë nga ijchò, kisakò-lä ñánda týjna María kó José, koä jè ki'ndí, kjinaya kaxä ñánda kjèn-ya cho. ¹⁷ K'ë nga kijt-seèxkon kí'ndí jè, tsibénojmí yiye koni s'ín kitsò jè àkjale it'aà ts'e ki'ndí. ¹⁸ Ngats'iì xítä xi kii'nchré koni s'ín kitsò jñà paxtò tà k'oqá komà-lä. ¹⁹ Tånga jè María yaá tsibíjìln yiye ijìln iníma-lä jñà 'én xi kis'enojmí-lä. 'Ñó kisikítsjeèn-jìln kjoä koi. ²⁰ Kii ìjngòò k'a-ne jñà paxtò; jeya tsachrje tikoä ndaà kisikíjna Nainá ngats'iì kjoä xi kii'nchré kó xi kijtseè, nga nguì k'oqá s'ín komà koni s'ín kis'enojmí-lä.

K'ë nga jñà xítä jchíngä-la Jesús kíikò ingo ítjòn ya Jerusalén nga kisìngatsja Nainá

²¹ K'ë nga ijchò jiìn nachrjein nga kits'iìn ki'ndí jè, kisit'aà chibä-lä yijo-lä kjoä ts'e circuncisión; Jesús kisit'aà 'ín-lä koni s'ín kitsò àkjale-lä Nainá k'ë nga tísä kisinaya'ma indso'bä neä-lä.

²² Ijchò nachrjein nga k'oas'ín s'ín xítä koi, koni s'ín tichjä kjotíxoma-lä Nainá xi kiskiì Moisés, mé-ne jè María tsjeeè kíjna-ne nguixkön Nainá. Nachrjein koi, kíikò Jesús ingo ítjòn ya Jerusalén nga kisìngatsja Nainá. ²³ K'oqá s'ín tjít'aà kjotíxoma-lä Nainá xi kiskiì Moisés: "Ngats'iì ki'ndí x'in xi jts'ín ítjòn, ts'ëé Nainá, jè kongatsja." ²⁴ Xítä jchíngä-la Jesús kíikò kjotjò-lä nguixkön Nainá; jò tjoni'ñä kó tsà jò pichón koni s'ín tjín kjotíxoma-lä Nainá.

²⁵ Koi nachrjein jáñ Jerusalén týjna jngòò xítä kixi xi ndaà beèxkón Nainá, Simeón 'mì. Tikoä

tíkoña-lə jè xi sìjkíjnandejí naxandá Israel; jè Simeón, yaá tijnakó Iníma Tsjeè-lə Nainá. ²⁶ Jè Iníma Tsjeè-lə Nainá k'oáá s'ín tsibénojmíya-lə Simeón nga mìkiì kiyá skanda k'ę nga skoexkon Cristo xi Nainá sìjkasén. ²⁷ Jè Iníma-lə Nainá kisikasén Simeón jáñ ingo ítjòn Jerusalén. K'ę nga ijchòkó Jesú斯 jñà xítä jchíng-a-lə mé-ne nga kisikitasòn-ne koni s'ín síjé kjotíxoma-lə, ²⁸ Simeón kiskoé ki'ndí jè, tsohóya tsja; 'nga kisikíjna Nainá. Kitsò:

²⁹ Na'èn, jyeé kòbitasòn 'én-lè koni s'ín ki'mì-ná, i'ndej, 'nchán kàtiyaà 'an xi chí'nda-lè ma.

³⁰ Jyeé kòbe-na xkoaàn jè xi kochrjekátjì-ná kjo'in,

³¹ jè xi kànikíjna-osin nguixkçon ngats'iì naxandá,

³² jè xi sìhhiseèn-lə kjohítsjeèn-lə jñà xítä xi mìtsà xítä naxandá Israel.

It'aà ts'e ki'ndí jè, naxandá-lè Israel jeyaá kíjna.

³³ Jñà xítä jchíng-a-lə Jesú斯 tà k'oáá komà-lə koni s'ín kitsò Simeón it'aà ts'e ki'ndí-lə. ³⁴ Simeón kisijét'aà-lə Nainá nga kàtasichikon-t'in; ikjoàn kitsò-lə María, nea-lə Jesú斯:

—It'aà ts'e ki'ndí jè, k'oáá s'ín tjínè-lə nga kjin xítä naxandá Israel kitjojilin kjo'in koaq kjin kixojilin. Seña-lə Nainá kíjna ³⁵ mé-ne nga jchä-lə kó s'ín tjín kjohítsjeèn-lə nga jingoò ijngoò xítä, tanga kjin xítä xi mìkiì kokjeiín-lə; tikoáá ngaji, k'oáá s'ín s'e-lè kjo'on-takòn koni tsà jingoò kichä ndojò kotokjá inima-lè.

³⁶ Tikoáá yaá tijna chjoón Ana xi chjaya 'én-lə Nainá, tsòti-lə Fanuel xi tje-lə Aser. Jyeé 'ñó xítä jchíng-a. Itoò nó tsibìjnako x'in-lə. ³⁷ Nàchrjein koi, jè chjoón Ana kò ñijòn kaàn kó ñijòn nó tjín-lə nga tijna ka'an. Yaá bijnaya nàchrjein inchijòn ya

nditsin ingo ítjòn; kó náchrjein kó nítjen beèxkón Nainá; bítsi'ba-lá koá bijnachjan. ³⁸ Tijè-ne hora, chjoón jé ijchò kasíjnata'aà chrañà-lá xítá jchíngalá Jesús; kitsjaà-lá kjondaà Nainá; kiichjá-lá ngats'iì xítá it'aà ts'e ki'ndí jé, jñà xi tíkoá nchikoña-lá nga kitjotjì yije naxandá xi chjá-ne Jerusalén.

K'ë nga kíì ijngoò k'a-ne Nazaret

³⁹ José kó María, k'ë nga jye kisìhitason yije koni s'ín tichjá kjotíxoma-lá Nainá, kíì ijngoò k'a-ne ján Galilea ya naxandá-lá Nazaret. ⁴⁰ Ki'ndí jé tímajchíngá; tís'e-lá nga'ñó ijìn iníma-lá; tíkoáá ìsa ndaà tímachiya-lá; yaá tijnako kjondaà-lá Nainá.

Kí komà k'ë nga jé Jesús tsibìjnaya ingo ítjòn ján Jerusalén

⁴¹ Jñà xítá jchíngalá Jesús, xki nó fì ya Jerusalén k'ë nga bitjo s'eí Paxko. ⁴² Jesús, k'ë nga jye tjín-lá tejò nó tíkoá kíì ján Jerusalén koni s'ín choón kjotíxoma ts'e s'eí Paxko. ⁴³ K'ë nga inchrobà-ne xítá nga jyehet'aà s'eí, jé Jesús yaá tsibìjna Jerusalén; koá jñà xítá jchíngalá mìkiì kisijiìn-lá tsà ya tsibìjna. ⁴⁴ Jngoò náchrjein chinchimaya ndiyá. Maá-la tsà yaá tsóhojiìn-lá jñà xita xi nchifi-ne. K'ë nga tsohotijiìn-lá xíkjín kó xítá xi beèxkon, ⁴⁵ mìkiì kisakò-lá. K'ëé kíì ijngoò k'a ján Jerusalén nga kíì kátsji.

⁴⁶ K'ë nga komà jàn náchrjein nga nchihótssi, kisakò-lá ya nditsin ingo ítjòn; tijnajiìn-lá xítá xi okóya kjotíxoma-lá Nainá; tí'nchré-lá tíkoá tijkònangui-lá. ⁴⁷ Ngats'iì xítá xi nchi'nchré-lá tà k'oá komà-lá jé kjohítsjeén xi tjín-lá koni s'ín

tíchja. ⁴⁸ Jñà xítá jchíngá-lá, k'ę nga kijtseeè nga ya tijna, tikoqá tà k'oqá komà-lá; jè neq-lá kitsò-lá:

—Jí na'èn, ¿mé-ne nga kós'ín nikó-nájen? Ná'èn-lé ko 'an tímakájno-najen nga kichiji, titsabinchaàtsji-lèjen.

⁴⁹ Jesús kitsò:

—¿Mé-ne nga binchaàtsji-ná? ¿A mì tíjìn-nò nga tjínè-na nga ya kótijna ni'ya-lá Ná'èn-na?

⁵⁰ Tanga jñà xítá jchíngá-lá mìkì jahas'en-jiìn-lá jè 'én xi kitsò Jesús.

⁵¹ Jesús, kiù ijngooò k'a-ne ján Nazaret ko neq-lá ko na'èn-lá; Jesús ndaà kisikitasòn-lá xítá jchíngá-lá. Jè neq-lá tà yaá tsibíjiìn-ikon iníma-lá ngats'iì kjoa koi. ⁵² Jesús, tímachíngá koa nàchrjein inchijòn, ìsa ndaà tímachiya-lá; tikoá tís'e-lá kjondaà-la Nainá ko ts'e xítá.

3

*'Én xi kiichja Juan xi kis'iìn bautizar xita
(Mateo 3:1-12; Marcos 1:1-8; Juan 1:19-28)*

¹ K'ę nga jye tjín-lá chri'òòn nó nga tíhotíxoma-lá isò'nde xi chjá-ne Roma jè xi 'mì Tiberio César, ko ján nangui Judea, jè tijna gobernador Poncio Pilato; ko jè Herodes, xitaxá ítjòn tijna ya nangui Galilea; ko jè Felipe xi 'ndse ma Herodes, xitaxá ítjòn tijna ya nangui ñanda 'mì Iturea ko ya nangui Traconite; ko jè Lisanias, xitaxá ítjòn tijna ya nangui Abilinia. ² Ko ján Jerusalén, no'miì ítjòn títsajna jè Anás ko Caifás. Tíkoi-ne nàchrjein, Juan, ki'ndí-lá Zacarías, kits'iì-lá 'én-lá Nainá ya i'nde it'aà xin ñanda nangui kixì choòn. ³ Juan, kiù kóhökji indiì xajngá nandá Jordán nga

kiìchjaya nga kàtasíkájno jé-lä jñà xítä nga mì tì jé kohótsji-ne, ikjoàn kàtas'ín bautizar yijo-lä mé-ne nga siijchàat'aà-lä Nainá jé-lä.

⁴ K'ë nga k'oas'ín kiìchjaya Juan, jñà tibitasòn 'én xi kiskiì Isaías, xítä xi kiìchja ngajo-lä Nainá nga tsò:

Na'yà-lä 'én xi 'ñó chjä ya i'nde it'aà xìn ñánda nangui kixì choòn:

"Tjandaà ndiyá-lä Nainá ya ijìin inimä-nò; kixi tìkjína koni jngòò ndiyá ñánda kojmeèya Na'èn-ná.

⁵ Ngats'iì xajngá kongásòn-né; ngats'iì nindoò ko chrjanguì, kókixì-né; jñà ndiyá xi tsó'ñò tjín, tìkoqá kókixì-né; koa jñà ndiyá xi tjen-jen-jno tjen-jen-t'aà choòn, kojchoòn-lä.

⁶ Ngats'iì xítä nga títsa isò'nde, skoe-né kó s'ín s'jin Nainá nga kochrjekátjì jé-lä xítä."

Kitsò Isaías.

⁷ Juan kitsò-lä jñà xítä xi ijchò nga mejèn-lä koma bautizar:

—Jñò xi xítä tje-lä ye 'mì-nò! ¿Yá xi okitsò-nò nga kinchat'aàxin-lä jè kjo'in xi sa nchrobá machrañàt'aà-nò? ⁸ Ndaà tjín kjoq xi t'een nga ndaà kàta'ya-nò nga jyeé kinikájno jé-nò nga mì tì jé binchaàtsji-nò. Kì bixón-jèn ya ijìin inimä-nò: "Ngajen, [mikiì s'e-najen kjo'in] nga yaá inchrobàt'aà-najen tje-lä Abraham." K'oáá xan-nò, Nainá, skanda jñà ndajo komaá-lä siìkjatjìya-lä nga ixti-lä Abraham koma. ⁹ Jè kichayá jyeé kjijnandaà nga kótesòn yá; ngats'iì yá xi 'mì ndaà toò ojà-lä, skanda ko imä-lä, jtísòn-né, ikjoàn sinchájiùn ni'ín nga kitì.

10 Jñà xítá kiskònangui-lä kitsò-lä:

—¿Mé xi s'en-jen?

11 Juan kiùchjä kitsò-lä:

—Jè xi jò ma nàchro-lä kàtatsjá jngoo-lä jè xi tsjìn-lä; jè xi tjín-lä tsojmì xi kine, kàtatsjá-lä jè xi tsjìn-lä.

12 Tikoqá j'ìì i'nga xítá-lä xítaxá Roma xi síkíchjítì tsojmì nga mejèn-lä kóma bautizar. Kitsò-lä Juan:

—Maestro, ngajen, ¿mé xi s'en-jen?

13 Juan kitsò:

—Kì tsato níkíchjío koni s'ín tichjä kjotíxoma.

14 Tikoqá kiskònangui i'nga jñà soldado, kitsò:

—Ngajen, ¿mé xi s'en-jen?

Juan kitsò-lä:

—Kì xítá binchaxkón-lä, kì 'én ndiso nìyasòn-lä k'ë nga nì mé kjoa tjín-lä nga ton mejèn-nò nachrjekàjno-lä; kàtajngoò-takòn koni tjín machjí-nò.

15 Nchikoña jñà xítá naxandá; nchisíktsjeèn ijìùn iníma-lä xi it'aà ts'e Juan: tsà jè xi Cristo, [xítá xi xó kisikasén-ne Nainá]. **16** Juan kitsò-lä ngats'iì xítá naxandá:

—Okixi-né, 'an, tà nandá s'iìn-nò bautizar; tånga nchrobá ijngoo xi ìsa tse nga'ñó tjín-lä mì k'oqá-ne koni 'an; skanda mìkiì tjínde-na nga skíjnda'ñoa xox'ín-lä xojté-lä; jè xi sà nchrobá, s'iin-nò bautizar kó Iníma Tsjee-lä Nainá koa kó ni'ín. **17** Jyeé kjinaya tsja jè pala nga siìtsjeè tjé-lä trigo. Kinchàxkó trigo ya iya ni'nga; tånga jè tjé-lä trigo, kókà-né ya ijìùn ni'ín ñánda mìkiì bits'o nítá mé nàchrjein-ne.

¹⁸ Juan, k'oqá s'ín kiùchjaya jiìn-lä xítä 'én ndaà-lä Nainá; kjìn skoya kjotíxoma tsibít'in-lä xi ndaà tsò.
¹⁹ Juan, tsohótikö jè Herodes xi xítä ítjòn tíjna, koií kjoqä-lä nga jè tíjnako Herodías chjoón-lä Felipe xi 'ndse Herodes. Tikoä tsohótikö Herodes ngats'iì kjoqä xi ch'o tís'ín. ²⁰ Tånga jè Herodes, ìsaá 'ñó ch'o kis'iìn-ìsa: ndayá kiskinìs'en Juan.

*Kí komà k'e nga komà bautizar Jesús
(Mateo 3:13-17; Marcos 1:9-11)*

²¹ K'e nga tijkj'eè ndayá fahas'en Juan nga tís'ín bautizar ngats'iì xítä naxandá, tikoä k'ee komà bautizar Jesús; k'e nga tichjat'aà-lä Nainá Jesús, kitáx'ä ngajmiì. ²² Ikjoàn itjojen-nè-lä Jesús jè Iníma Tsjeè-lä Nainá xi okji koni kji níse paloma; koä kina'yà jngòò-lä 'én xi ngajmiì inchrobà-ne xi kitsò:

—Ji-né xi ki'ndí-nä xan-lè xi 'ñó matsjake-lè; tsja tjín-lä takoàn it'aà tsiji.

*Tje-lä Jesucristo
(Mateo 1:1-17)*

²³ Jesús k'e nga tsibíts'ia nga kisixá, tjín-lä tsà katé nó. K'oqá s'ín tíjiìn-lä xítä, nga ki'ndí-lä xó José; José, ki'ndí-lä Elí;

²⁴ Elí, ki'ndí-lä Matat; Matat, ki'ndí-lä Leví; Leví, ki'ndí-lä Melqui; Melqui, ki'ndí-lä Jana; Jana, ki'ndí-lä José;

²⁵ José, ki'ndí-lä Matatías; Matatías, ki'ndí-lä Amós; Amós, ki'ndí-lä Nahúm; Nahúm, ki'ndí-lä Esli; Esli, ki'ndí-lä Nagai;

²⁶ Nagai, ki'ndí-lä Maat; Maat, ki'ndí-lä Matatías; Matatías, ki'ndí-lä Semei; Semei, ki'ndí-lä Josec; Josec, ki'ndí-lä Judá;

- 27 Judá, ki'ndí-lə Joanán; Joanán, ki'ndí-lə Resa;
 Resa, ki'ndí-lə Zorobabel; Zorobabel,
 ki'ndí-lə Salatiel; Salatiel, ki'ndí-lə Neri;
- 28 Neri, ki'ndí-lə Melqui; Melqui, ki'ndí-lə Adi; Adi,
 ki'ndí-lə Cosam; Cosam, ki'ndí-lə Elmodam;
 Elmodam, ki'ndí-lə Er;
- 29 Er, ki'ndí-lə Josué; Josué, ki'ndí-lə Eliezer;
 Eliezer, ki'ndí-lə Jorim; Jorim, ki'ndí-lə Matat;
- 30 Matat, ki'ndí-lə Leví; Leví, ki'ndí-lə Simeón;
 Simeón, ki'ndí-lə Judá; Judá, ki'ndí-lə José;
 José, ki'ndí-lə Jonam; Jonam, ki'ndí-lə Eli-aquim;
- 31 Eliaquim, ki'ndí-lə Melea; Melea, ki'ndí-lə Mainán; Mainán, ki'ndí-lə Matata; Matata, ki'ndí-lə Natán;
- 32 Natán, ki'ndí-lə David; David, ki'ndí-lə Isaí; Isaí, ki'ndí-lə Obed; Obed, ki'ndí-lə Booz; Booz, ki'ndí-lə Salmón; Salmón, ki'ndí-lə Naasón;
- 33 Naasón, ki'ndí-lə Aminadab; Aminadab, ki'ndí-lə Aram; Aram, ki'ndí-lə Esrom; Esrom, ki'ndí-lə Fares; Fares, ki'ndí-lə Judá;
- 34 Judá, ki'ndí-lə Jacob; Jacob, ki'ndí-lə Isaac; Isaac, ki'ndí-lə Abraham; Abraham, ki'ndí-lə Taré; Taré, ki'ndí-lə Nacor;
- 35 Nacor, ki'ndí-lə Serug; Serug, ki'ndí-lə Ragau; Ragau, ki'ndí-lə Peleg; Peleg, ki'ndí-lə Heber; Heber, ki'ndí-lə Sala;
- 36 Sala, ki'ndí-lə Cainán; Cainán, ki'ndí-lə Arfaxad; Arfaxad, ki'ndí-lə Sem; Sem, ki'ndí-lə Noé; Noé, ki'ndí-lə Lamec;
- 37 Lamec, ki'ndí-lə Matusalén; Matusalén, ki'ndí-lə Enoc; Enoc, ki'ndí-lə Jared; Jared, ki'ndí-lə Mahalaleel; Mahalaleel, ki'ndí-lə Cainán;

38 Cainán, ki'ndí-lə Enós; Enós, ki'ndí-lə Set; Set, ki'ndí-lə Adán; Adán, xi jè sobà Nainá tsibíndaà.

4

*K'ę nga jè xítə neií kiskoòt'aà Jesús
(Mateo 4:1-11; Marcos 1:12-13)*

¹ Jesús, nga ndaà tñjiìn inijma-lə jè Inijma Tsjeè-lə Nainá, inchrobà ijngoo k'a-ne ya xajngá nandá Jordán, koə jè Inijma Tsjeè-lə Nainá kiikø jngoo i'nde it'aà xìn nánda nangui kixì choòn. ² Ichán nachrjein tsibijnna. Jè xítə neií kiskoòt'aà nga mején-lə kàtátsji jé Jesús. Ngats'iì nachrjein koi, Jesús mìkii tsakjén, tsibijnachjan-né. K'ę nga jye-het'aà nachrjein, jyeé 'ñó kjòhojò-lə. ³ Jè xítə neií kitsò-lə:

—Tsà kixi kjoə nga ngaji xi Ki'ndí-lə Nainá 'mì-lè, tjiì-lə okixi ndaјo jè nga inchradjín kàtama.

⁴ Jesús kiichjə kitsò:

—Tjít'aà Xojon-lə Nainá nga tsò: “Mìtsà tà koi tsojmì xi ma chine kítsəkon-ne xítə, tikoaqá kítsəkoón-ne ngats'iì 'én-lə Nainá.”

⁵ Jè xítə neií kiikø Jesús jngoo nindoò 'nga, tà jngoo hijta tsakó yije-lə ngats'iì naxandá xi tjín isò'nde. ⁶ Jè xítə neií kitsò-lə Jesús:

—Ngajii tsjaà yije-lè ngats'iì naxandá koi, nga ji kołixoma-lə nga jeya kijni. Nga 'aán kjòngqatsja yije. Tsà mején-na maá sìngatsja nitə yá-ne.

⁷ Ngajii, tsà kosixkó'nchit'aà-ná ko jeya sikíjna-ná, tsjiji komá kóhotjín.

⁸ Kiichjə Jesús, kitsò-lə:

—Tisit'aà xìn-ná ji, xítä neií. K'oqá s'ín tjít'aà Xojon-la Nainá nga tsò: “Jeya tijkíni Na'èn-ná xi Nainá; tà jè tajngooò chäxkoín.”

⁹ Jè xítä neií, ikjoàn kiikó Jesús jáñ Jerusalén; kisikíjnasòn ingo ítjòn ñánda ìsa 'nga kji; kitsò-la:

—Tsà kixíí kjoaq nga ji xi Ki'ndí-lä Nainá 'mì-lè, tijkatjengui yijo-lè ijndé; ¹⁰ k'oqá s'ín tjít'aà Xojon-la Nainá nga tsò:

Nainá koií xá-lä àkjale-lä mé-ne nga siìkinda-lè,
¹¹ nga kó tsja tsöba'ñó-lè mé-ne nga nijngoò ndajo satíngui-ne ndsokoiì.

¹² Kìlchja Jesús, kitsò-la:

—K'oqá s'ín tichja Xojon-la Nainá nga tsò: “Kì taxkí chí't'aà-jèn Na'èn-ná xi Nainá.”

¹³ Jè xítä neií, k'e nga mì tì kii kisakò-la kós'ín skónachan-lä Jesús nga mejèn-lä kohótsji je, tsasít'aà xìn chiba nàchrjein-lä skanda komà iskan.

Kíí komà nga tsibíts'iq Jesús nga kisixá nangui Galilea

(Mateo 4:12-17; Marcos 1:14-15)

¹⁴ Jesús j'íi ijngooò k'a-ne Galilea, kó nga'ñó-lä Iníma Tsjee-lä Nainá ndaà tíjìn iníma-lä; kina'yà-lä it'aà ts'e, kohókji nga jngooò itjandiì nangui ts'e Galilea. ¹⁵ Tsakóya ya ni'ya ingo sinagoga xi ts'e nàxandá ñánda tsajmee; ngats'íi xítä xi kii'nchré 'én-lä ndaà kisikíjna Jesús.

Kó kitsò Jesús nga mì kii kòkjeiñ-lä jñà xítä ya nàxandá-lä Nazaret

(Mateo 13:53-58; Marcos 6:1-6)

¹⁶ Jesús ijchò Nazaret ya nangui-lä ñánda kòjchá. Jè nàchrjein nìkjáya, koni s'ín s'ín kjit'aà, jahas'en

ni'ya ingo sinagoga. Tsasijna kixi nga tsibíxke Xojon-lä Nainá. ¹⁷ Kits'iì-lä xojon-lä Isaías, xítä xi kiichjä ngajo-lä Nainá; k'e nga kiskíjndaya jè xojon, kjötsji-lä ñánda tjít'aà 'én xi tsò:

¹⁸ Jè Inima Tsjeè-lä Nainá tíjnakó-na nga 'aán tsibít'aà-na xá nga sika'bí-lä xítä ima 'én ndaà-lä Nainá; 'aán kisikasén-na nga sındaà-na xítä xi kjo'on tíjìn inima-lä;

tikoá koi xá kisikasén-na nga 'an kichjájìn-lä xítä xi ndayá títsajna nga kítsajnandeí-ne; sındaà-na jñà xítä xi mikiì tsejèn-lä; kítsajnandeí xítä xi tíyatoòn;

¹⁹ kichjáya jè nó-lä Nainá k'e nga tsjá-lä kjojtò xítä-lä.

²⁰ Tsibíxkóya-ne xojon, kitsjaà-lä jè xítä xi síchját'aà xá ts'e ni'ya ingo sinagoga, íkjoàn tsibijna. Tà nchikotsejèn-lä ngats'iì xítä xi ya títsajna. ²¹ K'ee tsibíts'ia Jesú斯 nga kiichjä kitsò:

—I'ndej, jyeé kàna'yà-lä nga nguixkoòn kòbitasòn koni s'ín týchja Xojon-lä Nainá xi 'an kòbixkee.

²² Ngats'iì xítä ndaà kiichjä it'aà ts'e Jesú斯. Tà k'oqá komà-lä nga 'ñó ndaà tsò 'én xi chja. Jñà xítä kitsò-lä xíkjín:

—¿A mìtsà jè jèxi ki'ndí-lä José?

²³ K'ee kitsò Jesú斯:

—Xi okixi, jñò, k'oqá k'oín-ná 'én xi tsò: "Chjine xkiì, tiji tixkiì-lä yijo-lè." K'oqá tis'ín k'oín-ná: "Koni s'ín kina'yà-jen kjoq xi ki'nì ján Capernaum nga kinixkiì-lä xítä, k'oqá tis'ín tixkiì-lä i nangui-lè."

²⁴ Jesú斯 kitsò-isa:

—Okixiì xi xan-nò, njingoò xítä xi chja ngajo-lä Nainá xi yaxkón ya nangui-lä. ²⁵ Tikoá okixiì xi

xan-nò, kjìn íchjín ka'àn tjín ya Israel jè nàchrjein ts'e Elías k'e nga jàn nó osen mì tì kiì ts'a-ne jtsí; j'ìì kjinchrá 'ñó kóhokji i'nde Israel. ²⁶ Tànga jè Elías mìtsà ya kiì ñánda títsajna íchjín ka'àn ts'e naxandá Israel; yaá kinikasén ñánda tíjna chjoón ka'àn ts'e naxandá Sarepta xi chja-ne Sidón. ²⁷ Tikoáá kjìn ma xítä xi tibindojno chrjoä yijo-lä ya Israel koi nàchrjein ts'e Eliseo, xítä xi kiichjä ngajo-lä Nainá. Tànga njingoò xi xítä Israel kjònndaà-ne, tà jè tajngoò Naamán xi Siria ts'e.

²⁸ Ngats'iì xítä xi ya títsajna ya ni'ya ingo sinagoga, 'ñó kòjti-lä k'e nga kiì'nchré 'én xi kiichjä Jesús nga k'oáá s'ín kiskaaya-lä nga kondra ts'e-né. ²⁹ Ngats'iì xítä koi tsasítjen, tsachrjejiìn Jesús ya naxandá jè, kiìko isò'nga nindoò ñánda kijna naxandá-lä nga mején-lä siikatjen-ngui naxi ñánda nga 'ñó tjen-jen-jno choòn. ³⁰ Tànga jè Jesús jahajiùn osen-lä koä kiì.

*Jngooò xítä xi iníma ch'o-lä neíí síxájiìn yijo-lä
(Marcos 1:21-28)*

³¹ Jesús kiì ñánda 'mì Capernaum, naxandá xi chja-ne Galilea; tsakóya-lä xítä k'e nga nàchrjein níkjáya. ³² Jñà xítä, tà k'oáá komà-lä koni tsò 'én xi tsakóya, nga jè 'én xi kiichjä, tjín-lä kjotíxoma.

³³ Ya ni'ya ingo sinagoga tíjna jngooò xítä xi iníma ch'o-lä neíí síxájiìn yijo-lä; xítä jè, 'ñó kiichjä:

³⁴ —Jesús xi Nazaret tsiji, kì k'oáá níko-nájen. ¿Mé kjoä xi tjín-lè ko ngajen? ¿Mé-ne ngajen níjti-nájen? ¿A kòf'i níkjehesòn-nájen? Beèxkon-lè; ji-né xi Xítä Tsjee-lä Nainá —kitsò.

³⁵ Jesús tsohotiko jè xítä neíí:

—Ijyò tijni, titjojiùn yijo-lä xítä jè! —kitsò-la.

Jè inimā ch'o-lə neií, tsajndoòt'aà nangui nga nguixkon ngats'iì xita, ikjoàn itjoiìñ yijo-lə xita jè, tanga nì mé xi kisiki'on. ³⁶ Ngats'iì xita xi tit'sajna, tà kitsakjòn-né; k'eeé tsohókø xíkjín:

—¿Mé 'én-ne koi? K'e nga chja xita jè, tjín-lə nga'ñó tikoaq tjín-lə kjotíxoma nga sítikasón-lə inimā ch'o-lə neií —kitsò.

³⁷ Jesúś, kina'yà-lə kóhókji nga jngooò itjandiì nangui xi chja-ne Galilea.

*Kií kis'iìn Jesúś nga kisindaà-ne nàchíya-lə Pedro
(Mateo 8:14-15; Marcos 1:29-31)*

³⁸ Jesúś tsasítjen; itjo-ne ni'ya ingo sinagoga; kiì; jahas'en ni'ya-lə Simón. Jè nàchíya-lə Simón 'ñó xk'én. Ch'in tijnga tjín-lə. Jñà xita kiichjatjì nga skótsejèn-lə. ³⁹ Jesúś tsasiñiat'aà-lə, tsohótikø ch'in tijnga; jè chjoón nitoón kjònndaà-ne. Ikjoàn tsasítjen, kisis'in-lə xita.

*Kií kis'iìn Jesúś nga kjìn xita xk'én kisindaà-ne
(Mateo 8:16-17; Marcos 1:32-34)*

⁴⁰ K'e nga tíkaàtjì ts'oí, ngats'iì xita xi tjín-lə xita xk'én xi kjìn skoya ch'in tjín-lə, j'iliko ñánda tijna Jesúś. Jè Jesúś tsohót'aà-lə tsja nga jngooò ijngooò xita xk'én; ngats'iì xita koi, kjònndaà yijeé-ne. ⁴¹ Tikoaqá kjìn ma xita xi inimā ch'o-lə neií itjokàjìñ yijo-lə nga kjònndaà-ne. 'Ñó kiichjá inimā ch'o-lə neií:

—Jí-né xi Ki'ndí-lə Nainá 'mì-lè! —kitsò.

Tanga jè Jesúś tsohótikø. Mìkiì kitsjaà'nde-lə nga kiichjá, koií kjoaq-lə nga jyeé beèxkon nga jè xi Cristo, [xita xi xó kisikasén-ne Nainá].

*Kií komà k'e nga jè Jesúś kisika'bí 'én-lə Nainá
(Marcos 1:35-39)*

42 K'ē nga jye kis'e isén, itjo Jesús; kiì jngòò i'nde it'aà xìn ñánda tsjìn xítä. Jñà xítä tsohótsji ñánda kiì. K'ē nga ijchò ñánda tijna, mejèn-lä nga ya kíjnako nga mì xìn kjoí. **43** Tanga jè Jesús kitsò-lä jñà xítä:

—Tikoáá mochjeén-né nga xìn naxandá kjíkoáa 'én ndaà-lä Nainá koni s'ín otíxoma Nainá. Koií xá kisikasén-na Nainá.

44 K'oqáá s'ín chjaya 'én-lä Nainá kóhökji ni'ya ingo sinagoga xi tjín ya nangui-lä xítä judío.

5

Kjoxkón xi komà k'e nga kjìn tìn tsibíxkóya Pedro (Mateo 4:18-22; Marcos 1:16-20)

1 Jesús k'ē nga síjna ya indiì ndáchikon ts'e Genesaret kjòjtínè jñà xítä xi ijchò nga mejèn-lä kíj'nchré 'én-lä Nainá. **2** Jesús, kijtseè jò chitsò xi ya kjioòndiì ya indiì nandá. Jñà xítä nei-lä xi bíxkóya tìn, jyeé itjojen chitsò nga nchihoníjno na'ya-la. **3** Jesús jahas'en jngòò chitsò xi ts'e Simón, tsibítsi'ba-lä nga skiníkjá-ìsa chitsò-lä ya ijíin ndáchikon. Ikjoàn tsibíjnaya nga tsakóya-lä xítä. **4** K'ē nga jye tsakóya-lä xítä, kitsò-lä Simón:

—Tikoíi chitsò-lè ñánda nga ìsä 'ñó nangä nandá; ikjoàn tìkatjen-ngui-ndá na'ya-nò mé-ne nga kíxkóya-nò tìn.

5 Simón kiìchjä kitsò:

—Maestro, kànìk'a-nájen nítjen nga kànìxá-jen, nimé xi kàsakó-najen; tanga tsà ji xi osi nga siìkatjen-ngui-ndá na'ya-nä, kóma-né.

6 K'ē nga ijngòò k'a kisikatjen-ngui-ndá na'ya-la, kjìn jchán tìn tsibíxkóya, tsí mejèn xajndà na'ya-la.

7 K'ee kisikatjiì-lä tsja xíkjín nga kiìchjä-lä jñà xítä xi títsaya chitsò xi ijngòò mé ne nga kisichját'aà-la.

Ingajò chitso jngòò k'a kitseè tìn. Mejèn tsà bixòngui-ndá nga 'ñó i'í komà. ⁸ Jè Simón xi tikoaq Pedro 'mì, k'è nga kijtseè kjoaq koi, tsasèn-xkó'nchit'aà-là Jesús, kitsò-là:

—¡Tisit'aàxìn-ná Nà'en, 'an xita jé-ná!

⁹ Jè Simón kó xita xíkjín xi taña síxákjoò, tà kjòxkón-là nga 'ñó kjìn tìn kjòxkóya-là. ¹⁰ Tikoqá tà kjòxkón-là jè Jacobo kó Juan, ixti-là Zebedeo, jñà xita xi taña síxákjoò Simón. Jesús kitsò-là Simón:

—Kì tsakjoòn-jèn, i'ndeí mì tì kìì tìn kíxkóya-ne, xitaá kíxkóyi xi it'aà ts'àn.

¹¹ K'è nga jye kiiko-ne chitso-là ya indiì ndáchikon, yaá kitsjeiìn-takòn yije tsojmì-là, ikjoàn kiütjingui-là Jesús.

K'è nga jè Jesús kisitsjeè jngòò xita xi tibindojo chrjoaq yijo-là

(Mateo 8:1-4; Marcos 1:40-45)

¹² Jesús k'è nga tsibijna jngòò naxandá, ijchò jngòò xita x'in xi tibindojo chrjoaq yijo-là; nga kijtseè Jesús, tsohojna-ñiat'aà nangui nga kijtseèxkón Jesús, tsibítsi'ba-là, kitsò-là:

—Nà'en, tsà mejèn-lè, titsjeè-ná ch'in xi tjín-na.

¹³ Jesús tsijmeé tsja nga tsohót'aà-là yijo-là xita jè, kitsò-là:

—Mejèn-na; ikàtandaà-ne!

Xita jè, nitoón kjònndaà-ne. ¹⁴ Jè Jesús kitsò-là:

—Kì yá xita xi bènojmí-là; t'in ñánda tijna no'miì; takó-là yijo-lè nga jye kjònndaà-ne; tjii-là kjojtò xi sijé kjotíxoma-là Moisés mé-ne nga tsjeé kina-ne nguixkon Nainá tikoaq skoe jñà xita nga jye kjònndaà-ne ch'in-lè.

15 Tānga Jesúś, ìsaá 'ñó kina'yà-ìsa-lä; kó ìsaá kjìn xítä kjòxkóya xi mejèn-lä nga kji'nchré-lä; tikoä mejèn-lä nga kondaà-ne ch'in xi tjín-lä. **16** Tānga Jesúś xìn j'nde fí ñánda tsjìn xítä nga chjat'aà-lä Nainá.

Kíi kis'iìn Jesúś nga kisindaà jngooò-ne xítä xi mì kí ma síhiniyá yijo-lä

(*Mateo 9:1-8; Marcos 2:1-12*)

17 Jngooò náchrjein k'e nga tíhokóya-lä xítä Jesúś, ya títsajnajíùn xítä fariseo kó xítä xi okóya kjotíxoma-lä Nainá xi kiskiù Moisés. Xita koi, ján inchrobà-ne naxandá xi chjä-ne Galilea, Judea kó Jerusalén. Jesúś ya tíjnajíùn iníma-lä nga'ñó-lä Nainá nga siındaà-ne ngats'iì xítä xi xk'én. **18** Jíiko jngooò xítä xk'én xi mìkì ma síhiniyá yijo-lä; kjiya-lä náchan-yá. Tsohótsji'nde-lä kó s'ín síikas'en xotjoä ni'ya ya ñánda tíjna Jesúś. **19** Tānga mìkiù komà jahas'en ni'ya nga 'ñó kjìn xítä títsajna; k'ee tsijin isò'nga ni'ya; jaàxin nitja; kiskinjen-jíùn-lä xítä koni s'ín kjiya náchan-yá-lä jè xítä xk'én. Yaá tsohójna nguixkóñ ñánda tíjna Jesúś. **20** Jesúś k'e nga kijtseè nga mokjeiín-lä it'aà ts'e, kitsò-lä jè xítä xk'én:

—Ngaji, jyeé kàchàat'aà-lè jé-lè.

21 Jñà xítä fariseo kó xítä xi okóya kjotíxoma-lä Nainá xi kiskiù Moisés tsohóko iníma-lä, kitsò: “Xita jè, chjajno-lä Nainá koni s'ín tsò. ¿Yá-né jè nga ma-lä síjchàat'aà-ná jé-ná? Tajngooò Nainá xi síjchàat'aà-ná jé-ná.”

22 Jesúś kijtseèya-lä koni s'ín nchisíkítsjeèn; kiichjä, kitsò-lä:

—¿Mé-ne kotsò-ne inima-nò? ²³ ¿Mé xi ñsa chiba 'in tjín, tsà xán-lä jè xítä xi xk'én: "Jé-lè jyeé kichàat'aà-lè", ko tsà xán-lä: "Tisítjíin koä titjei"? ²⁴ Kokoò-nò nga 'an xi Ki'ndí-lä Xítä xan-lä yijo-na, tjí'nde-na nga sijchàat'aà-lä jé-lä xítä i isò'nde.

Jè Jesús k'ëé kitsò-lä jè xítä xi mìkiì ma síkjaniyá:

—Ji, k'oqá xan-lè, tisítjíin, chjoí nàchan-lè, t'in-ne ni'ya-lè.

²⁵ Jè xítä xk'én nitoón tsasítjen nga nguixkon ngats'iì xítä xi ya títsajna; kiskoé nàchan-lä xi kijnasòn; k'ë nga tífi-ne ni'ya-lä, jeya chjat'aà-lä Nainá. ²⁶ Ngats'iì xítä xi ya títsajna tà kjòxkón-lä, tikoqá jeya kiìchjat'aà-lä Nainá. Tsakjón-ko-ne, kitsò:

—I'ndeji kàyaxkon jngoaá kjoxkón.

*Mé kjoä xi komà k'ë nga jè Jesús kiìchjä-lä Leví
(Mateo 9:9-13; Marcos 2:13-17)*

²⁷ K'ë nga jye os'ín komà kjoä koi, itjo Jesús, kìì; k'ëé kijtsee jngoo xítä xi 'mì Leví, xítä-lä xítaxá Roma xi síkchjítji tsojmì. Tínat'aà ímixa ya ñanda síkchjítji tsojmì ts'e Roma. Jesús kitsò-lä:

—Nchrobátjingui-ná.

²⁸ Leví, tsasítjen; kisikitsajna yije tsojmì xi tjín-lä; kiìtjingui-lä Jesús.

²⁹ Leví, ya ni'ya-lä, tsí ndaà kis'iìn-lä s'eí Jesús. Tikoqá kjìn xítä xíkjín títsajna xi tikoä tsojmì síkchjítji, ko xítä xi kj'eií; títsat'aà ímixa. ³⁰ Jñà xítä fariseo ko xítä xi okóya kjotíxoma-lä Nainá xi kiskiì Moisés tsatít'aà xítä xi kota'yàt'aà-lä Jesús, kitsò-lä:

—¿Mé-ne jñà xítä xi síkchjítji tsojmì, ko xi tjín-lä jé, 'yò-koo koä bichi-koo?

³¹ K'ëé kiìchjä Jesús kitsò:

—Jñà xítä xi mìtsà ch'in tjín-lä mìtsà chjine xkiì mochjeén-lä, tà jñà xítä xi xk'én xi mochjeén-lä chjine xkiì. ³² Mìtsà koi xá j'l-na 'an nga j'ikjaàjñaà xítä kixi, jñà-né xítä xi tjín-lä jé nga kàtasíkájno jé-lä nga mì tì jé kohótsji-ne.

Kó kitsò Jesúś k'e nga kitjònanguí-lä mé-ne mì bìtsajnachjan-ne xítä-lä

(Mateo 9:14-17; Marcos 2:18-22)

³³ Jñà xítä kitsò-lä Jesúś:

—¿Mé-ne jñà xítä xi kota'yat'aà-lä Juan tsí ndaà bìtsajnachjan tikoá tsí ndaà bíts'i'ba; k'oáá tís'ín jñà xítä fariseo; tænga jñà xítä tsiji, kjèn-né koá 'biì-né?

³⁴ Jesúś kitsò-lä:

—K'e nga bixan jngòò xítä, ¿a komaá sìkítsajnachjaán xítä xi báhijtakó-ná k'e nga tákó týna xítä x'in xi kòbixan? ³⁵ Tænga kijchò nachrjein nga tjáxìn-lä x'in xi kòbixan, k'e-né nga kítsajnachjan xítä.

³⁶ Tikoá tsibénojmí jngòò-lä 'én xi mangásòn [nga tsakóya-lä nga jñà kjotíxoma jchínga, mìkiì sasén-lä xi kjotíxoma xítse]. Kitsò-lä:

—Mìtsà yá xi ote chiba nikje xítse nga bíjto-ne ko nikje iibaà. Tsà kos'ín s'een kíts'ón nikje xítse; tikoá mìkiì ndaà kóngásòn nikje xítse ko nikje iibaà. ³⁷ Tikoá mìtsà yá xi binchá xán ixìì chrjoá jchínga; tsà kos'ín s'een, k'e nga jye kojchá xán, siìxajndà chrjoá jchínga, ikjoàn xíxteèn xán; tikoá chija jè chrjoá. ³⁸ Jè xán ixìì, chrjoá xítseé sinchá mé-ne nga ndaà sinchátjò-ne. ³⁹ Tsà yá xi skoí xán jchínga xi kjótseé jncha, mìkiì nítón siìjé ijngòò k'a xi xán ixìì. Kitsò-né: “Jè xán jchínga, lsáá ndaà.”

6

*K'e nga jñà xítə xi kota'yàt'aà-lə Jesús tsate natín
jè nàchrjein nìkjáya*

(*Mateo 12:1-8; Marcos 2:23-28*)

¹ Jngóò k'a jè nàchrjein nìkjáya, ja Jesús ñánda titjé trigo. Xítə xi kota'yàt'aà-lə tsate natín-lə trigo, tsafèya-ne tsja, ikjoàn kiskine. ² Tjín i'nga xítə fariseo xi kitsò:

—¿Mé-ne ko'nè-enò jè kjoaq xi mìkiì tjí'nde nga kos'ín komá jñà nàchrjein nìkjáya?

³ Kìichja Jesús, kitsò-lə:

—Jñò, a mitsà jye tñjìn-nò koni s'ín tìchja Xojon-lə Nainá koni kis'iñn xítaxá ítjòn xi ki'mì David ko jñà xítə-lə xi kjihijtako k'e nga kjòhojò-lə?

⁴ Jahas'en ni'ya-lə Nainá; kiskoé ìnchrájín tsjeeè-lə Nainá; tsakjén. Tikoaq kitsjaà-lə xítə-lə xi tjiko. Mìkiì tjí'nde nga jñà kokjen. Tà jñà no'miì tjí'nde-lə nga kokjen.

⁵ Jesús kitsò-ìsa-lə:

—'An xi Ki'ndí-lə Xítə xan-lə yijo-na, 'aán otìixoma-lə nàchrjein nìkjáya.

Xítə xi kixit'aà jngóò tsja

(*Mateo 12:9-14; Marcos 3:1-6*)

⁶ Ìjngóò k'a k'e nga jè nàchrjein nìkjáya, Jesús jahas'en ni'ya ingo sinagoga; tsibíts'iä nga tsakóya-lə xítə. Koaq yáá tñjna jngóò xítə xi kixit'aà tsja kixi.

⁷ Jñà xítə xi okóya kjotíxoma-lə Nainá xi kiskiì Moisés ko xítə fariseo nchisíkindä Jesús kó s'iñ, a siñindaá-ne jè xítə xi xk'én jè nàchrjein nìkjáya; mejèn-lə nga skoe mé-ne nga komá kohòngui-ne.

⁸ Tånga Jesús jyeé tñjìn-lə kó s'ín nchisíktsjeèn jñà xítə koi. Kitsò-lə jè xítə xi kixit'aà tsja:

—Tisítjiiñ, tisijna kixi ya jngoo osen.

Xita jè tsasítjen, tsasijna kixi.⁹ Jesúñ, k'ee kitsò-laqngats'ii xita xi ya tit'sajna:

—Jngoo kjoaq skònanguí-nò: ¿A tjí'nde-né k'ee nga jè náchrjein níkjáya nga ndaa s'eén, o xi ch'o s'eén? ¿A sìk'en-ná o xi sındaá-ná jngoo xita?

¹⁰ Jesúñ kiskoótsejèn yije-la kóhotjín xita xi ya tit'sajnandiì-laq. K'ee kitsò-laq jè xita xi kixit'aà tsja:

—Tjeèndojoì ndseji.

Xita jè, tsijmeé tsja, nitoón kjondaà-ne. ¹¹ Jñà xita fariseo, 'no jti komà-laq; k'ee tsibits'ia nga tsajoóya-ne mé xi siìko Jesúñ.

Kó 'mì 'ín-la xita-la Jesúñ xi kota'yàt'aà-la xi tejò ma-ne

(Mateo 10:1-4; Marcos 3:13-19)

¹² Tijñà-ne náchrjein koi, Jesúñ kiimijin-jno jngoo nindoò nga kiìchjat'aà-la Nainá; kisik'a nítjen nga tíchjat'aà-la.¹³ K'ee nga kis'e isén kiìchja-la xita xi kota'yàt'aà-la; ijkjoàn jaàjiin tejò xita xi tsibixáya-laq.¹⁴ Jè Simón xi tikoaq Pedro tsibit'aà 'ín; Andrés xi 'ndse ma Simón; Jacobo; Juan; Felipe; Bartolomé;¹⁵ Mateo; Tomás; Jacobo, ti-la Alfeo; Simón xi ya fit'aà-la kjotíxoma ts'e xita Celote;¹⁶ Judas, ti-la Jacobo; ko Judas Iscariote, jè xi iskan komà kondra-la Jesúñ.

K'ee nga jè Jesúñ, kjìn xita kisindaà-ne

(Mateo 4:23-25)

¹⁷ Jesúñ itjojen-jno-ne nindoò, tikoq xita xi kota'yàt'aà-la; j'ii jngoo j'nde ñanda isòn choòn; yaá tsibitsajna. Kjìn ma xita-la xi ya nchikoña-laq; tikoqaá kjìn ma xita xi kj'eijí xi inchrobà-ne kóhokji j'nde Judea ko naxandá Jerusalén ko xi

inchrobà-ne Tiro ko Sidón, naxandá xi kjiyijondiì ndáchikon. Koi xá j'ii-ne nga kji'nchré-lä Jesús, tikoä mejèn-lä kjondaà-ne ch'in xi tjín-lä. ¹⁸ Jñà xítä xi inimä ch'o-lä neíí síjti-lä, tikoä kjondaà-ne. ¹⁹ Ngats'iì xítä, mejèn-lä nga koöt'aà-lä tsja yijo-lä Jesús nga tseé ngañó tibitjojiùn yijo-lä nga mandaà yije-ne xítä.

*Kó kitsò Jesús it'aà ts'e xítä ima ko xítä nchiná
(Mateo 5:1-12)*

²⁰ Jesús kiskoötsejèn-'a xítä xi kota'yàt'aà-lä kitsò-lä:

—Mé tà ndaà-anò jñò xi xítä imä 'mì-nò, nga tsajòn-nó jñà kjondaà xi tsjá Nainá nga jè tíhotíxoma.

²¹ 'Mé tà ndaà-anò jñò xi ijò-nò j'ndeí, nga komá iskan, kóskìì-nò.

'Mé tà ndaà-anò jñò xi chìhindáya j'ndeí, nga komá iskan kijno-nò.

²² 'Mé tà ndaà-anò k'ë nga tjín xítä xi síjlikeè-nò tà 'an ngatjì-na xi Ki'ndí-lä Xítä xan-lä yijo-nä; k'ë nga siksajnat'aàxìn-nò, k'ë nga chja'on-ko-nò, k'ë nga ochrjekàngui-nò koni tsà jingoò xítä xi 'ñó ts'en. ²³ Tsja t'è-lä takòn jè nachrjein koi; titsja-lä inimä-nò; tseé kjondaà tjoé-nò jáñ ngajmiì; tikoä jñà xítä jchíngä-lä xítä xi beètoòn-nò, k'oäá tis'ín kitseètoòn jñà xítä xi kiichja ngajo-lä Nainá.

²⁴ 'Tanga ima-xó-nò jñò xi xítä nchiná 'mì-nò nga tjín yije-nò xi mochjeén-lä yijo-nò [tanga mikiì nìkítsjeèn kjondaà-lä Nainá xi mochjeén-lä inimä-nò].

²⁵ 'Imä-xó-nò xi skìì titsajnaà j'ndeí; k'ë nga komá iskan, kohojò-nò.

'Ima-xó-nò jñò xi bijnò i'ndei; k'e nga koma iskan kɔbaá-nò koaq jchihindáya-nò.

²⁶ 'Ima-xó-nò jñò k'e nga ndaà síkítsajna yije-nò xítä. Jñà xítä jchínga k'oqá tís'ín ndaà kisikítsajna jñà xítä xi 'én ndiso kìichjaya.

*Kó s'ín sikoaá xítä kondra-ná
(Mateo 5:38-48; 7:12)*

²⁷ 'Tanga jñò xi titsana'yà, k'oqá xán-nò: Titsjacha kondra-nò, ndaà tíkoo jè xi jtikeè-nò.

²⁸ Tijét'aà-là Nainá nga kàtasíchikon-t'in jñà xi chja'on-ko-nò, titsi'batjiò jè xi ch'o síko-nò. ²⁹ Jè xi síjts'iìn-t'aà kjioòn, tikoä tjiì-là xi ngobà; jè xi faá'an nàchrokisòn-nò, tikoä tjiì-là nàchro-nò xi ijngoò. ³⁰ Nitä yá xítä xi síjé-nò tsojmì, tjiì-là; tsà yá xi skoé xi tsojmì tsajòn, kì tì kù nìjé-là. ³¹ Koni s'ín mejèn-nò nga siìko-nò xítä, k'oqá tís'ín tiko ngajo-nò.

³² Tsà matsjacha jè xi matsjakeè-nò, njimé kjondaà xi s'e-nò, nga k'oqá tís'ín jñà xítä ts'en, matsjakeè xíkjín. ³³ Tsà tà jñà ndaà sikoo xítä xi tikoä ndaà síko-nò, njimé kjondaà xi s'e-nò. Jñà xítä ts'en, k'oqá tì siko xíkjín. ³⁴ Tsà sikiña-là jè xi yaxkoòn nga kojìchjí, tikoä njimé kjondaà s'e-nò. Tikoä jñà xítä ts'en síkiña-là xíkjín nga jyeé tíjìin-là nga kojìchjí yije kóhotjín. ³⁵ Titsjacha kondra-nò; ndaà tíkoo; tikiña-là mé xi síjé-nò, njimé xi chiñà-là it'aà ts'e. Tsà kóq'sín s'een, isaq tse kjondaà s'e-nò. Ixti-là Nainá xi 'ñó 'nga tijna komaà k'e nga k'oq'sín s'een koni s'ín Nainá, nga tjín-là kjohimatakòn it'aà ts'e xítä xi 'nga ikon kó xi ch'o s'ín. ³⁶ Chahimäa xinguiqo koni s'ín beèhimä-nò Nainá xi Na'èn-ná 'mì-là.

*Mì kiì komá jñá sikindaá jé-la xítá xinguiqá
(Mateo 7:1-5)*

³⁷ 'Kì jé-lä xinguiqo 'nè kindaq mé-ne nga Nainá tikoä mìkiì sijkinda jé-nò; kì jé binchanè-là xinguiqo mé-ne nga Nainá mì jé kinchanè-nò; tijchàat'aà-là jé-lä xinguiqo mé-ne nga Nainá tikoä sijchàat'aà-nò jé-nò. ³⁸ Tjiì-là xinguiqo; jè Nainá tsjá ngajo-nò; Nainá sijchibä-nò chibä xi ndaà kitseè, xi 'ñó jncha, xi ndaà kisitsajneè ko xi tíxíteèn-tjì nga kincha chijtsa-nò; jè chibä xi sijchibaya-là xinguiqo, tijè sijchibaya ngajo-nò Nainá.

³⁹ Jesúz tsibénojmí jngoo-lä kjoä xi mangásòn, kitsò-lä:

—Jngoo xítä xi mìkiì tsejèn-lä, mìkiì komá kokò-lä ndiyá ijngoo xi tikoä mìkiì tsejèn-lä. Ingajò, yaá kixoya ngajo ñanda ch'o choòn. ⁴⁰ Jngoo xítä xi kota'yà mìtsà ìsa 'nga tíjna koni maestro-lä; tanga k'e nga kjoéhet'in-lä nga ndaà skóta'yà, tikoä kongásòn-né koni jè maestro-lä.

⁴¹ '[¿Mé-ne jé-lä xinguii nìkinda-ne koä tsiji mìkiì nìkindii?] ¿Mé-ne chítsejèn-lä tjé xi kjinangui xkon xinguii, koä jè yá chiso xi kjinangui xkoïìn mìkiì chítsejèn-lä? ⁴² ¿A mì 'ya-jèn yá chiso xi kjinangui xkoïìn? ¿Mé-ne ko'mì-lä xinguii: "Ndsè, tjiì'nde-ná nga kochrjekàngua tjé xi kjinangui xkoïìn"? Ngaji xi jò ma isén-lè; ítjòn tìnachrjekàngui chiso xi kjinangui xkoïìn, mé-ne nga ndaà kotsejèn-lè, ikjoàn tìnachrjekàngui tjé xi kjinangui xkon xinguii.

*Kós'ín 'ya-lä kós'ín tjín inijma-la jñà xítä
(Mateo 7:17-20; 12:33-35)*

⁴³ 'Tsjìn yá xi ndaà kjoàñ kó ch'o kjoàñ toò xi ojà-lá; tikoqá tsjìn yá xi ch'o kjoàñ kó ndaà kjoàñ toò xi ojà-lá. ⁴⁴ Nga jngòò ijngòò skoya yá, k'oqá s'ín yaxkon-lá koni kjoàñ toò xi ojà-lá. Jè toò iko, mìtsà yá na'yá ojà-lá. Tikoqá jñà toò uva mìtsà na'yá xanchroò ojà-lá. ⁴⁵ Koni kjoàñ yá, k'oqá tì kjoàñ xítá; jngòò xítá xi 'én ndaà chja, koií-né nga kjondaà tíjiùn iníma-lá; koqá jngòò xítá xi 'én ts'en chja, koií-né nga kjoats'eén tíjiùn iníma-lá; nga k'oqá tsò 'én xi nokjoá koni tsò kjohítsjeèn xi tíjiùn iníma-ná.

*Chrjó ni'ya xi jò ma-ne
(Mateo 7:24-27)*

⁴⁶ 'Mé-ne kos'ín 'mì-ná nga bixón: "Na'èn, Ná'èn", koqá mìkiù nìkitasòn koni xan-nò? ⁴⁷ K'oqá xan-nò yá xi mangásòn jè xítá xi 'an fit'aà-na, xi 'nchré 'én-ná, tikoqá síkitasòn. ⁴⁸ Jè mangásòn jngòò xítá xi býndaà ni'ya-lá; 'ñó nánga ò'nguii; bíjna tàts'en chrjó ni'ya yá isòn naxi. K'è nga 'ba jtsí xkón, f'iì xajngá nandá, kaàt'aà'ñó-lá ni'ya; nímé xi síkó nga yá tjíndaàsòn naxi. ⁴⁹ Tanga jè xi 'nchré 'én-ná koqá mìkiù síkitasòn, k'oqá ngaya-lá koni jngòò xítá xi býndaàsòn ni'ya-lá ñánda tà nangui; mìkiù ndaà býndaà tàts'en chrjó; f'iì xajngá nandá, kaàt'aà'ñó-lá ni'ya; yáá bixòña ni'ya jè; jngòò k'a bixòjen.

7

*Kíí komà nga kjònðaà-ne chi'nda-lá xi xítá sko-la soldado
(Mateo 8:5-13)*

¹ Jesúś, k'ę nga jye tsakóya-lə xítə naxəndá xi nchi'nchré 'én-lə, kiì, jahas'en-jiùn naxəndá Caper-naum. ² Ya tijna jngoosoldado ítjòn. Jè chí'nda-lə, 'ñó xk'én. Kjomeè biyaà. Tānga 'ñó tjokeè. ³ K'ę nga kiì'nchré xítə jè it'aà ts'e Jesúś, kisikasén xítə jchíngá xi ts'e xítə judío nga kiì kítsi'ba-lə Jesúś mé-ne nga kàtjanchrobá, kàtasíxkiì-lə jè chí'nda-lə xi xk'én. ⁴ Jñà xítə jchíngá, k'ę nga ijchòkon Jesúś 'ñó tsibítsi'ba-lə, kitsò-lə:

—Ok'ín-lə nga sikhját'aà-lə xítə ítjòn jè. ⁵ Tsjakeè naxəndá xi chja-ne Judea, koaq jè tsibíndaà jngoo-ná ni'ya ingo sinagoga i naxəndá-ná.

⁶ Jesúś kiìko jñà xítə jchíngá koi, tānga k'ę nga jye kjomeè bijchó chrañat'aà-lə ni'ya, jè xítə ítjòn-lə soldado kisikasén i'nga amigo-lə nga kitsò-lə Jesúś:

—Na'èn, kì yijo-lè nìjti-lə. 'An, mìkiì ok'ín-na nga ngají k'oín sobì ni'ya-nə. ⁷ Tikoqá mìkiì ok'ín-na nga 'an kòfikon sobà-lè. Tānga tjiì okixi nga kàtandaà-ne chí'nda-nə. ⁸ 'An, tijìun-na nga tjín-lè kjotíxoma. Tikoqá 'an, tjín-na xítə ítjòn xi otíxoma-na, tikoqá tjín-na soldado xi 'an otíxoma-lə, k'ę nga xan jngoo-lə: "T'in", fi-né; xan-lə xi ijngoo: "Nchroboí", nchrobá-né; koaq k'ę nga xan-lə jè xi chí'nda-nə: "K'oa t'iin", síkitason-na.

⁹ K'ę nga kiì'nchré Jesúś jñà 'én koi, tà kjòxkón-lə. K'ee kiskoötsejèn-a jñá xítə xi tjingui-lə; kitsò-lə:

—K'oaqá xan-nò, ya Israel, ni saà jngoo xítə sakó-na xi kós'ín ndaà mokjeiín-lə koni jè xítə jè.

¹⁰ Jñà xítə xi kiìkjaá Jesúś, k'ę nga j'ìì-ne, jè chí'nda xi xk'én, jyeé kjònadaà-ne.

Kós'ín komà k'ę nga jè Jesús kisìkjaáya-la ki'ndí-la chjoón ka'àn

¹¹ Nga komà iskan Jesús kìì jngòò naxàndá xi 'mì Naín. Tjiko xítə xi kota'yàt'aà-lə, tíkoqá kjìn xítə xi tà xítə naxàndá tjingui-lə. ¹² K'ę nga jye ijchò chrañà ijto xotjoq naxàndá, kjìn ma xítə naxàndá xi kjhijtako chjoón ka'àn nga nchifí kíhijiùn jngòò mik'en xi ti tə jngòò-lə jè chjoón ka'àn. ¹³ Na'èn-ná Jesucristo, k'ę nga kijtseèxkon, kjhímkäkeè; kitsò-lə chjoón ka'àn:

—Kì chìhindáya-jèn.

¹⁴ Kìì kasít'aà chrañà-lə jè kaxaq mik'en, tsohósòn-lə tsja; jñà xítə xi yangui mik'en chinchakq. Kitsò Jesú:

—Ngaji ti, k'oáá xán-lè: ¡Tisítjiin!

¹⁵ Jè mik'en nitoón tsibijna kixi; ikjoàn kìichja. Jesús, k'ęé kisìngatsja neq-lə. ¹⁶ Ngats'iì xítə xi tjiko, tà kitsakjòn-né; k'ęé jeya kisíkjna Nainá kitsò:

—Jngòò xítə tíjnakq-ná xi 'ñó ndaà chja ngajo-lə Nainá.

Tíkoqá tjín xi kitsò:

—Nainá j'iì kasíkq naxàndá-lə.

¹⁷ Jñà 'én koi, kina'yà-lə kóhókjji nangui Judea, ngats'iì j'nde nga jngòò itjandiì nangui Judea.

Xítə xi kota'yàt'aà-lə Juan xi kis'iìn bautizar xítə (Mateo 11:2-19)

¹⁸ Juan xi kis'iìn bautizar xítə kìì'nchré yije kjoq xi tís'ín Jesús; jñà xítə xi kota'yàt'aà-lə tsibénojmí-lə. K'ęé kìichja jò-lə xi xítə ts'e.

¹⁹ Kisìkasén ñánda tíjna Jesús nga skonangui-lə, ja jè-né xi Cristo xi tjínè-lə nga kjoíí a xi kj'eií

chíñ-a-lá? ²⁰ Jñà xít-a-lá Juan, k'ē nga ijchòkon Jesús, kitsò-lá:

—Jè Juan kàsikasén-najen xi it'aà tsiji nga chjinangui-lèjen, ¿a ji-né xi Cristo xi tjín-e-lè nga kjoii a xi kj'eíí chíñ-a-lajen?

²¹ Tijè-ne hora, Jesús, kjìn xít-a kisindaà-ne xi xk'en, xi kjo'in nchisíkjeiín, xi inímä ch'o-lá neíí tíjìn iníma-lá; tikoá kjìn xít-a xi mìkiù tsejèn-lá kjònidaà-ne. ²² Jesús kitsò-lá jñà xít-a xi ijchòkon:

—Tanguío tènojmí-lá Juan jñà kjoaq xi kà'yaà ko xi kàna'yà. Jñà xít-a xi mìkiù tsejèn-lá, jyeé tsejèn-lá; jñà xi tsá'yá kjoán, jyeé ma fi-ne; jñà xi tibindojo chrjoaq yijo-lá, tímatsjeèjnoó-ne yijo-lá; jñà xít-a xi jtayaà, jyeé 'nchré-ne; ko xít-a xi jye k'en, nchifaáyaá-lá; koá jñà xít-a imä, jye tís'enojmí-lá 'én ndaà-lá Nainá. ²³ ¡Mé tà ndaà-lá jè xít-a xi ngui jngóò k'a ndaà mokjeiín-lá it'aà ts'ān nga nímé xi osíjna-ikòn-lá!

²⁴ K'ē nga jye kíi-ne xít-a xi kisikasén Juan, tsibíts'iá Jesús nga tsohóko xít-a xi it'aà ts'e Juan, kitsò-lá:

—¿Mé xi tsanguì chítsejèn-lá ya i'nde it'aà xìn nánda nangui kixi choòn? ¿A jè tsanguì chítsejèn-lá jngóò yá ínaxo xi síjtíya-lá tjo? ²⁵ ¿Mé-né xi tsanguì chítsejèn-lá? ¿A jngóò xít-a xi 'ñó ndaà kji nikje-lá? Jñò, jyeé 'yaà, jñà xi ndaà kjoán nikje xi ókjá, xi tikoá 'ñó ndaà kjoán tsojmì xi tjín-lá, yaá títsaya ni'ya-lá xítaxá ítjòn. ²⁶ Tanga, ¿mé xi tsanguì chítsejèn-lá? ¿A jngóò xít-a xi chja ngajo-lá Nainá? Okixi-né, k'oqá xan-nò, Juan, isáá 'ñó ndaà koni jngóò xít-a xi chja ngajo-lá Nainá. ²⁷ It'aà ts'e Juan, yaá tichja Xojon-lá Nainá nga tsò:

'An, sìkasén ítjòn-lè xítq-ná xi k'jiko 'én;
jè xi kojindaàya ítjòn-lè ndiyá-lè.

²⁸ K'oqá xán-nò, ngats'iì xítq xi tjín i isò'nde, nijngoò xítq xi mangásòn koni jè Juan xi kis'iìn bautizar xítq, tanga ya ijìùn naxàndá ñánda otíxoma Nainá, jè xítq xi fehet'aà-ne, isáá jeya tíjna mì k'oqá-ne koni Juan.

²⁹ K'ë nga kiì'nchré jñà xítq naxàndá ko jñà xítq-lä xítaxá Roma xi síkíchjítì tsojmì, kjòjngooò-ikon nga ndaà tjín jè ndiyá kixi-lä Nainá, nga jye komà bautizar it'aà ts'e Juan.
³⁰ Tanga jñà xítq fariseo ko xítq chjine xojon ts'e kjotíxoma-lä Nainá, mìkiù komà bautizar it'aà ts'e Juan. Tsachrjengui-né kjondaà xi tjíndaà-lä Nainá nga tsjá-lä xita koi.

³¹ Jesús kitsò:

—¿Yá xi siìngásòn-koqa jñà xítq xi tjín nàchrjein i'ndei? ¿Kó kjoàn xi kongásòn-ko? ³² Jñà kongásòn-kjoò jñà ixti xi bitsajna nditsin nga síská, chja-lä xíkjín, tsò-lä: “Kànìkjaneé-nòjen xobí tanga jñò mìkiù kàchà; kàjndaá-nòjen sò xi ba tsò tanga mìkiù kàchihindáyaa.” ³³ J'ìì Juan xi kis'iìn bautizar xítq xi mìtsà inchrájín tsakjèn, tìkoà mìtsà xán kits'iì koa jñò bixón-nò: “Inimà ch'o-lä neiú tjín-lä.” ³⁴ Ikjoàn j'iaa xi Ki'ndí-lä Xítq xan-lä yijo-na; ma-na kjeen, tìkoà ma-na 'biqa; jñò, k'oqá s'ín bixón i'ndei: “Xítq chrjá'a-né, xítq ch'i-né, amigo-lä-né jñà xítq-lä xítaxá Roma xi síkíchjítì tsojmì ko jñà xi xítq jé.” ³⁵ Tanga jè kjoachjine-lä Nainá, 'yaá-lä nga kixi tjín k'ë nga jye bitasòn.

Kó tsò 'én xi kiìchjá Jesús k'ë nga jngooò chjøón xi tse jé tjín-lä tsaníjno ndsøko

36 Jngòò xítä fariseo kiìchjä-lä Jesúś nga mejèn-lä kokjen-ko. K'ë nga jahas'en ni'ya-lä jè xítä fariseo, tsibijnat'aà ímixa. **37** Ya naxandá jè, tíjna jngòò chjoón xi tse jé tjín-lä. K'ë nga kii'nchré nga ya tíjnat'aà ímixa Jesúś, ya ni'ya-lä jè xítä fariseo, ijchòkø jngòò chitsín xi tjíya-lä xkiì xi ndaà jne. **38** Yaá tsasijnat'aà ijton ndsoko Jesúś nga tikkjindáya. Ikjoàn tsaníjno ndsokø Jesúś ko ndáxkon. K'ëé kisíxjno-ne ko tsja sko. Kjin k'a kiskine'a ndsoko. Ikjoàn kisikaàjno xkiì xi ndaà jne. **39** Jè xítä fariseo xi kiìchjä-lä Jesúś, k'ë nga kijtseeè kjoa koi, kitsò ijíin injima-lä: “¿Mé-ne nga mìkì beèxkon-ne yá chjoón-ne xi otísiko? Tsà kixi kjoa nga jè xítä xi chjä ngajo-lä Nainá, skoexkon-né nga chjoón xi jé tjín-lä.” **40** K'ëé kiìchjä Jesúś, kitsò-lä:

—Simón, jngòò kjoa koxán-lè.

Simón kitsò:

—Maestro, kot'in-ná.

41 Jesúś kitsò:

—Jò xítä títsajna xi tòn tjen-lä ts'e xítä xi síkiña ton; jngòò xi 'òn sìndo tjen-lä; jè xi jngòò icháte tjen-lä. **42** Ingajò xítä koi, tsjìn-lä tòn xi kojìchjí ngajo-ne. Jè nei-lä tòn kisijchàat'aà-lä ingajò. Kot'in-ná, ¿ñá-láá ingajò xítä koi xi ìsa 'ñó mats-jakeè jè nei-la tòn?

43 Kiìchjä Simón kitsò:

—'An, k'oqá s'ín sìkítsjeèn, jè-la xi ìsa tse tòn kitjen-lä.

Jesúś kitsò:

—Ndaà kichoòsòn-lä.

44 Jesúś kiskoòtsejèn-jno jè chjoón, kitsò-lä Simón:

—Chítsejèn-lə chjoón jè. 'An, k'ē nga kòfahas'eèn ni'ya-lè [mìkiì kànìkitasoìn koni s'ín tjín kjotíxoma tsaján]; mìkiì kò'bìì-ná nandá xi mochjeén-lə ndsókooaà nga saníjno; tænga chjoón jè, ndáxkooón kòhoníjno-ne ndsókooaà koa tsjə skoó kàsíxìjno-ne.

45 K'ē nga kànìhixat'aà-ná mìkiì kichine'a-ná tænga chjoón jè, kóni kòfahas'eèn ni'ya-lè tíkine'a ndsókooaà.

46 'Ngaji, mìkiì kànáhijnoi asìti skoaà, tænga chjoón jè, kòfahijno ndsókooaà xkiì xi ndaà jne.

47 Koií k'oas'ín xan-lè: Chjoón jè, jyeé kàchàat'aà yije-lə ngats'iì jé-lə koi kjoaq-lə nga 'ñó matsjakeè-na, tænga jè xítə xi chiba kàchàat'aà-lə jé-lə, ìsaá chiba matsjakeè-na.

48 K'ee kitsò-lə Jesús jè chjoón:

—Jé-lè jyeé kàchàat'aà-lè.

49 Jñà xítə xi tañña títsajnat'aà ímíxə kitsò-lə xíkjín:

—¿Yá xítə-né jè nga tikoaq ma-lə síjchàat'aà-ná jé-ná?

50 Jesús kitsò ìjngòò k'a-lə jè chjoón:

—Koi-né nga mokjeiín-lè it'aà ts'ən nga bitjotjì-ne jé-lè; t'in-lə ndaà-ne.

8

Íchjín xi kisichját'aà-lə Jesús

1 K'ē nga komà ɔskan, Jesús, kjìn naxəndá tsajmeè, ko rancho, nga kiichjaya ko kisika'bí 'én ndaà-lə Nainá koni s'ín otíxoma Nainá. Tjikoq xítə-lə xi tejò ma-ne.

2 Tikoaqá tjikoq i'nga íchjín xi jye kjònadaà-ne ch'in neijí-lə ko xi kj'eí ch'in. Yaá tjiko María jè xi Magdalena 'mì, xi itoò inímq ch'o-lə neijí itjojìùn yijo-lə;

3 tjikoq Juana, chjoón-lə Chuza

xi síkindä tsojmì-lä xítaxá ítjòn xi 'mì Herodes; tikoá tjíkò xi 'mì Susana koá kjìn-ìsa íchjín tjíkò xi síchját'aà-lä mé tsojmì xi tjín-lä.

*Kjoaq xi mangásòn ts'ë xítä xi bítje xojmá
(Mateo 13:1-9; Marcos 4:1-9)*

⁴ K'ë nga jye kòkjìn xítä xi xkì xi ján naxandá j'ìì-ne, Jesús, tsibénojmí-lä kjoaq xi mangásòn. Kitsò-lä:

⁵ —Jngòò xítä xi kiì kíjndi xojmá. K'ë nga tsibíts'ia nga kiskíjndi xojmá, chixò chiba ya iya ndiyá. Koá chinchanè xítä koá jñà nise tsakjén. ⁶ Nguì k'oá tjín chixòsòn ya ñánda naxi choòn, tænga k'ë nga isò xojmá, nitóón kixì nga mìkiì 'nchi'nde nangui. ⁷ Nguì k'oá tjín chixò ya ijùn na'yá; yaá taña isòkjoò; k'ë nga kjo'nga na'yá, kisik'en-ngui xkä-lä xojmá. ⁸ Nguì k'oá tjín chixò ñánda nangui ndaa; isò, kjò'nga, koá tsajà-lä toò; kitsjaà jngòò sìndø nga jngòò ijngooò.

Jesús k'ë nga jye tsibénojmí kjoaq koi, 'ñó kiìchja, kitsò:

—¡Ndaà tìná'yaà koni xan-nò!

*Mé-ne kjoaq xi mangásòn kisikjeén-ne Jesús
(Mateo 13:10-17; Marcos 4:10-12)*

⁹ Jñà xítä xi kota'yàt'aà-lä Jesús kiskònangui-lä kó tsòya-ne jè kjoaq xi mangásòn xi tsibénojmí-lä xítä. ¹⁰ Jesús kitsò:

—Jñò, Nainá jye kitsjaà-nò nga jchaa kjoaq'ma-lä xi bénormíya kó s'ín otíxoma Nainá; tænga jñà xítä xi kj'eíí, tà kjoaq xi mangásòn s'enojmí-lä, mé-ne nga mìkiì skoë-ne xi kjoaq kixì nás'ín skótsején, mìkiì kochiya-lä nás'ín nchi'nchré.

*Kó tsòya-ne kjoaq xi mangásòn ts'ē xítä xi bítje
xojmá*

(*Mateo 13:18-23; Marcos 4:13-20*)

¹¹ Jè kjoaq xi mangásòn ts'ē xojmá, kií tsòyaá-ne: Jñà xojmá, jè 'én-la Nainá. ¹² Jñà xojmá xi chixò iya ndiyá, jñà ngaya-lä xítä xi 'nchré 'én-lä Nainá, ikjoàn f'ii xítä neíí, faáxin jè 'én ijiìn iníma-lä mé-ne nga mìkiì kókjeiín-lä koaq mìkiì kitjojìn kjo'in iníma-lä. ¹³ Jñà xojmá xi chixósòn naxi, jñà ngaya-lä xítä xi 'nchré 'én-lä Nainá, k'ë nga tats'en-lä kjoaq tsjaá ma-lä nga mokjeiín-lä, tænga tsjìn-lä j'mä; tà chibaá náchrjein mokjeiín-lä; k'ë nga mé kjoaq xi sakó-la, nitoón síkjna-ne. ¹⁴ Jñà xojmá xi chixò ijiìn na'yá, jñà ngaya-lä xítä xi 'nchré 'én-lä Nainá; k'ë nga jye tjímaya ndiyá-lä Nainá, bíts'iä nga síkájno-lä yijo-lä, ótsji xi kjoaq nchíná kó xi kjoaq kjotsja. Jñà kjoaq koi xi tjín isò'nde bíchjoà-ikòn-lä nga mìkiì makixi nga ojá-lä toò. ¹⁵ Jñà xojmá xi chixò ñánda nangui ndaà, jñà ngaya-lä xítä xi ndaà tjín kó xi kixi tjín iníma-lä; 'nchré 'én-lä Nainá tikoaq bíjìln-ikon 'én xi 'nchré; ndaà bincha kixi skanda k'ë nga ndaà makjìn-ya jñà 'én.

Kjoaq xi mangásòn ts'ē ni'ín xi sítiseèn

(*Marcos 4:21-25*)

¹⁶ 'Tsjìn xítä xi oká ni'ín, ikjoàn bítsa'ma, o xi ya síkjñangui náchan; jngoo ni'ín xi ti, sijna 'nga-né; yaá sijnaya candelero mé-ne nga kohiseèn-lä jñà xítä xi kjoahas'en ni'ya. ¹⁷ Nímé kjoaq tjín xi tjí'ma i'ndeí xi mìkiì kótsejèn nga komajskan; tikoaqá tsjìn kjoaq xi tjí'ma j'ndeí xi mìkiì jchä-lä. Ngats'iì kjoaq skoexkon yiye xítä.

18 T'een kindä kjohítsjeèn-nò k'e nga kiná'ya 'én-lä Nainá. Ndaà tjiná'yaà. Nga jè xi tjín-lä kjohítsjeèn k'oíí ìsa-lä; tænga jè xi tsjìn-lä, skanda tjá'aán-lä mé xi k'oas'ín sítksjeèn nga tjín-lä.

Nea-lä Jesús ko 'ndse

(*Mateo 12:46-50; Marcos 3:31-35*)

19 Nea-lä ko 'ndse kiìkon ñánda tíjna Jesús. Tænga mìkiì komà ijchò skanda ñánda tíjna nga 'ñó kjìn ma-ne xítä xi títsajna. **20** Jesús kis'enojmí-lä, kitsò-lä:

—Nea-lè ko jñà 'ndsi, ján nditsiaán títsajna, mejèn xó-lä nga skótsejèn-lè.

21 Kiìchjà Jesús, kitsò:

—Xi nea-na ko xi 'ndse xan-lä, jñà-né xi 'nchré 'én-lä Nainá, tikoä síkitasòn.

K'e nga jè Jesús kisikjnjayò tjoxkón

(*Mateo 8:23-27; Marcos 4:35-41*)

22 Jngòò nàchrjein, Jesús ko xítä xi kota'yàt'aà-lä jahas'en jngòò chitso, kitsò Jesús:

—Tíkjiaán, kitjájtuaá ján xijngoaà ndáchikon.

Ikjoàn kiì. **23** Tænga k'e nga kiìsòndá chitso, Jesús tsohojnafè-né. Ikjoàn kjots'iä nga j'ìi tjoxkón ya ijìùn ndáchikon. Jyeé tífahas'en nandá chitso; xkón tjín tsà ya skajiìn-ndá. **24** Jñà xítä-lä k'eé kiìkon nga kisikjaá-lä Jesús; kitsò-lä:

—¡Maestro! ¡Maestro! ¡Chitso, jye tíkaànguindá! Jyeé-la kiyá.

Jaá-lä Jesús; ikjoàn tsohotikò tjoxkón ko ndáchikon, nitoón kisijyò-ne, kjondaàya-ne. **25** Jesús kitsò:

—Mé-ne mìkiì mokjeiín-nò it'aà ts'e Nainá?

Jñà xítá-lá tà kitsakjòn-né. Tà kjòxkón-lá.
Kitsò-lá xíkjín:

—¿Yá xítá-ne jè nga chja-lá tjo ko nandá koá
síkitasòn-lá?

*Xítá Gadara xi kjìn iníma ch'o-lá neíí tíjiùn
iníma-lá*

(Mateo 8:28-34; Marcos 5:1-20)

²⁶ Ikjoàn ijchò yá nangui-lá xítá Gadareno xi kijna xijngoaà ndáchikon ts'e Galilea. ²⁷ K'e nga itjojen chitso, Jesús, ijchò kasít'aà jngòò-lá xítá x'in xi yá i'nde-lá naxandá Gadara. 'Nó kjótseé tíjiùn yijo-lá iníma ch'o-lá neíí; mìtsà nikje ókjá, koá mì ni'ya tjín-lá; yáá xó bijnaya ngajo-lá mik'en. ²⁸ Xítá jè, k'e nga kijtseeè Jesús, 'nó kiskindàyat'aà-lá koá tsasèn-xkó'ncit'aà-lá; ikjoàn 'nó kiìchja, kitsò:

—Jesús, ngaji xi Ki'ndí-lá Nainá 'mì-lè xi 'nó 'nga tíjna, ¿mé xi mejèn-lè ko 'an? ¡Bìtsi'bà-lè, kì yatoòn-ná!

²⁹ Koií okitsò-ne, nga jè Jesús, jyeé kos'ín tsatíxoma-lá jè iníma ch'o-lá neíí nga kàtitjojíùn yijo-lá xítá jè. Jyeé kjótseé kos'ín tíjiùn yijo-lá nga biyaàxín; nás'ín na'ñó kíchá cadena sit'aà'ñó ndsóko ko tsja, chíkjoá-lá nga otejtso, ikjoàn fiko jè iníma ch'o-lá neíí yá nangui kixì ñánda tsjìn xítá.

³⁰ Jesús kiskònanguí-lá, kitsò-lá:

—¿Kó 'mì-lè?

Xítá jè kitsò:

—Legión 'mì-na.

Koií ko'mì-ne nga 'nó kjìn iníma ch'o-lá neíí tíjiùn yijo-lá. ³¹ Jñà iníma ch'o-lá neíí tsibítsi'ba-lá Jesús nga mì yáá sìlkatsjoya nítjan-lá neíí ñánda tjín kjo'in. ³² Yá jt'aà nindoò, 'nó kjìn ma chinga

xi nchikjèn-jno ijììn ijñá. Jñà iníma ch'o-là neií, tsibítsi'ba-là Jesús nga tsjá'nde-là nga ya kjoahas'en-jiìn yijo-là chinga. Jesús, kitsjaà'nde-là. ³³ Jñà iníma ch'o-là neií, nga jye itjojiìn yijo-là xítà jè, ikjoàn jahas'en-jiìn yijo-là jñà chinga. Ikjoàn jñà chinga tsatíkjájen-jno ya naxi skanda ijììn nandá; yaá k'en-jiìn nandá ngats'iì jñà chinga.

³⁴ Jñà xítà xi nchikondà chinga, k'e nga kijtseè kjoaq xi komà, tsangachikon nga kisíkí'nchré naxàndá kóhókji ñánda rancho. ³⁵ Jñà xítà naxàndá, k'e nga kiù'nchré, itjo katsejèn jñà kjoaq xi komà. Kìì ñánda tijna Jesús. Tikoá ya tijnat'aà ndsoko Jesús jè xítà xi jye itjojiìn-ne yijo-là jñà iníma ch'o-là neií. Jyeé ikjá-ne nikje-la, tikoáá jyeé ndaà tjín-ne kjohítsjeèn-là. Jñà xítà k'e nga kijtseèxkon, tà kitsakjòn-là. ³⁶ Jñà xítà xi kijtseè kjoaq koi, tsibéojmí-là xíkjín kó s'ín komà nga kjöndaà-ne jè xítà xi iníma ch'o-là neií kisijiìn yijo-là. ³⁷ Ngats'iì xítà xi títsajna ya nangui-là xítà Gadareno, kóhókji jngòò itjandiì, tsibítsi'ba-là Jesús nga kàtjì-ne, koií kjoaq-là nga 'ñó kitsakjòn xítà koi. Jesús jahas'en-ne chitso, ikjoàn kiù-ne. ³⁸ Jè xítà xi jye itjokàjììn-ne yijo-là iníma ch'o-là neií tsibítsi'ba-là Jesús nga mejèn-là nga ya kojmeïkó; tænga jè Jesús kitsjaà-là okixi nga kàtjìna; kitsò-là:

³⁹ —T'in-ne ni'ya-lè, tènojmí yije-là xítà nga 'ñó tse kjoaq kàsíkó-lè Nainá.

Xítà jè, kiù-ne; ikjoàn tsibíts'ià nga tsibéojmí, kisihingasòn 'én kóhókji naxàndá jè nga 'ñó tse kjoaq kisíkó Jesús xi it'aà ts'e.

*Tsòti-lə Jairo kə chjoón xi kitsobà itjòn nikje-lə
Jesús*

(*Mateo 9:18-26; Marcos 5:21-43*)

40 K'ę nga jye j'iì ijngoo k'a-ne Jesús jáñ xijngoaà ndáchikon, kjòtsjaá-lə jñà xítə xi kjìn ma-ne, koií kjoə-lə nga ngats'iì, nchikoña-lə. **41** J'iìkon jngoo xítə sko-lə xi ts'e ni'ya īngoo sinagoga xi 'mì Jairo; tsasèn-xkó'nchit'aà ndsoko Jesús, tsibítsi'ba-lə nga mejèn-lə kjiko ni'ya-la. **42** Koií xá j'iìkjaá-ne nga jye tibuyaà ndí tsòti-lə xi tajngoo ma-ne xi tejò nó tjín-lə.

Jesús, k'ę nga tíñi, jñà xítə nga kjìn ma-ne, chiba-lə tsohó'nchò'ñó-né. **43** Ya tsóhojiìn jngoo chjoón xi jye kjò tejò nó tjín-lə ch'in jní. Jye kjò tse tōn kə tsojmì xi tjín-lə kisikjeheya xi kjoə ts'e chjinexkiì; mìkiì mandaà-ne nitə yá xi síxkiì-lə. **44** Chjoón jè, kiì kasít'aà chrañà-lə Jesús ya ijton íts'in nga kitsobà'ñó itjòn nikje-lə, koə jè jní xi tixíteèn-lə, nítóón kisijyò-ne. **45** K'ęé kiskònanguí Jesús, kitsò:

—¿Yá-né xi kàtsobà-na?

Ngats'iì xítə kitsò:

—Mìtsà yá-jèn.

K'ęé kitsò Pedro kə xítə xi i'nga:

—Maestro, jñà xítə nga kjìn ma-ne fàhitjen-lè koə ó'nchò'ñó-lè, ngaji si-né: “¿Yá-né xi kàtsobà-na?”

46 Jesús kitsò ijngoo k'a:

—Tjín xi kàtsobà-na; kàbeéyaá-na nga kòbitjojiìn nga'ñó yijo-na.

47 Jè chjoón, k'ę nga kijtseè nga mìkiì koma kójna'ma nga ki'yat'in-lə, chiba-lə tihotsé yijo-lə nga tsasèn-xkó'nchit'aà-lə Jesús. Tsibénojmí-lə nga

nguixkon ngats'iì xítq naxàndá mé kjoaq-ne nga nikje-lä Jesúus kitsobà-ne, koaq kó s'ín nga nítón kjònðaà-ne ch'in-lä. ⁴⁸ Jesúus kitsò-lä:

—Ndí neaq, koi-né nga mokjeiín-lè it'aà ts'an nga kòmandaà-ne. T'in-là ndaà-ne.

⁴⁹ Tákó tík'ee tichja-ìsa Jesúus nga j'ìì jingoò xítq xi ts'e xítq ítjòn xi inchrobà-ne ni'ya-lä nga kitsò:

—Ndí tsòti-lè jyeé k'en; kì tí kiù níjti-lä Maestro.

⁵⁰ K'ë nga kìi'nchré Jesúus kitsò-lä:

—Kì tsakjoòn-jèn; tà jè-né nga kàtakjeiín-lè, jè ndí tsòti-lè kondaá-ne.

⁵¹ K'ë nga jahas'en ni'ya, Jesúus, mìkiì kitsjaà'nde-lä xítq xi kj'eií nga jahas'en-ko, tà jè Pedro, Jacobo, Juan, ko na'én-lä ko neaq-lä ndí tsòti.

⁵² Ngats'iì xítq xi títsajna, nchikjindáya-né koaq nchisíkájno-né xi it'aà ts'e ndí tsòti. Tånga jè Jesúus kitsò-lä:

—Kì chìhindáya-jèn; mìtsà kòbiyaà ndí tsòti, tà kjinafè-né.

⁵³ Jñà xítq xi títsajna tà tsijnòkeè Jesúus nga tíjiìn-lä nga jyeé k'en. ⁵⁴ Tånga Jesúus kiskoé tsja ndí tsòti; 'ñò kìlchja-lä kitsò-lä:

—Tsòti, itísítjii!

⁵⁵ J'ìì ijngoò k'a-ne inímaq-lä; ikjoàn nítóón tsasítjen; Jesúus kitsjaà okixi nga tsjá-lä xi skine.

⁵⁶ Jñà xítq jchínga-lä, tà kjòxkón-lä; tånga jè Jesúus kitsò-lä:

—Kì yá xítq xi bënojmí-lä jè kjoaq xi kòma.

9

*K'ë nga jè Jesúus kitsjaà-lä xá xítq-lä xi tejò ma-ne
(Mateo 10:5-15; Marcos 6:7-13)*

¹ Jesús kiìchja-lə x̄ita-lə xi tejò ma-ne xi jè tsibixáya-lə; kitsjaà-lə nga'ñó kó kjotíxoma nga kochrjejìin yiже inimā ch'o-lə neíí xi tijìin yijo-lə x̄ita; t̄ikoä koma-lə siñndaà-ne x̄ita xi ch'in xk'én tjín-lə. ² Kisikasén nga k̄ichjaya kó s'ín otíxoma Nainá, t̄ikoä siñndaà-ne x̄ita xi ch'in tjín-lə.

³ Kitsò-lə:

—Nimé xi ch'aà xi ts'e ndiyá; kì yá garrote ch'aà; kì na'yaá ch'aà; kì inchrajín ch'aà; kì toón ch'aà; t̄ikoä kì jò náchro ch'aà. ⁴ Nit̄a ñánda ni'ya nga kijchoò, yaá titsajna, skanda k'ē kitjoo-nò. ⁵ Tsà jngóò naxàndá ñánda kijchoò, tsà mìkiì skoétjò-nò, titjojñoò, titsajneè chijo-lə ndsokoò nga kàteeè kjoä koi koni jngóò seña, nga jñò, mì t̄i kii sis'in-là; kjo'iín s'e-lə nga mìkiì mokjeiín-lə.

⁶ Itjo x̄ita koi, xk̄i xi ján naxàndá kii; kisika'bí 'én ndaà-lə Nainá xi kjoä ts'e Cristo; t̄ikoä kisindaà-ne x̄ita xi ch'in tjín-lə nga kjijndà naxàndá.

*K'ē nga k'en Juan xi kis'iìn bautizar x̄ita
(Mateo 14:1-12; Marcos 6:14-29)*

⁷ Jè x̄itaxá ítjòn xi 'mì Herodes, k'ē nga kii'nchré ngats'iì kjoä xi tís'ín Jesús, mìkiì beè kó s'ín siñkítsejèn, nga tjín i'nga x̄ita xi tsò: "Juan, jyeé jaáya-lə." ⁸ X̄ita xi i'nga tsò: "Jè Elías xi tsatsejèn ijngóò k'a-ne." T̄ikoä x̄ita xi kj'ejí tsò: "Jaáya jngóò-lə x̄ita jchínga xi kiìchja ngajo-lə Nainá." ⁹ Kitsò Herodes:

—'An sobà tsibixá-lə x̄ita xi kisik'en Juan nga tsatesin. ¿Yá x̄ita-ne jè xi kós'ín tís'ín kjoä xi 'nchrè?

K'oäá ma-ne nga mejèn-lə skoëxkon Jesús.

*K'ẽ nga 'òn jmiì xítq kisíkjèn Jesúś
(Mateo 14:13-21; Marcos 6:30-44; Juan 6:1-14)*

10 K'ẽ nga j'iì ijngooò k'a-ne jñà xítq xi tsibíxáya-lä Jesúś, tsibénojmí ngats'iì kjoa xi kis'iìn. Jesúś, k'eé kiìkø jngooò i'nde ts'e naxandá Betsaida ñanda tsjìn xítq. **11** Jñà xítq, k'ẽ nga kiì'nchré nga jye kiì Jesúś, kiütjingui-lä; k'ẽ nga ijchotjingui-lä, Jesúś, kisls'in-lä, tsohókø, tsibénojmí-lä kó s'ín otíxoma Nainá, tikoq kisindaà-ne xítq xi mochjeén-lä nga kónndaà-ne.

12 K'ẽ nga jye tímahixòn, jñà xítq-lä xi tejò ma-ne, ijchò kinchat'aà-lä Jesúś, kitsò-lä:

—Kot'in-lä ngats'iì xítq kàtji-ne mé-ne nga kàtasíkjáya ya naxandá chrañat'aà kó rancho ñanda sako-lä xi skine. Ii'nde ñanda titsajnaá, it'aà xìn-né, nimé tjín.

13 Jesúś kitsò-lä:

—Tjiì-lä jñò xi kokjen xítq koi.

Jñà xítq-lä kitsò:

—Nímé tjín-najen, tà 'òn ma inchrajín-najen koa jò ma tjin, tà jè-la tsà konguí kindaà-lajen xi kokjen ngats'iì xítq koi.

14 Maá-lä tsà 'òn jmiì xi nguì xítq x'in.

Jesúś kitsò-lä xítq xi kota'yàt'aà-lä:

—Tikitsajnjaitión, icháte icháte tikitsajna-nò.

15 K'oqá s'ín kisikitsajna kóhotjín. **16** Jesúś, kiskoé jñà inchrajín xi 'òn ma-ne kó jñà tjin xi jò ma-ne; ikjoàn kiskoótsejèn ngajmiì; kitsjaà-lä kjondaà Nainá; ikjoàn kisìxkoaya inchrajín, k'eé kitsjaà-lä jñà xítq xi kota'yàt'aà-lä nga kisika'bí-lä jñà xítq xi kjin ma-ne. **17** Tsakjèn yiye kóhotjín xítq, kó nga

kjòskiì; k'eeé tsibíxkó-ne jñà xi tsiningui-ne; ngui tejò nisiyá komà.

*Kós'ín kiichjá Pedro nga jè Jesús xi Cristo
(Mateo 16:13-19; Marcos 8:27-29)*

¹⁸ Jngóò k'a k'e nga tínat'aàxìn Jesús nga tichjat'aà-lä Nainá, ya títsajnakö xítä xi kota'yat'aà-lä. Jesús kiskònanguí, kitsò-lä:

—¿Kó tsò xítä, yá-ná 'an?

¹⁹ Jñà xítä-lä kitsò:

—Tjín xi tsò: jè Juan xi kis'iìn bautizar xítä, tikoáá tjín xi tsò: jè Elías, koä tjín i'nga xi tsò: jaáyaá-la jngóò-lä xítä xi chinchima kjótseé xi kiichjá ngajo-lä Nainá.

²⁰ Jesús kiskònanguí-lä kitsò-lä:

—Jñò, kó bixón. ¿Yá-ná 'an?

K'eeé kiichjá Pedro, kitsò:

—Ji-né xi Cristo xi xó kisikasén-lè Nainá.

K'oqá s'ín tsibéñjmí Jesús kjoabiyaà-la

(Mateo 16:20-28; Marcos 8:30-9:1)

²¹ Tånga Jesús 'ñó tsibít'in-lä nga mì yá xítä xi keénojmí-lä kjoä koi. ²² Kitsò-lä:

—'An xi Ki'ndí-lä Xítä xan-lä yijo-nä, tseé kjo'in siìkjiaán; kochrje-nguií-na jñà xítä jchínga, ko xítä sko-lä no'mii ko xítä xi okóya kjotíxoma-lä Nainá xi kiskiì Moisés. Siìk'eén-na tånga k'e nga kijchò jàn nachrjein kjoáaya-na.

²³ Xi komà iskan kitsò-lä kóhotjín:

—Tsà yá xi mejèn-lä nga xítä ts'an kôma, kàtatsjeiìn-takòn mé xi mejèn-lä yijo-lä; koni jngóò xítä xi 'yajen krò-lä, nachrjein inchijòn kàtìjnandaà nga siìkjieín kjo'in xi kjoä ts'an; ndaà kàtjìt'aà-na.

²⁴ Nga nítä yá xítä xi mejèn-lä kochrjetjì yijo-lä

nga n̄imé kjo'in s̄akò-lä, tà saá siìchija-né kó kjo'in kíjna jíln; t̄anga jè xi tíjnandaà nga tsjá yijo-lä xi kjoä ts'än, jè-né xi kitjokàjiùn kjo'in nga it'aà ts'än ndaà kíjna. ²⁵ ¿Mé xi siìkijne jngòò xítä nás'ín tjoé yije-lä isò'nde tsà chija inima-lä koä siìkits'ón yijo-lä? N̄imé. ²⁶ Tsà tjín i'nga xítä xi kosobà-lä it'aà ts'än kó it'aà ts'e 'én-na, t̄ikoä 'an xi Ki'ndí-lä Xítä xan-lä yijo-na, kosobà-na k'ë nga kitjojen ijngòò k'a nga skoe xítä kjoajeya-na, skoe kjoajeya-la Ná'èn-na t̄ikoä skoe kjoajeya-la ts'e àkjale tsjee-lä Nainá. ²⁷ Xi okixi, k'oäá xán-nò, ijndé títsajna jíln i'nga xítä xi mìkìi kiyá skanda k'ë nga skoe kó s'ín otixoma Nainá.

Kií komà k'ë nga jè Jesús jahatjìya í'ñó isén-la kóhokji yijo-la
(Mateo 17:1-8; Marcos 9:2-8)

²⁸ Tjín-lä tsà kó jiùn nàchrjein nga tsibénojmí 'én koi, Jesús, kiilmijin-jno jngòò nindoò nga kìlchjat'aà-lä Nainá. Kìlkø Pedro, Juan kó Jacobo. ²⁹ K'ë nga tichjat'aà-lä Nainá, Jesús, jahatjìya í'ñó isén-la; jè nikje-la 'ñó kjòchroba; tsí ote tsatsejèn. ³⁰ Jò xítä x'in tsatsejèn xi nchijoókjoò Jesús, jè Moisés kó Elías. ³¹ Xítä koi, tsí ote choòn kjoajeya-la nga jngòò itjandiì ñánda jncha. Nchijoóya-ne nga jè Jesús, jye tífi síkitasòn kjoä jáñ Jerusalén nga ya kiyá. ³² Jè Pedro ko xítä xíkjín, tsí 'ñó nijñá-lä, t̄anga k'ë nga jye kitjaàxìn-lä nijñá kijtseèxkon kjoajeya-la Jesús kó jñà xítä xi jò ma-ne xi títsajna kó. ³³ K'ë nga jye chinchat'aà xìn-lä Jesús xítä koi, jè Pedro kitsò:

—Maestro, ndaà tjín nga i titsajnaá. Kíndaá jàn ni'ya xkójndà, jngòò tsiji, jngòò ts'e Moisés, jè xi

ijngooò ts'ë Elías.

Jè Pedro tà k'oqá kitsò, mì tì kiù beè-ne kó s'in kichja. ³⁴ Tìk'ë-né nga tìchja Pedro, j'ìì jngooò 'nguién-lä ifi xi tsibí'ma xítä koi. K'ë nga ja-has'en-jiùn ifi, tà kitsakjòn-né. ³⁵ Yà ijìùn ifi kina'yà jngooò-lä 'én xi kitsò:

—Jè jèë xi ki'ndí-na xi 'ñó matsjake, jè tìná'ya-là.

³⁶ K'ë nga jye kina'yà-lä 'én koi tà jè tajngooò síjna-ìsa Jesús. Nachrjein koi jñà xítä-la jyò tsibitsajna, nímé 'én xi kiùchja, mìtsà yá xítä tsibénojmí-lä kjoaq xi kijtseeè.

K'ë nga jè Jesús kisindaà jngooò-ne ti xi iníma ch'o-la neíjíùn iníma-lä

(Mateo 17:14-21; Marcos 9:14-29)

³⁷ Xi komà inchijòn, k'ë nga itjojen-jno-ne nindoò, 'ñó kjìn xítä kisatiìlkjoò. ³⁸ K'eé jngooò xítä xi ya týnajíùn-lä xítä kjìn, 'ñó kiùchja, kitsò-la Jesús:

—Maestro, tibitsi'bà-lè nga chítsejèn-lä ki'ndí-na xi tà jè tajngooò-ne. ³⁹ Jngooò iníma ch'o-la neíjí tsobà'ñó; tà nitoón kjindáya, ikjoàn 'ñó sítaksé yijo-lä; ochrje ndáxó tso'ba; tse kjo'in tsjá-lä, mìkiù xátí tsjeiùn. ⁴⁰ Kàbìtsi'bà-lä jñà xítä xi kota'yàt'aà-lè nga kàtachrjekàjìùn iníma ch'o xi týjíùn yijo-lä, tanga mìkiù kòma-lä.

⁴¹ K'eé kiùchja Jesús kitsò:

—Jñò, xítä xi mìkiù mokjeiín-nò it'aà ts'an, xi ch'o 'nè. ¿Skanda mé nachrjein kótijnako-nò koaq ska-na kjoaq-nò? Nchrohókoji ki'ndí-lè ijndé.

⁴² K'ë nga tìncrobá chrañà jè ti, jè iníma ch'o-la neíjí, tsajndoòt'aà nangui, ikjoàn kisikatsé yijo-lä; tanga jè Jesús, tsohótiko jè iníma ch'o-la neíjí; ikjoàn

kislndaà-ne jè ti; kisìngatsja-ne na'èn-laq. ⁴³ Ngats'iì xítq tà kjòxkón-laq jè kjoajeya-laq Nainá.

K'oqá s'ín tsibénojmí Jesús kjoabiyaà-la xi ma-ne jò k'a

(Mateo 17:22-23; Marcos 9:30-32)

Ngats'iì kjoaq xi kis'iìn Jesús, tikoqá tà kjòxkón-laq ngats'iì xítq. Jesús kitsò-laq jñà xítq xi kota'yàt'aà-laq:

⁴⁴ —Ndaà tjiná'yaà jñà 'én koi; kì nìjchàajiìn-jèn: 'An xi Ki'ndí-laq Xítq xan-laq yijo-na yaá siìngatsja-na xítq nguixkon xítqxá.

⁴⁵ Jñà xítq-laq mikiì kjòchiya-laq jè 'én xi kós'ín kitsò-laq. Nainá tsibí'ma-né nga mikiì kjoahas'en-jiìn-laq; tà kitsakjòn-né, mikiì kiskònanguil-a Jesús kó tsòya-ne 'én xi tsibénojmí-laq.

Yá xítq xíkjín xi kíjna ítjòn

(Mateo 18:1-5; Marcos 9:33-37)

⁴⁶ Xítq xi kota'yàt'aà-laq Jesús, tsibíts'ia nga tsajoóya-ne yá xítq xíkjín xi kíjna ítjòn. ⁴⁷ Jesús, k'è nga kijtseè koni s'ín nchisíkitsjeèn, kiskoé jngoo ndí ti, kisikíjnata'aà-laq yijo-laq, ⁴⁸ kitsò-laq:

—Nitá yá-ne xi it'aà ts'án skoétjò jngoo ndí ti koni jè, 'aán xi skoétjò-na; jè xi skoétjò-na, tikoqá skoétjò-né jè xi kisikasén-na. Koií kjoaq-laq, jè xi lsá nanguí tíjna xi yaá tíjna jìn-nò, jè-né xi lsá tíjna ítjòn.

Yá xi kondra-laq Cristo kó yá xi xítq ts'e

(Marcos 9:38-40)

⁴⁹ Juan kitsò:

—Maestro, ki'ya jngoo-jen xítq xi kó 'ín-lè ochrjekàjiìn iníma ch'o-laq nejí xi tíjììn yijo-laq xítq;

mìkiì kits'iì'nde-lajen nga mìtsà xítá tsaján xi jñá fit'aà-ná.

⁵⁰ Jesús kitsò-la:

—Kì bichakjáya-là. Jè xi mìtsà kondra tsaján, xítá tsaján-ná.

K'è nga jè Jesús tsohótikó Jacobo ko Juan

⁵¹ K'è nga jye kjòchrañà nàchrjein nga kjoj ijngòò k'a-ne Jesús ján ngajmiì, 'ñó tsi'beé-là ikon nga kiì ján Jerusalén. ⁵² Kisikasén ítjòn i'nga xítá-là jngòò naxàndá jtobá ján nangui Samaria. Kiì kátsji'nde ñánda síkjáya. ⁵³ Jñà xítá Samaria mìkiì kits-jaà'nde-là nga jyeé tíjiìn-là nga ján nchifì Jerusalén. ⁵⁴ Xítá xi kota'yàt'aà-là Jesús, Jacobo ko Juan, k'è nga kijtseè nga mìkiì kitsjaà'nde-là kitsò:

—Na'èn, ¿a mejèn-lè nga k'oà kixón-jen nga kàtjanchrobá-jen ni'ín xi ts'e ngajmiì nga kàtjehesòn xítá koi koni s'ín kis'iin Elías?

⁵⁵ Tånga jè Jesús kisikátji'a, tsohótikó. Kitsò-la:

—Jñò, mìkiì tíjiìn-nò yá ts'e iníma xi kàtsjá-nò kjohítsjeèn jè. ⁵⁶ An xi Ki'ndí-là Xítá xan-là yijo-na, mìtsà koi xá j'i-na nga kàtachija iníma-là xítá; jè-né nga kàtitjokàjìùn kjo'in.

Ikjoàn xìn naxàndá kiì.

Jè xi mejèn-la nga kjitjingui-la Jesús

(Mateo 8:19-22)

⁵⁷ K'è nga nchifiya ndiyá, jngòò xítá kitsò-la:

—Na'èn, kjítjingui-lè nítá ñánda-ne nga k'oín.

⁵⁸ Jesús kitsò-la:

—Jñà njinda, tjín-là nguijo ñánda oyijò; tikoqá jñà nise tjín-là tjé; tånga 'an xi Ki'ndí-là Xítá xan-là yijo-na, tsjìn-na j'nde ñánda síkjáya.

⁵⁹ Jesús kitsò ijngòò-là xítá:

—Nchrobátjingui-ná.
 Jè xítq xi oki'mì-lq kitsò:
 —Na'én, tjii'nde-ná nga ítjòn kjián kihijñaaà na'én-ná.
60 Jesús kitsò-lq:
 —Jñà mik'en kàtìhijiùn mik'en-lq; ngaji t'in, tika'bí 'én kó s'ín otíxoma Nainá.
61 Íjngoo xítq xi k'oá tì kitsò:
 —Kjítjinguií-lè ngají Na'én, tænga tjii'nde-ná nga kjián síhixat'aà ítjoàn jñà xítq xi títsajna ni'ya-ná.
62 Jesús kitsò-lq:
 —Níjngoo xítq xi ijton íts'in tíkotsejèn-ne koma sìkitasòn xá-lq Nainá nga jè tíhotíxoma. K'oáa ngaya-lq tsà jngoo xítq xi tísíkon nchrabaj, tsà ijton íts'in tíkotsejèn-ne, mìkiì koma sìxá.

10

Xá xi kits'iì-lq xita xi jàn-kaàn ko te ma-ne

1 K'e nga jye komà kjoaq koi, Na'én-ná Jesús kit-sjaà-lq xá nguì jàn-kaàn ko te xítq xi kj'eií. Jò jò kisikasén ítjòn nga kijndà naxandá ko j'nde ñanda nga ìsa iskan kjoij jè.

2 Kitsò-lq:
 —Xi okixi, 'ñó tse xá tjín xi jt'aà ts'e 'Én-lq Nainá koni s'ín ma k'ë nga kjìn tsojmì majchá, tænga jñà xítq chi'nda xi sìxá, chiba ma-ne. Tìtsi'ba-là jè Nei-lq xá, katasikasén-ìsa xítq chi'nda xi kojìxkó tsojmì koi. 3 Tanguió; 'qán sìikasén-nò koni orrè ki'ndí ya jjiùn-lq cho tsején. 4 Kì chijtsa tøn ch'aà, kì naxá na'yaá ch'aà, nì xoxté tsjayaà; tikoáa mìkiì yá xítq xi nìhixat'aà ya iya ndiyá. 5 Nitq ñanda nì'ya nga kitjás'een, ítjòn k'oá tixón: "Nchán kàtas'e nì'ya

jè.” ⁶ Ni'ya jè, tsà tjín xítä xi ok'ìn-lä nga s'e-lä kjoaq'nchán, kítasòn-né; tsà majìn, mìkiì kítasòn. ⁷ Titsajna ya ni'ya ñánda kitjás'een; kì xkì xi ján ni'ya onguíó; chínée, t'ioo mé tsojmì xi tsjá-nò. Jè xítä xi síxá mochjeén-né nga k'oi-lä chjí-lä. ⁸ K'è nga kijchoò jngoo naxandá ñánda tsjá'nde-nò, chínée mé tsojmì xi tsjá-nò. ⁹ Tsà tjín xítä xi xk'én, tindaà-nò; koatìn-là: “Jye kjòchrañàt'aà-nò nga jchaa kó s'ín otíxoma Nainá.” ¹⁰ Tsà jngoo naxandá ñánda kijchoò, tsà mìkiì tsjá'nde-nò, titjáyaà ndiyá, koatìn-là: ¹¹ “Skanda jè chijo-lä naxandá-nò xi kàtsobà'ñò ndsokoò-jen, kítsajneè-nòjen koni jngoo seña nga mì ti kíi sis'in-nòjen. Tanga kàtasijiìn-nò nga jye kjòchrañàt'aà-nò nga jchaa kó s'ín otíxoma Nainá.” ¹² K'oáá xán-nò, naxandá jè, ìsaá tse kjo'in s'e-lä jè nàchrjein k'è nga sindaajiìn-lä xítä, mì k'oqá-ne koni jñà xítä ts'e naxandá Sodoma.

*Mé kjo'in xi tjoé-lä naxandá xi mìkiì súkjahatjìya
kjohtsjeén-lä kjoa ts'e jé-lä*
(Mateo 11:20-24)

¹³ ’Ima xó-nò jñò, xítä naxandá Corazín! ’Ima xó-nò jñò, xítä naxandá Betsaida! Tsà ya-làne naxandá Tiro kó Sidón nga k'oas'ín kis'iaàn kjoqxón xi ndaà tjín xi komà ya ijiìn naxandá tsajòn, tsà jñà xítä Tiro kó Sidón kijtsee, jyeé-la nikje naxá íkjá kó chijo ni'ín titsajììn koni seña nga jye kisikájno jé-lä nga mì ti jé ótsji-ne. ¹⁴ Tanga jé nàchrjein nga sindaajiìn, ìsaá tse kjo'in s'e-nò mì k'oqá-ne koni jñà xítä naxandá Tiro kó Sidón. ¹⁵ Jñò xi xítä naxandá Capernaum tsajòn, ¿a k'oáá s'ín mokjeiín-nò nga jchaxkón-nò ján ngajmii? Majìn, yaá kítsajnajñòò i'nde ñánda tjín kjo'in.

16 'Jè xi 'nchré-nò, 'qán xi 'nchré-na; jè xi kochrjengui-nò, 'qán xi ochrjengui-na; jè xi kochrjengui-na, jè ochrjengui xi kisìkasén-na.

Mé-ne kjòtsja-la jñà xítä xi jàn-kaàn kó te ma-ne

17 J'ìì-ne jñà xítä xi jàn-kaàn kó te ma-ne. Ñó tsja tjín-lä, kitsò:

—Na'èn, xi it'aà tsiji, skanda jñà inímä ch'o-lä neíj síkitasòn-najen.

18 Jesús kitsò-lä:

—Kixíi kjoaq, kijtseè-ná jè xítä neíj koni kji ni'ín ch'qón kji nga kiskaàngui it'aà ngajmiì. **19** 'An, jyeé kitsjaà-nò kjotíxoma kó nga'ñó nga kóma kinchanè ye kó cho na'yá, nga sìkijneè-là ngats'iì nga'ñó-lä xítä neíj xi kondra tsajòn; nímé xi ch'o sìiko-nò. **20** Tanga kì matsja-nò nga jè inímä ch'o-lä xítä neíj síkitasòn-nò; jè xi kàtatsja-nò nga jye tjín-nò i'nde jáñ ngajmiì nga jyeé ya tjít'aà 'ín-nò.

*Mé kjoaq-ne nga jè Jesús kitsjaà-lä kjondaà
Na'èn-lä it'aà ts'e xítä-lä
(Mateo 11:25-27; 13:16-17)*

21 Tijè-ne hora, Jesús, tsjaá komà-lä xi it'aà ts'e Inímä Tsjeè-lä Nainá; kitsò:

—Na'èn, xi tsiji ngajmiì kó tsiji isò'nde, tsjaà-lè kjondaà nga jñà kjoaq koi tsibí'ma-lä jñà xítä xi tjín-lä kjoachjíne kó xi 'ñó tjín-lä kjohítsjeèn nga jñà tsakoò-la xi taxkjí ndí xítä imá kjoaq. Jon, Na'èn, nga k'oqá s'ín kjòmejèn-lè.

22 'Ngats'iì kjoaq ts'e kjotíxoma, 'qán kisìngatsja-na Na'èn-nä. Mìtsà yá xi beèxkon yá-né xi Ki'ndí-lä ma, tajngoò jè xi Na'èn ma; tìkoqá mìtsà yá xi beèxkon yá-né xi Na'èn ma, tajngoò jè xi Ki'ndí-lä

beèxkon, ko je Ki'ndí-la kokò-la jñà xità xi je mejèn-la nga skoëxkon, yá-né xi Nä'èn ma.

²³ Jesúz kisikáfaya'a xità xi kota'yàt'aà-la, tà jñà kiichjat'aà xìn-la, kitsò-la:

—Mé tà ndaà-la jñà xità xi xkòn nchibeè-ne koni s'ín titsaq'yaà jñò. ²⁴ K'oqá xán-nò, kjìn xità xi kiichjaq ngajo-la Nainá, tíkoqaq kjìn xitaxá ítjòn xi kjòmejèn-la nga skoe je kjoqaq xi jñò titsaq'yaà, tangga mìkiì kijtseè; tíkoqaq kjòmejèn-la nga kji'nchré je xi titsaqna'yà, tangga mìkiì kii'nchré.

Xità samaritano xi ndaà xità

²⁵ Jngóò xità chjine xojon ts'e kjotíxoma-la Nainá xi kiskiì Moisés kiìkon Jesúz nga mejèn-la skónachan-la, kitsò:

—Maestro, ¿mé kjondaà xi s'iaàn nga kíjnakon iníma-na nítà mé nàchrjein-ne?

²⁶ Jesúz kitsò-la:

—¿Mé xi tjít'aà je xojon ts'e kjotíxoma-la Nainá xi kiskiì Moisés? ¿Kó tsò xi bìxkejìùn?

²⁷ Jè xità chjine xojon kitsò:

—“Titsjachi Nä'èn-ná xi Nainá 'mì-la nga ko iníma-le, ko nga'ñó-le, ko kjohítsjeèn-le; koq tis'ín titsjachi xità xinguui koni tsà ti yijo tsiji-ne.”

²⁸ Jesúz kitsò-la:

—Ndaà kànopkjòi. Tsà k'oqs'ín s'iin, kíjnakon-né.

²⁹ Jè xità chjine xojon mejèn-la nga ndaà síkíjna yijo-la 'én xi kiskònanguí; jngóò k'a kiskònanguí-la Jesúz, kitsò:

—¿Yá-né xi xità xinguiaqa?

³⁰ Jesúz kitsò:

—Jngóò xità tífijen ján ndiyá Jerusalén skanda Jericó. Yá iya ndiyá tsibíchjoà-la xità chijé.

Tsafaá'an tsojmì-lä kó nikje-lä. 'Ñó kisìki'on. Ikjoàñ yaá kisikájna k'en ya iya ndiyá. ³¹ Tijè-ne ndiyá, k'ë chiba-lä jahajen jngòò no'miì, tænga k'ë nga kijtseèxkon nga ya kjinaya ndiyá xítä xi kitsì'on, tà jahat'aà xìn-la. ³² Tik'ee-ne ja jngòò xítä levita [xi iya ingo sítax] k'oqá tì kis'iìn k'ë nga kijtseèxkon xítä jè nga kjinaya ndiyá; tikoqá tà jahat'aà xìn-la. ³³ Tænga k'ë nga ijchò jngòò xítä Samaria [xi xítä kondra-lä xítä judío] nga koa tjs'ín tífi ndiyá jè, k'ë nga kijtseèxkon, kjòhimakeè-né. ³⁴ Kiì kasít'aà chrañà-lä. Kisixkì-lä; kisikaàjno asítì kó xán ñánda kitì-lä. Ikjoàñ tsibíjtéjùn; kisikjnasòn-lä kohòyo-lä; kiikò jngòò ni'ya ñánda nga ma nìkjáyaá. Jè kisikindä. ³⁵ Xi komà inchijòn k'ë nga jye tífi-ne jè xita Samaria, tsibichjí-la nei-la ni'ya, kitsjaà-la ton koni tjín chjí-lä chjínda xi jò nachrjein; kitsò-lä: "Tikindä-ná xítä jè. K'ë nga kjoj ìjngòò k'a-na kichjiá tsà ìsa tse siikje." ³⁶ Ngaji, ¿kó si? Ingajàn xítä koi, ¿yá-né xi xíkjín jè xítä xi kisìki'on chijé?

- ³⁷ Jè xítä chjine xojon kitsò:
- Jè xi xíkjín, jè xítä xi kjòhimakeè.
- Jesús kitsò-lä:
- Ngaji, k'oqá tjs'ín t'jìn.

K'ë nga jè Jesús tsibijna ni'ya-lä María kó Marta

³⁸ Jesús k'ë nga tjímaya-ìsa iya ndiyá, ijchò jngòò ndí naxandá jtobá ñánda tijna ni'ya-la chjoón xi 'mì Marta. Yaá kitsjaà'nde-lä nga tsibijna. ³⁹ Jè Marta tijna ìjngòò-ìsa chjoón ndichja xi 'mì María. Jè María tsibijnat'aà ndsoko Jesús nga kiì'nchré-lä 'én xi tibénojmí. ⁴⁰ Tænga jè Marta, 'ñó tísikájno xá xi tjín-lä. Kiì kasít'aà-lä Jesús, kitsò-lä:

—Na'èn, ¿a mì makájno-lè nga jè xinguaña tajngóò síkíjna-na nga s'iaàn xá? Kot'ìn-là katasíchját'aà-na.

41 Jesús kiìchjá kitsò-lá:

—Marta, Marta, tsí ndaà nìkájnoi, tsí ndaà bìnè-lá xá yijo-lè. **42** Tà jngóò kjoaq xi 'ñó mochjeén. Jè María ndaà tjín xi kòfaájiìn; niyá xi kjoaqáxìn-lá kjoaq jè.

11

*K'è nga jè Jesús tsakóya kjoaq ts'è nga bìtsi'baá
(Mateo 6:9-15; 7:7-11)*

1 Jngóò k'a, Jesús tíjna jngóò i'nde ñánda tichjat'aà-lá Nainá; k'è nga jye kiìchjat'aà-lá, jngóò xítá xi kota'yàt'aà-lá kitsò-lá:

—Na'èn, tákóya-nájen kó s'ín kinókjoat'aà-lajen Nainá koni s'ín kis'iìn Juan nga tsakóya-lá xítá xi kota'yàt'aà-lá.

2 Jesús kitsò-lá:

—K'è nga kinókjoat'aà-lá, k'oqá s'ín tixón: Na'èn xi tijni ngajmiì, kàtayaxkón-lá kjoajeya-lè nga tsjeè tijni.

Kàtjanchrobá kjotíxoma-lè.

K'oqas'ín kàtama ijt'aà nangui koni s'ín mejèn-lè nga komá, koni s'ín ma jáñ ngajmiì.

3 Tjiì kjit'aà-nájen niñó xi mochjeén-nájen nga nachrjein inchijòn.

4 Tijchàat'aà-nájen jé-nájen koni s'ín njchàat'aà-lajen ngats'iì xítá xi ch'o síkó-nájen.

Kì kiì biì'ndi yá xi mejèn-lá nga kot'aà-nájen nga kinchátsji jé-jen.

5 Jesús kitsò-ìsa-lä:

—Jñò, tsà tjín jngóo-nò amigo, tsà osen nítjen onguíchoòn, tsà k'oín-lä: “Amigo, tijkìña jàn-ná inchrajín-lè, **6** jngóo amigo-nä kòf'iikon-na koä tsjìn-na mé xi tsjaà-lä.” **7** Tsà jè amigo xi tjna inga ni'ya, tsà kïtsø: “Ki 'an nijti-ná. Jè xotjoä ni'ya jyeé tichjoàjto. Jñà ndí ixти-nä ko 'an jyeé kinikjáya-jen. Mikiù komá kósitjéen nga tsjaà-lè tso-jmì xi mochjeén-lè.” **8** K'oqá xán-nò, naṣ'in majin-lä nga osítjen nga amigo tsajòn, tsà 'ñó sisii-lä, chaán kosítjen. Tsjá yije mé xi mejèn-nò.

9 'K'oqá xan-nò: Tijé mé xi mejèn-nò, jè Nainá tsjá-nò; tinchátsjioò Nainá, sakó-nò; tinókjoat'aà-lä Nainá mé xi mejèn-nò mé-ne skíx'a'nde-nò koni jngóo xotjoä. **10** Ngats'iì xítä xi síjé, tjoé-la, jè xi ótsji, sákò-lä ko jè xi chjat'aà-lä Nainá, tjáx'a'nde-lä koni jngóo xotjoä.

11 'Jñò xi na'èn 'mì-nò, tsà inchrajín sijjé-nò ixти-nò, ¿a ndajoó k'oí-lä? Majin. Koä tsà tñ sijjé-nò, ¿a yeé k'oí-lä? Majin. **12** Tsà chjoó sijjé-nò, ¿a cho na'yá k'oí-lä? Majin. **13** Jñò, naṣ'in xítä xi ch'o 'nè, ma-nò 'bii-lä ixти-nò tsojmì xi ndaà kjoàn; jè Na'èn-nò xi tjna ngajmiì, isaqá nítøn siis'in-nò nga tsjá-nò Inimä Tsjeè-lä tsà jñò sijét'aà-lä.

*Jngóo ni'ya xi jòya tjín
(Mateo 12:22-30; Marcos 3:20-27)*

14 Jesús, tíhochrjejiìn inimä ch'o-lä neií xi tñiìn inimä-lä jngóo xítä xi mikiù ma chjä. Xítä jè, k'ë nga jye itjokàjiìn jè inimä ch'o-lä neií, komà kiìchjä-ne. Jñà xítä xi nchikotsejèn, tà kjòxkón-lä jè kjoä jè.
15 Tanga tjín i'nga xítä xi kitsò:

—Jè xítá sko-lá xítá neíí xi 'mì Beelzebú, jè tsjá-lá nga'ñó nga k'oás'ín ochrjekàjiìn inímä ch'o-lá neíí xi tijìin inímä-lá xítá.

¹⁶ Tjín i'nga xítá xi mejèn-lá skót'aà tsà kixí kjoá nga Nainá kisikasén Jesús; kisíjé jngoò-lá seña xi jeya tjín xi it'aà ts'e Nainá nchrobá-ne. ¹⁷ Jesús, tijk'éé kijtseèya-lá koni s'ín nchisíktsjeèn xítá koi, kitsò-lá:

—Ngats'iì naxandá xi jöya tjín nga kondra títsajna-lá xíkjín, ti yijo-lá tísíkixòñá-ne; tikoáá tsà jingoò ni'ya xítá xi jöya tjín nga kondra títsajna-lá xíkjín tikoáá jingoò k'a tsjohoba xítá. ¹⁸ Tsà tikoáá jè xítá neíí, tsà jöya tís'ín xi tijè-ne yijo-lá. ¿Kós'ín komá s'e-lá nga'ñó nga kótxoma? Jñò, bixón-nò nga 'an, kóó nga'ñó-lá Beelzebú ochrjekàjñaa inímä ch'o-lá neíí. ¹⁹ Tsà k'oás'ín tjín kjoá, jñà xítá tsajòn, ¿yá xi tsjá-lá nga'ñó k'ë nga ochrjekàjiìn neíí? Koií kjoá-lá, tijñà-ne xítá-nó këènojmí nga mitsà kixí kjoá nga jè sko-lá neíí sìkjeén. ²⁰ Tanga 'an, k'ë nga ochrjekàjñaa inímä ch'o-lá neíí xi tijìin inímä-lá xítá, jè Nainá tsjá-na nga'ñó. Jè kjoá koi tsòyaá-ne nga Nainá, jyeé i tihotíxoma i it'aà nangui.

²¹ K'ë nga jingoò xítá xi tjín-lá nga'ñó kó tjín-lá kichá, kó ndaà síkindá ni'ya-lá, ndaà jncha tsojmì xi tjín-lá. ²² Tanga tsà kjoíí jingoò xi kj'eíí xítá xi lsá tse nga'ñó tjín-lá, siìkjne-lá, kjoáá'an yije kichá xi ma'ñót'aà takòn, ikjoàn siìjöya yije tsojmì xi tjín-lá; kiko-né.

²³ 'Nitón yá xítá-ne xi mì 'an fit'aà-na, jè-né xi kondra-ná; koá nítá yá xítá-ne xi mìkiì

síchját'aà-na nga bíxkóyako-na xítə xi ts'ān kōma, jè tísítsjohoba xítə.

*Mé xi mat'in xítə k'ē nga f'iì ijngòò k'a-ne inímə
ch'o-lə neíí*

(Mateo 12:43-45)

24 'K'ē nga jngòò inímə ch'o-lə neíí bitjokàjiìn inímə-lə jngòò xítə, yaá ojmeè i'nde ñánda kixì choòn, ótsji'nde nga siìkjáya. K'ē nga mìkiù sakó'nde-lə, ijngòò k'a síktsjeèn, tsò: "Kjín-la ijngòò k'a-nə ni'ya-nə ñánda inchrobà-na." **25** K'ē nga bijchó ijngòò k'a-ne ni'ya-lə, beè nga ndaà kisatiùcha kō tsjeè choòn. **26** Ikjoàn fikjaá nguì itoò xíkjín xi lsaq ch'o s'ín. K'eeé fahas'en-jìin inímə-lə xítə jè; yaá bìtsaqna. Xítə jè, lsaq 'ñó ch'o bijna koni s'ín tsibijna nga sa ítjòn.

Yá xítə-ne xi lsaq 'ñó ndaà-la

27 Tík'ē-né nga tibénojmí Jesús jñà kjoaq koi, kiùchja jngòò chjoón xi ya tijnejìin-lə xítə kjìn, 'ñó kiùchja, kitsò:

—¡Mé tà ndaà-lə jè chjoón xi kisìkatsejèn-lè isò'nde tikoaq kisìkaki-lè!

28 Jesús kitsò:

—¡Isaqá ndaà-lə jñà xítə xi 'nchré 'én-lə Nainá, tikoaq sìkitasòn!

Xítə xi kisìjé jngòò kjoxkón

(Mateo 12:38-42; Marcos 8:12)

29 K'ē nga jye kòkjìn xítə ñánda tijna Jesús, tsibíts'iaq nga kitsò:

—Xítə xi tjín nàchrjein i'ndeí, ch'oó s'ín; sìjé jngòò seña xi it'aà ts'e Nainá, tænga nijngòò seña skoe. Tà jè skoe seña ts'e Jonás. **30** Koni s'ín

komàt'in Jonás, jñà xítə naxandá Nínive kijtseè jngóò kjoxkón xi ndaà tjín, 'an xi Ki'ndí-lə Xítə xan-lə yijo-nə, k'oqá tjs'ín tjín jè kjoqá xi sa komat'ian; jñà xítə xi tjín i'ndeí skoeé kjoxkón xi ndaà tjín. ³¹ Jè chjoón ítjòn xi ya otíxoma nangui sur, kosítjen-né jè nachrjein k'e nga koiındaàjiùn Nainá; jè tsját'in 'én jñà xítə xi tjín nachrjein i'ndeí, koií kjoqá-lə nga kjiùn nangui j'iì-ne nga j'iì 'nchré-lə kjoachjine-lə Salomón; tænga nachrjein i'ndeí, 'an xi tichjàko-nò, ìsaá 'ñó jeya tijnäa mì k'oqá-ne koni Salomón. ³² Jñà xítə naxandá Nínive kosítjen-né jè nachrjein k'e nga koiındaàjiùn Nainá; jñà tsját'in 'én jñà xítə xi tjín nachrjein i'ndeí, koií kjoqá-lə nga kisikájno jé-lə nga mì tị jé tsohótsji-ne k'e nga kiichjaya 'én-lə Nainá Jonás; tænga nachrjein i'ndeí, 'an xi tichjàko-nò, ìsaá 'ñó jeya tijnäa mì k'oqá-ne koni Jonás.

*Ni'ín xi sítiseèn-la xítə
(Mateo 5:15; 6:22-23)*

³³ 'Nijngoò xítə xi síkjna'ma k'e nga jngóò ni'ín bí't'a'í. Mítśà kaxə síkjnangui; síkjna'nga-né, candelero síkjnaya mé-ne nga kohiseèn yije-lə xítə xi fahas'en ni'ya. ³⁴ Jñà xkooán, jè ma ni'ín xi sítiseèn-la yijo-ná; k'e nga ndaà tsejèn-ná, iseèn choòn yije-lə yijo-ná; tænga tsà mìkiì ndaà tsejèn-lə xkoiìn, jñò choòn-lə yijo-lè. ³⁵ Ndaà chítsejìn, ¿a ndaà tijná iníma-lè? ¿A iseèn choòn-lə? ¿A xi jñò choòn-lə? ³⁶ Tsà iseèn choòn kóhokji yijo-lè, tsà mì ñánda tjít'aà xi jñò choòn, ndaà kótsejìn k'oqá ngaya-lə koni tsà jngóò ni'ín xi 'ñó tití tísítiseèn-lè.

*K'e nga jè Jesúś kisikaká-lə xítə fariseo ko xítə
chjine xojon ts'e kjotíxoma-lə Nainá
(Mateo 23:1-36; Marcos 12:38-40; Lucas*

20:45-47)

³⁷ K'ę nga jye kiìchjá Jesús, jngoo xítá fariseo kiìchjá-lá nga mejèn-lá kokjen-kó yá ni'ya-la. K'ę nga jahas'en ni'ya Jesús, tsibijnat'aà ímíxa. ³⁸ Jé xítá fariseo, tà k'oáá komà-lá nga kijtseè nga jé Jesús, mikiì kisìhitasòn kjotíxoma xi xkón tjín, mikiì tsaníjno tsja nga tsakjèn. ³⁹ Kiìchjá Ná'èn-ná Jesucristo, kitsò-lá:

—Jñò, xi xítá fariseo 'mì-nò, onìjnoò chitsín-nò kó chrobá-nò yá isò'nga-lá, tānga ijiùn iníma-nò, 'ñó fahajíin-nò nga chjaà'an-lá tsojmì-lá xítá xi kj'eíí tikoáá binchaàtsjioò kjoá xi ch'o tjín. ⁴⁰ Jñò xi xítá tòndo 'mì-nò. ¿A mì tijíin-nò: Nainá, k'ę nga tsibíndaà isò'nga yijo-lá xítá, tikoáá tijè-ne xi tsibíndaà iníma-lá? ⁴¹ Tjiì-lá xítá ima kjondaà xi tijíin iníma-nò mé-ne nga tsjeè kítsajnaà nguixkon Nainá.

⁴² 'íma xó-nò xi xítá fariseo 'mì-nò! Nga ma-nò bichjí-lá Nainá xi teya oko-lá ts'e xká menta kó xká ruda ngats'iì xká xi ma chine, tānga mikiì kjoá kixi níkoo xítá; mikiì tjòcha 'yaà Nainá. Koií kjoá xi 'ñó mochjeén nga kítasòn; tikoáá mochjeén-né nga kítasòn jñà kjoá xi i'nga.

⁴³ 'íma xó-nò xi xítá fariseo 'mì-nò! Nga mejèn-nò nga jñò kítsanè íxle xi jncha ítjòn yá ni'ya ingo sinagoga, tikoáá mejèn-nò nga skoexkón-nò xítá xi kj'eíí, ndaà sìixat'aà-nò yá nditsin.

⁴⁴ 'íma xó-nò jñò xítá xi okoòya kjotíxoma-lá Nainá xi kiskiì Moisés kó xi xítá fariseo 'mì-nò xi jò ma isén-nò! K'oás'ín titsjoò koni kjoàn ngajo-lá mik'en nga mikiì tsejèn; k'ę nga binchimasòn xítá, mikiì beè mé xi jnchaya.

45 K'ęé kitsò jngoo jñà xítä chjine xojon:

—Maestro, k'ę nga k'oas'ín nokjoì, tikoá 'on nokjoàko-nájen.

46 Jesús kitsò:

—Tikoáá, jíma xó-nò jñò xi xítä chjine xojon 'mì-nò! Nga bìnè-là kjotíxoma-nò xítä xi kj'ejí xi 'ñó 'in tjín nga mìkiù chíkjoa-lä nga síkitasòn, tånga jñò, ni itsé níchját'aà-là.

47 'Jíma xó-nò xi bindaà chrjó-lä mik'en ts'e jñà xítä xi kiichjä ngajo-lä Nainá! Jñà xítä jchínga-nò kisik'en. **48** K'oaá s'ín bitjo kixi kjoä nga tíngoo-takòn nga xítä jchínga tsajòn kisik'en xítä koi, koä jñò, bindaà chrjó-lä mik'en.

49 'Xi kjohítsjeèn ts'e Nainá kitsò-né xi jt'aà ts'e xítä jchínga-nò kó tsajòn: "Siìkasén xítä xi kichjä ngajo-na kó xítä xi 'an kotiixáya-lä; tanga tjín xi sìk'en koä tjín xi kondrä kjoä tjingui-lä." **50** Nainá kindaá sijjé-lä jñà xítä xi tjín i'ndeí, jní xi kixíteèn ngats'iì xítä xi k'en xi kiichjä ngajo-lä Nainá skanda k'ę nga tísä kisindaà isò'nde; **51** mats'iako-ne Abel xítä xi k'en ítjòn skanda jè Zacarías xi jye-het'aà-ne nga k'en; jè xítä xi k'en ya i'nde jngoo osen-lä ñanda tijna Ni'ya Tsjeè-lä Nainá kó ñanda binchásòn kjotjò xi tsjá-la Nainá jñà xita. K'oaá xán-nò, jè Nainá sijjé-lä kindaá jñà xítä xi tjín i'ndeí.

52 'Jíma xó-nò jñò xítä xi okoòya kjotíxoma-lä Nainá xi kiskiù Moisés! Binchachjoà-là xítä xi kj'ejí nga mìkiù kjoähas'en-jiìn-lä kjoä chjine-lä Nainá; jñò, mìkiù bitjaàs'en-jñoò kó mìkiù bii'nde-lä xi kj'ejí xítä nga fahas'en-jiìn kjoä chjine-lä Nainá.

53 K'ę nga jye okitsò Jesús jñà 'én koi, jñà xítä xi okoya kjotíxoma-lä Nainá kó xítä fariseo

'ñó tsibít'aà-lä nga kjìn skoya kjoä kiskònangui-lä,
 54 tïkoä kisìkindä nga skoe mé 'én xi kïchjä-isa
 mé-ne nga komä kohòngui-ne it'aà ts'e xitaxá.

12

Kjoä ts'e xita xi jò isén tjín-la

¹ K'ë nga jye 'ñó kjìn jmiì kòkjìn xita, chiba-lä
 otíjno, otít'aà xíkjín, tsibíts'ia Jesú斯 nga kiichjä
 itjòn-lä xita xi kota'yàt'aà-lä; kitsò-lä:

—Tikindaa yijo-nò it'aà ts'e xita fariseo xi jò
 isén tjín-la; kì k'oäá s'in komat'iòon koni ma na'yo
 san nga sísan xíkjín k'ë nga ótijiìn-lä. ² Nì mé
 tjín xi títsa'ma xi mìkù kòtsejèn; ngats'ii xi tjí'ma,
 jchaá-la. ³ Ngats'ii kjoä xi kinókjoä'maà k'ë nga
 nítjen, kji'nchré yije xita k'ë nga nàchrjein; jè kjoä
 xi ya kinókjoä'maà iya ni'ya-nò, jáñ isò'nga ni'ya,
 'ñó kiná'ya-lä.

Yá-né xi kiskón-lä *(Mateo 10:26-31)*

⁴ Jñò xi amigo ts'an xan-nò, kì tsakjoòn-lä jñà
 xi ma-lä sík'en yijo-ná; k'ë nga jye ma, nì tì mé xi
 sík-ìsa-ná. ⁵ An, k'oä xán-nò yá xi kiskón-lä; jè xi
 tiskón-lä, jè xi ma-lä sík'en-ná, ikjoàn tjí'nde-lä nga
 síkatjen-jiìn-ná ñánda tití ni'ín xi ts'e kjo'in. K'oäá
 xan-nò, jè xi tiskón-lä.

⁶ K'ë nga 'òn ndí nise, saá jò ton satíjna-ne. Tanga
 Nainá, tjín-lä kinda. Nijngoò nise síjchàajiìn. ⁷ Xi
 it'aà tsajòn, isaqá 'ñó tse chjí-nò mì k'oäá-ne koni
 nas'in 'ñó kjìn ma nise. Skanda tsjaskoò tixkeya
 yije-lä Nainá. Kì tsakjoòn-jèn, nga Nainá 'ñó ndaà
 s'in-nò kinda.

*Jñà xi beèxkón Jesúś nga nguixkòn xítá
(Mateo 10:32-33; 12:32; 10:19-20)*

⁸ 'Ngats'iì xítá xi tsjá 'én nga nguixkòn xítá nga 'an fit'aà-na, tikoáá 'an xi Ki'ndí-lä Xítá xan-lä yijo-nä, tsjaà-lä 'én jñà àkjale-lä Nainá nga xítá ts'an xan-lä. ⁹ Tanga jè xi kjójna'mat'in-na nga nguixkòn xítá, tikoáá si'mat'in-né nga nguixkòn àkjale-lä Nainá.

¹⁰ 'Ngats'iì xítá xi ch'o tsò 'én xi kichjajno-na 'an xi Ki'ndí-lä Xítá xan-lä yijo-nä, jchat'aà-lä jé-lä; tanga jñà xi kichjajno-lä Iníma Tsjeè-lä Nainá mìkiù jchat'aà-lä jé-lä.

¹¹ Jñò, k'e nga kjíko-nò xítá ya ni'ya ingo sin-agoga, ya nga nguixkòn xítá ítjòn kó ts'e xítaxá, kì makájno-nò kó s'ín kixón nga kosíko yijo-nò mé 'én xi kinókjoa. ¹² K'e nga kjichò hora nga kinókjoa, jè Iníma Tsjeè-lä Nainá, keènogjmíya-nò kó s'ín kixón.

Xi ts'e kjoá nchíná

¹³ Jngoò xítá xi ya tijnajiìn-lä xítá kjìn, kitsò-la Jesúś:

—Maestro, kó'tin-lä jè 'ndsè kàtasíjöya tsojmì-lä xítá jchíng-a-najen; xi 'an oko-na, kàtatsjá-na.

¹⁴ Tanga jè Jesúś kitsò-la:

—Ji amigo, mìtsà xítaxá tjín-na nga 'an sìjöya-nò tsojmì xi tsajòn.

¹⁵ Jesúś tikoáá kitsò-ìsa-la:

—Chítsejèn, tikoáá t'een kindä yijo-nò; kì 'ñó kjìn tsojmì binchaàtsjioò i_isò'nde; nga jngoò xítá, nás'ín 'ñó kjìn tsojmì tjín-lä, mìkiù siìkíjnakon tsojmì-lä.

¹⁶ Tikoáá tsibénojmí jngoò-lä kjoá xi mangásòn; kitsò-la:

—Jngòò k'a jngòò xítá xi 'ñó nchíná, 'ñó kjìn tsojmì kòjchásòn nangui-lá. ¹⁷ Xítá jè, kisikítsjeèn; kitsò: “¿Mé xi s'iaàn? Tsjìn-na ñánda kinchaàxkoá tsojmì-na.” ¹⁸ K'eeé kitsò: “Jyeé be mé xi s'iaàn. Siikixòña ni'nga-na, ikjoàn kindaà-isa xi isá iì kjoàn; yaá kinchaàxkoá yiже kóhotjín tsojmì xi kòjchá-na ko xi tjín-na. ¹⁹ Ikjoàn xán-lá yijo-ná: Kjìn tsojmì 'nchaxkó-na. Kjìn nó komá-lá; siikkáya, kókjéen, skiaa, siitsjakoaa isò'nde.” ²⁰ Tanga jè Nainá kitsò-lá: “Jí xi xítá tòndo 'mì-lé, nítjen jè, kiyá-né. Tsojmì xi 'nchaxkó-lé, ¿yá ts'e komá?” ²¹ K'oqá s'ín mat'in jñà xítá xi tà tsojmì ts'e yijo-lá bincháxkó koa mìtsà xítá nchíná nga nguixkón Nainá.

*Kós'ín síkindá Nainá jñà xi xítá-lá ma
(Mateo 6:25-34)*

²² Nga komà iskan Jesús kitsò-lá xítá xi kota'yát'aà-lá:

—Koií k'oá xan-nò: kì makájno-nò mé tsojmì xi chijinée nga sjichá yijo-nò ko mé nikje xi chikjá. ²³ Isáá 'ñó tse chjí-lá nga titsajnakoaán i isò'nde koni jñà tsojmì xi ma chine. Tikoáá yijo-ná, isáá 'ñó tse chjí-lá konijñà nikje xi chikjá. ²⁴ Chítsejèn-lá jñà nchráá; mì jnqó 'beé, mì nijin bincháxkó, tsjìn-lá kaxá nojmé, tikoá tsjìn-lá ni'nga; tanga jè Nainá tsjá-lá tsojmì xi kine. Jñò, isáá 'ñó chjí-nò mì k'oqá-ne koni jñà cho xi tjímajìin isén! ²⁵ Jñò, nas'ín takó 'ñó sikájnoò, ní itsé komá sikatoné-lá náchrjein-nò koni s'ín tjíndaà-lá Nainá. ²⁶ Tsà mìkiì ma-nò níkitasòn kjoá xi chiba tjín, mé-ne nga jè níkájno-nò kjoá xi isá chjá tjín.

²⁷ 'Chítsejèn-lá naxó lirio, kó s'ín majchá; mìkiì síxá, mìkiì ma-lá faña nikje; tanga 'an, k'oáá

xan-nò, ndaà tsà jè Salomón xi xítaxá ítjòn tsibìjna nga 'ñó xítä jeya, mì k'oqá kjoàn nikje tsohòkjá koni kjoàn jñà naxó. ²⁸ Nainá, k'oqá s'ín ndaà kjoàn s'ín xkä ijñá, xi jngoo nächrjein títsajnakon kó xi ma nchijòn kotsjòjiln ni'ín. Jñò xi xítä 'mì-nò xi mìkiù ndaà mokjeíñ-nò, ña mìtsà ìsa níton tsjá-nò Nainá nikje xi mochjeén-nò nga chikjá? ²⁹ Jñò, kì nìkájno-jèn; kì bixón-jèn: “¿Mé xi chjineé; mé xi s'ioaá?” ³⁰ Ngats'iì xítä isò'nde, k'oqá tjín tsojmi xi ótsji, tånga jñò, tijnaá-nò Na'èn xi Nainá; jyeé tíjiìn-lä nga kotjín tsojmi xi mochjeén-nò. ³¹ Jñò, tjinchátsjioò kjoaq ts'e Nainá koni s'ín otíxoma; ngats'iì tsojmi xi mochjeén-nò tikoqá tjoésòn-nò.

Tsojmi xi 'ñó tse chjí-lä ngajmìi

(Mateo 6:19-21)

³² Jñò, xi ndí orrè-na xan-nò, kì tsakjoòn-jèn; k'oqá s'ín kiskoòsòn-lä Nainá nga jñò kotixomakjoò ya ñanda tithotíxoma Nainá. ³³ Tatijnaà tsojmi xi tjín-nò; tjìì kjotjò-lä jñà xítä xi mochjeén-lä; k'ë nga tsà k'oqas'ín s'een, k'oqá ngaya-lä koni tsà nchisakó ngajo-nò chijtsa ton ján ngajmìi xi mìkiù majchínga; sàkò-nò tsojmi xi 'ñó tse chjí-lä ján ngajmìi ya ñanda mìkiù kjoéhet'aà, mìkiù bijchó chijé, tikoqá mìkiù síkje cho kixo. ³⁴ Ya ñanda kinqchajtión tsojmi-nò, tikoqá yaá sìlkítsjeèn inimä-nò.

Chi'nda xi ndaà títsajnandaà

³⁵ 'Ndaà titsajnandaà nga sìkitasòn-lä Na'èn-ná koni jngoo xítä xi ndaà tikká xinchö-lä kó ndaà titi ni'ín-lä. ³⁶ K'oqá s'ín ndaà titsajnakoòn koni jñà xítä chi'nda xi nchikoña-lä nei-lä xi s'eí kòfi ñanda kòbixan xítä, mé-ne k'ë nga kjoíí-ne, nei-lä

ni'ya kichja, siìkjane xotjoa ni'ya, ikjoàn skíx'a-là.
³⁷ Mé tà ndaà-là jñà xítà chí'nda xi títsajnakon k'è nga kjoíí-ne nei-la. Xi okixi, k'oqá xán-nò, jè sobà nei-la skoé nikje ot'aà-là nga koòt'aà koä siìkítsajnat'aà ímixa-la, ikjoàn siìkjèn. ³⁸ Mé tà ndaà-là jñà chí'nda xi kos'ín títsajnakon nás'ín jye ijchò osen nitjen, nás'ín jye nchrohós'e isén nga kjoíí-ne nei-la. ³⁹ Tíjiùn-nò tsà jingoò nei-la ni'ya sijin-la mé hora kjoíí xita chijé nga siìchijé-la, kíjnakon-né nga mìkiì tsjá'nde nga kochijé-la. ⁴⁰ Jñò, k'oqá tis'ín titsajnandaà; 'an xi Ki'ndí-la Xita xan-la yijo-na, kjoii ijingoò k'a k'è nga mìkiì titsachiñà kjoaa.

*Chi'nda xi mì ndaà s'ín
(Mateo 24:45-51)*

⁴¹ Pedro kiskònangui, kitsò:

—Na'èn, jè kjoä mangásòn xi tinokjoì, ña tà jiín xi otù'mì-nájen, a xi kóhotjín xítà?

⁴² Kitsò Na'èn-ná Jesús:

—K'oqá xán-nò yá-né xi chí'nda kixi xi tjín-la kjoachjine nga jè nei-la siìkjina'nda jñà chí'nda-la xi i'nga xi ya síxá ni'ya-la mé-ne nga k'è kijchò chibà-la, siìkjèn chí'nda xíkjín. ⁴³ Mé tà ndaà-là jè chí'nda xi k'oas'ín ndaà tísíkitasòn k'è nga kjoíí-ne nei-la. ⁴⁴ Okixií xi xan-nò, nei-la chí'nda jè, jè siìkjina'nda yiye tsojmì xi tjín-la. ⁴⁵ Tånga tsà jè chí'nda jè kitso nga koòko inima-la: “Nei-na, kjin nàchrjein kochrjein-la nga kjoíí-ne.” Ikjoàn koiits'ia nga skaàn-kò chí'nda x'in xíkjín, tikoä k'oëè-la jñà chí'nda íchjín; kókjen, koä skoí, koä koch'i. ⁴⁶ Chí'nda jè, kjoíí-ne nei-la jè nàchrjein ko jè hora k'è nga mìkiì tikoña-la. 'Ñó tse kjo'in

tsjá-lä; yaá sìlkíjnajiìn-lä ñánda títsajna xítä xi mìkiì mokjeiín-lä.

47 'Jè chí'nda xi jye ndaà tíjiìn-lä mé xi mejèn-lä nei-lä, tånga mìkiì bijnandaà, tïkoä mìkiì síkitasòn koni s'ín sijé nei-lä, koií jé xi komá-lä nga 'ñó kojä-lä nei-lä. **48** Tånga tsà jè chí'nda, tsà mìkiì tíjiìn-lä nga kjo'in tjín-lä kjoä xi ch'o tjín, ïsaá chiba kjo'in s'e-lä. Jè xi tse kitjoé-lä, ïsaá tse sijé-lä; tïkoä jè xi tse kjöngatsja, tïkoáá ïsaá tse sijé-lä.

*Mé xi komaya ni'ya-lä xítä xijè ngatjì-lä kjoä ts'e
Jesús*

(Mateo 10:34-36)

49 'Koni jngoò ni'ín xi oká tjé kó síkijne-ngui xi tsjeè, koií xá j'i-na i jt'aà nangui nga kjoqaxìn-lä jé-lä xítä mé-ne nga kotsjeè-ne. Tsí mejèn-na tsà jye tibitasòn. **50** K'oqá s'ín tjínè-na nga tse kjo'in kotojñaà; itsí ndaà makájno-na skanda k'e nga kitasòn! **51** ¿A k'oqá s'ín nìkítsjeèn nga jè kjoä xi j'íikoaa nga 'nchán kítsajna xítä? Majin, xán-nò, kjoqasìì kítsajnajiìn jé ngatjì-lä kjoä ts'an. **52** Mats'ia-ne skanda i'ndei kóni nga fi-ìsa nàchrjein, k'oqá ngaya-lä tsà 'on ma xítä xi títsajna nga jngoò ni'ya, jòya komá; xi jàn ma-ne skààn-kjookö xi jò ma-ne, jñà xi jò ma-ne skààn-ko xi jàn ma-ne. **53** Jò skoya s'e. Nà'èn-lä, kondrà-läá komá jè ki'ndí-lä; koä jè ki'ndí-lä, kondrà-läá komá na'èn-lä; neä-lä, kondrà-läá komá tsòti-lä; jè tsòti-lä kondrà-läá komá neä-lä; nàchíya-lä, kondrà-läá komá jè kja'nda-lä; jè kja'nda-lä kondrà-läá komá nàchíya-lä.

*Seña ts'e nàchrjein
(Mateo 16:1-4; Marcos 8:11-13)*

⁵⁴ Jesúś t̄ikoá kitsò-là jñà x̄ita xi kjìn ma-ne:

—K'è nga 'yaà nga nchrobá ifi, bixón-nò: "Jtsí k'oá." K'oá s'ín bitasòn. ⁵⁵ K'è nga 'ba t̄o tsjè, bixón-nò: "Ndobá kōtsjè." K'oá s'ín bitasòn, mat-sjè-né. ⁵⁶ Jñò, x̄ita xi jò ma isén-nò! Maá-nò chitsejèn-là kó choòn it'aà ngajmiì kō it'aà nanguí, koá, ¿mé-ne nga mìkiì ma-nò 'nè kindà mé kjoá xi tíma jñà nāchrjein xi titsajnaà?

*Mé xi k̄omat'iaán tsà mìkiì n̄iton kíndaàjiìn-koá
kondra-ná*

(Máteo 5:25-26)

⁵⁷ ¿Mé-ne nga mì tà jñò bindaàjiìn-là xinguioo nga kàtakixiya kjoá xi tjín-nò? ⁵⁸ K'è nga onguió jáñ nguixkon x̄itaxá kō kondra-lè, t̄inchátsji'nde-là yā iya ndiyá mé-ne nga koma jchibàndaà-nò nga mì yā kjiko-lè it'aà ts'e x̄itaxá kō jè x̄itaxá mì yā sīngatsja-lè it'aà ts'e policía kō jè policía nga mì ndayá skinis'en-lè. ⁵⁹ K'oá xan-lè, mìkiì koma kitjoo-ne ndayá skanda k'è nga kichjítjì yijo-lè nga yije xi sījé-lè x̄itaxá.

13

Mé xi koma tsà mìkiì s̄ikájno jé-la jñà x̄ita

¹ Tijñà-ne nāchrjein koi, ijchò x̄ita xi tsibénojmí-là Jesúś nga jè Pilato tsatíxá-là x̄ita nga tañá kisik'en-kjoò cho kō x̄ita Galilea k'è nga nchitsjá-là kjojtò Nainá. Kisikátjijìn jní-là cho kō ts'e x̄ita.

² Kìichjá Jesúś, kitsò:

—Jñò, ¿a k'oá s'ín nìkítsjeèn nga ìsaá tse jé tjín-là jñà x̄ita Galilea nga k'oás'ín komàt'in? ³ Majìn, xán-nò; tsà mìkiì s̄ikájnoò jé-nò nga mì t̄i jé

kinchátsji-nò, jñò, kiyá yije-nò. ⁴ K'ë nga k'en jñà xítä xi chrj'oòn jàñ ma-ne xi kiskaànè chrjó ts'e torre Siloé, ¿a k'oqá s'ín nikitsjeèn nga ìsáá tse je tjín-lä xítä koi nga kós'ín komàt'in, mì k'oqá-ne koni ngats'iì xítä xi tjín ján Jerusalén? ⁵ Majìn, xán-nò; tsà mìkiì síkájnoò jé-nò nga mì tì jé kinchátsji-nò, jñò, tikoáá kiyá yije-nò.

Kjoä xi mangásòn-kjoò yá ikö xi mìkiì ojà-lä toò

⁶ Jesúś tikoáá tsibénojmí jngoo-lä kjoä xi mangásòn. Kitsò-lä:

—Jngoo xítä xi kijna jngoo-lä i'nde ñánda tjín-lä toò uva, yaá titjejìln jngoo-lä yá toò ikö. Xítä jè, j'ìì katsejèn-lä tsà yijà-lä toò, tænga nímé kisakò-lä. ⁷ K'ëé kitsò-lä jè xítä xi tíjna'nda: “Kó jàñ nó nga f'ìì katsejèn-lä yá jè, tsà yijà-lä toò. Tanga nímé tjín-lä. Tichásoin. Nanguíi tísíkits'ón.” ⁸ Jè xítä xi tíjna'nda kitsò: “Na'èn, tijkína-lä ngui jngoo nó-ìsa. Sikòn-lä, siìxan-ngui-lä ni'nde nga jngoo itjandiì; ikjoàn kingui-lä tjé'nde. ⁹ Tsà koií naçhrjein-lä, koja-lä toò nó xi nchrobá; tsà majìn, komaá ïskan kichásoin.”

K'ë nga jè Jesúś jngoo chjoón kisindaà-ne naçhrjein nìkjáya

¹⁰ Jesúś, k'ë nga tihokóya jngoo ni'ya ìngó sinagoga ts'e xítä judío, jè naçhrjein nìkjáya, ¹¹ ya tíjna jngoo chjoón xi jye kò chrj'oòn jàñ nó tíjna nga xk'én. Jngoo inimä ch'o-lä nejí tísítsit'in koä mì xó kii ma osijna kixi. ¹² Jesúś, k'ë nga kijtseè, kiìchja-lä, kitsò-lä:

—Chjoón, jyeé ndaa-ne ch'in xi tjín-lè.

¹³ Ikjoàn tsohósòn-lä tsja; jè chjoón, nítóón kjòkixi ìjngoo k'a-ne, ikjoàn kitsjaà-lä kjondaà

Nainá. ¹⁴ Tān̄ga jè xítā sko-lā ts'e ni'ya ingo sinagoga kòjtií-lā nga jè Jesú̄s kisindaà-ne chjoón jè, koií kjoa-lā nga nāchrjein níkjáya; kitsò-lā jñā xítā xi títsajna:

—Joòn nāchrjein tjín nga ma maxá; jñā nāchrjein koi kómaá kjinchrobà nga kondaa-nò, tān̄ga mìkiù tjí'nde jè nāchrjein níkjáya.

¹⁵ K'éé kiichjá Nā'èn-ná Jesú̄s, kitsò:

—Jñò, xi jò ma isén-nò. Jè nāchrjein níkjáya, ¿a mì chíjndáñó-jèn nchraja-nò kó búrró-nò nga nachrjenguioò ni'nga nga onguí ník'ioò nandá? ¹⁶ Kó jè chjoón jè, xi tsòti-lā Abraham, jyeé kò chrj'oòn jàn nó tjín-lā nga tjít'aà'ñó-la xítā nejí. ¿A mì kóma tjájndáñó na's'ín jè nāchrjein níkjáya?

¹⁷ K'è nga jye okitsò Jesú̄s, tà kjòsobà-lā ngats'iì xítā kondra-lā tān̄ga jñā xítā naxandá kjòtsja-lā koni s'ín tjín kjoxkón xi 'ñó jeya tís'ín Jesú̄s.

Kjoa xi mangásòn-kjoò xojmá mostaza

(Mateo 13:31-32; Marcos 4:30-32)

¹⁸ Jesú̄s kitsò:

—¿Mé xi k'oas'ín mangásòn-kjoò koni s'ín otíxoma Nainá? ¿Mé xi siängásòn-kjoaà? ¹⁹ Jè mangásòn-kó koni kji xojmá mostaza; k'è jngòò xítā bítjejiùn nangui-lā, ikjoà̄n bisò, ma'nga; jñā nise xi tjíma i'ngaá, bíndaà'a tjé-lā jñā chrja-lā yá.

Kjoa xi mangásòn-kjoò na'yø san

(Mateo 13:33)

²⁰ Íjngòò k'a kiichjá Jesú̄s, kitsò:

—¿Mé xi siängásòn-kjoaá koni s'ín otíxoma Nainá? ²¹ K'oqá ngaya-lā koni jè na'yø san, k'è nga jngòò chjoón síkájiùn jàn chibá̄ skoan inchrájín, masan yije-né kóhókji na'yø.

*Xotjoaq xi 'nchrèya kji
(Mateo 7:13-14, 21-23)*

22 Jesúś, nga tífi ján ndiyá Jerusalén, kjin naxandá jahato nga tsakóya, naxandá xi jtobá kjoàn kq xi iì kjoàn. **23** Jngóò xítq xi kiskònangui-lá, kitsò-lá:

—Na'èn, ¿a chibaá ma xítq xi kochrjekàjiìn kjo'in Nainá?

Jè, k'eé kitsò:

24 —T'een-lá kjo'ñó yijo-nò nga kitjás'een jè xotjoaq xi 'nchrèya kji. K'oqá xán-nò: kjin xítq komejèn-lá kjoahas'en tānga mikiù koma kjoahas'en. **25** K'e nga jè nei-lá ni'ya kosítjen nga kiichjoàjto xotjoaq ni'ya, jñò, tsà nditsiaán titsajnaà, k'eé kíts'iàa nga kinókjoaa, kixón: “Na'èn, chíx'a-nájen xotjoaq ni'ya.” Jè nei-lá ni'ya kitso-nò: “Mikiù bexkon-nò ñánda-ne tsajòn.” **26** K'eé kíts'iàa nga kixón: “Tañáá chichiko-lèjen, tikoqá tañáá ki'yòko-lèjen, tikoqá yaá nditsin-nájen tsakoøyi.”

27 Tānga jè, tā kitsoó-nò: “K'oqá xan-nò, mikiù bexkon-nò ñánda-ne tsajòn. ¡Tinchat'aaxin-ná ngats'ioò xi ch'o 'nè!” **28** Yaá jchihindáyaà, tikoqá sijts'ioòn ni'ñòò k'e nga jcháxkoòn jè Abraham, Isaac, Jacob, ngats'iì xítq xi kiichja ngajo-lá Nainá nga ya títsajna ñánda tíhotíxoma Nainá, koq jñò, xín i'nde siìkasén-nò Nainá. **29** Kjoíí-ne xítq xi kjinchrobà-ne nga ñijòn chrjangui-lá isò'nde xi kítsajnat'aà ímixq nga kokjen ñánda tíhotíxoma Nainá. **30** I'ndei, tjín xítq xi títsajna-tjingui, nga koma iskan jñá kítsajna ítjòn; tikoqá tjín xítq xi títsajna ítjòn i'ndei, k'e nga koma iskan, jñá kjoéhet'aà-ne.

*K'ē nga jè Jesús kiskindàyakeè naxandá Jerusalén
(Mateo 23:37-39)*

31 Tijè-ne nächrjein ijchò i'nga xítä fariseo ñánda tíjna Jesús, kitsò-lä:

—Tisit'aà xìn, jè Herodes mejèn-lä siìk'en-lè.

32 Kitsò Jesús:

—Tanguío, kótn-lä xítä mañä jè: “I'ndeij kóncchijòn-lè k'oqá s'iaàn: kochrjekàjñaà iníma ch'o-lä nejí xi tíjiùn iníma-lä xítä, tikoä siìndaà-na xítä xi xk'éñ; skanda k'ē kijchò nächrjein nga kjoéhet'aà xá-nä.” **33** K'oqá s'ín komá j'ndeij, nchijòn-le ko jngui-le, kàtjì-isa ndiyá-nä. Mikiù ndaaà tjín nga jngoo xítä xi chjä ngajo-lä Nainá, xìn-t'aà kiyá-lä naxandá Jerusalén.

34 ’Jñò xi xítä naxandá Jerusalén tsajòn xi ník'eèn xítä xi chjä ngajo-la Nainá, ko bìnè ndajo jñà xítä xi Nainá síkasén-nò! ¡Kjìn k'a kjòmejèn-na nga tsibixkóya ixti-nò koni s'ín xa'ndä nga bíngui jngáá-lä jñà ixti-lä; tanga jñò, mikiù kòkjeiñ-nò!

35 Chítsejèn-lä ni'ya-nò nga jye tsjeiñ-takòn Nainá; k'oqá xán-nò nga mì tì kii jchäxkoòn-ná skanda k'ënga kijchò nächrjein nga kixón: “¡Mé tà ndaa-lä jè xi nchrobá ngajo-lä Nainá!”

14

*Kós'ín komà k'ë nga kisindaà jngoo-ne xítä Jesús
xi ch'in chjón-ndá tjín-lä*

1 Jngoo k'a jngoo nächrjein níkjáya, Jesús kiù kjèn ni'ya-lä jngoo xítä sko-lä jñà xítä fariseo; jñà xítä koi, nchisíkindä mé kjoä xi s'iin Jesús.

2 Tikoä yaá tíjna nguixkon Jesús jngoo xítä xi ch'in chjón-ndá tjín-lä (jñà xítä xi nandá sínchá

indso'ba). ³ Jesús kiskònangui-lä jñà xítä chjine
xojon ts'e kjotíxoma-lä Nainá ko xítä fariseo,
kitsò-lä:

—¿A tjí'nde-né nga sixkiì-lä xítä jè náchrjein
níkjáya, a xi majìn-né?

⁴ Tanga jñà xítä koi, mìkiì kiìchja, tà jyò
tsibitsajna. Tanga jè Jesús kiskoé xítä jè,
kisindaà-ne, ikjoàn kisikasén-ne ni'ya-lä. ⁵ K'eeé
kitsò-lä jñà xítä koi:

—Jñò, tsà búrró-nò, ko tsà nchraja-nò kixoya
jngoo ngajo, ¿a mìtsà nítöñ kinachrje-nò nás'ín
náchrjein níkjáya?

⁶ Jñà xítä fariseo, ni ti mé 'én kiìchja-ne.

Xítä xi faájiìn íxile xi jncha ítjòn

⁷ Jesús, k'ë nga kijtseè jñà xítä xi xó kinokjoà-lä
nga nchifaájiìn íxile ts'e xítä ítjòn ya it'aà imixa,
tsibénojmí jngoo-lä kjoaq xi mangásòn, kitsò-lä:

⁸ —Tsà xó kinókjoa-lè ya ni'ya ñánda tjín s'eí nga
xítä bixan, mìkiì ya bijnasoìn íxile ts'e xítä ítjòn,
tsà koi náchrjein-lä tjín jngoo-ìsa xítä xi 'ñó titjòn
koni ngaji, xi tikoaq xó kànokjoà-lä; ⁹ jè xítä xi xó
kàchja-nò kitso-lè: “Tjíi'nde-lä xítä jè nga kàti>jna.”
Ngaji, kosobà-lè nga k'eií íxile kijnasoìn ñánda
fehet'aà-ne. ¹⁰ K'ë nga xó kinókjoa-lè, yaá tijnasoìn
íxile xi fehet'aà-ne mé-ne k'ë nga kjoíí jè xítä xi
xó kàchja-lè, kitso-lè: “Amigo, tijnat'eíí imixa ñánda
síjna íxile ítjòn.” Ngaji, skoexkón-lè xítä xi taña
titasnat'aà imixa. ¹¹ Jè xítä xi 'nga síkíjna yijo-lä,
ìsaá nangui kíjna; jè xi nangui síkíjna yijo-lä, ìsaá
'nga kíjna.

¹² Jesús, tikoaqá kitsò-lä jè xítä xi xó kiìchja-lä:

—K'ë nga xó kinókjoaq-laq xítä nga kíchikojj ngachisen, o nás'ín nguixòn, kì jñà nokjoà ítjòn-la amigo-lè, 'ndsi, xítä xinguji, ni jñà xítä indiì ni'ya-lè xi xítä nchiná, mé-ne nga jñà xítä koi, tsà koi nachrjein-laq k'oqá tís'ín kíchjä ngajo-lè nga kojndà-ne. ¹³ Tà saá k'ë nga s'eí s'iin, jñà tinókjoaq ítjòn-la xítä ima, xi tsjìn tsja, xi mikiì ma fi, ko xi mikiì tsejèn-laq. ¹⁴ Ngaji, k'ë nga k'oqas'ín s'iin, ndaà s'e-lä iníma-lè nga jñà xítä koi mikiì koma siijndà ngajo-lè; tænga ngaji, k'ëé kochjí ngajo-lè k'ë nga kjoaqáya-laq jñà xi xítä kixi.

*Kjoaq xi mangásòn ts'ë xítä xi kjèn s'eí
(Mateo 22:1-10)*

¹⁵ K'ë nga kiì'nchré jngòò xítä xi ya taña títsajnat'aà ímixa, kitsò-laq Jesús:

—¡Mé tà ndaà-laq jè xítä xi kokjen ya ñanda tíhotíxoma Nainá!

¹⁶ K'ëé kitsò Jesús:

—Jngòò xítä, xi s'eí tsibíjna, kjìn xítä kiìchja-la.

¹⁷ K'ë nga ijchò hora-laq nga jye kokjen xítä, kisikasén chi'nda-laq nga kiì kíchjä-laq jñà xítä xi xó kinokjoaq-laq, kitsò-laq: “Nchrobá, jyeé tjíndaà yije.” ¹⁸ Ngats'iì xítä kisijé kjoaq niijchàat'aà. Kitsò jè xi titjòn: “Mì-la kiì koma kjián; jngòò nangui jye kòhotse; mochjeeén-né nga kjián katsejèn-laq; kítsi'bà-lè, tije-laq takoìn, mikiì kjián.” ¹⁹ Jè xi ijngòò kitsò: “An, 'on nga nchraja xi bínci jyeé kòhotse; mejèn-na kjián kat'aà tsà ndaà síxá; kítsi'bà-lè, tije-laq takoìn, mikiì kjián.” ²⁰ Xi ijngòò, k'oqá tì kitsò: “An, saá jye kòbixan, koií kjoaq-laq nga mikiì koma kjián.” ²¹ K'ë nga j'ìì-ne chi'nda jè, tsibénojmí yije-laq nei-laq ngats'iì kjoaq koi. Jè nei-laq ni'ya,

kòjti-lə; k'ee kitsò-lə chi'nda-lə: "T'in nitojin ján nditsin, kóhokji iya ndiyá-lə naxandá; nchrohókoji yiye xita imaq, xi tsjn tsja, xi miki ma fi, ko xi miki tsejèn-lə." ²² Chi'nda jè, nga komà iskan kitsò: "Na'en, jyeé kòbitasòn yiye koni s'ín kò'mì-ná, tanga tjín-isa i'nde." ²³ K'ee kitsò jè nei-lə chi'nda: "T'in kóhokji ndiyá teè, ko ndiyá itsjí; nchrohókoji xita; ko'ñó t'en-lə nga kàtjahas'en mé-ne nga kàtatseè ni'ya-na. ²⁴ K'oqá xán-nò; njingoò xita xi kichjà ítjòn-lə kokjen-ko-na s'eí-na."

*Mé kjo'in xi singui nga onguítjingui-lá Cristo
(Mateo 10:37-38)*

²⁵ 'Nó kjìn xita tjingui-lə Jesús; kisikáfayat'aà-lə, kiichjə, kitsò-lə:

²⁶ —Tsà yá xi mejèn-lə nga 'an kjinchrobà-tjingui-na, tsà jè yijo-lə, tsà na'èn-lə, tsà neq-lə, tsà chjoón-lə, ixti-lə, 'ndse, ndichja, tsà lsq tjokeè mi k'oqá-ne koni 'an, miki koma nga xita ts'an xán-lə nga 'an kota'yàt'aà-na.

²⁷ Jè xi miki síkitasòn koni jngoò xita xi 'yajen krò-lə, tsà miki tijnandaà nga siikjeiñ kjo'in nga 'an kjinchrobà-tjingui-na, miki koma nga xita ts'an xán-lə nga 'an kota'yàt'aà-na. ²⁸ Jñò, tsà mejèn-nò nga chrjó torre kíndaà jngoò, ja mìtsà ítjòn jchósòn-lə kó tjín singui chjí-lə, a tjín-nò ton xi sindaa yije-ne? ²⁹ Tsà koi nàchrjein-lə tà jè tats'en chrjó sijna. Tsà miki kongásòn yiye chrjó, ngats'iì xita xi skoe kijnokeè-né. ³⁰ Kitsò: "Jñà xita koi tsibits'ia nga kiskimiitjen chrjó ni'ya tanga miki kisikjehet'aà."

³¹ Tsà jngoò xitaxá ítjòn xi mejèn-lə koi iits'ia kjojchán nga skaàn-kjoòko xíkjín xi ngásòn xitaxá ítjòn, ja mìtsà ítjòn skósòn-lə tsà te jmiì ma

xítə-lə, a kichikjoá-lə nga skààn-kə tsà kaàn jmiì ma xítə kondra-lə? ³² Tsà beè-lə ikon nga mìkiì kichikjoá-lə, tìlk'ee-ne nga kjiùn týna xítaxá ítjòn xi ìjingoò, sìjkasén xítə xi kjoá sìjjé kjoá'nchán. ³³ K'oqá tìs'ín tjín, ngats'ioò, níta yá-nò xi mejèn-nò nga xítə ts'an koma, ítjòn tìlkitsjeèn, a sijingoò-takòn nga sichjaà yije tsojmì xi tjín-nò. Tsà majìn, mìkiì koma nga xítə ts'an xán-nò.

Jñà xítə xi kota'yàt'aà-lə Cristo, k'oqá s'ín ngaya-lə koni naxə
(Mateo 5:13; Marcos 9:50)

³⁴ Jè naxə, ndaa-né; tænga tsà mì tì kiù sìjnchra-ne tsojmì, ¿kó tìs'ín kochjeén-ne? ³⁵ Mì tì mé chjí-lə; mì tì kiù kochjeén-lə nangui; mì tì kiù kochjeén-ne koni tjé'nde, tà xíxteèn-né. ¡Ndaà tìná'yaà koni xan-nò!

15

Kjoá xi mangásòn ts'è paxtò xi kisakò-ne orrè-lə
(Mateo 18:10-14)

¹ Jñà xítə-lə xítaxá Roma xi síkíchjítì tsojmì kə jñà xítə xi ch'o tjín kjoá xi s'ín, ijchò kin-chat'aà chrañà-lə Jesús ñánda týna, nga mejèn-lə kji'nchré-lə. ² Jñà xítə fariseo kə xítə xi okóya kjotíxoma-lə Nainá xi kiskiì Moisés kiichhajno-lə Jesús, kitsò:

—Xita jè, ndaa óko jñà xítə xi ch'o s'ín, tìkoáá tæñaá kjèn-ko.

³ Jesús, k'ee tsibénojmí jngoo-lə kjoá xi mangásòn, kitsò-lə:

⁴ —Tsà jngoo xítə tsajòn xi tjín-lə jngoo sìndo orrè, tsà chija jngoo orrè-lə, ¿a mìtsà sìjkitsajna

ijìùn ijñá jñà xi ñijòn kaàn kó chrj'oòn ñijòn ma-ne? Ilkjоàn kjoí kátsji jè xi kichijà skanda kó nga sakò-lá. ⁵ K'e nga jye sakò-lá, tsjaá komá-lá; koá'nga kohòsòn chrja-lá. ⁶ K'e nga kijchò-ne ni'ya-lá, kichja-lá amigo-lá kó xítá indiì ni'ya-lá, kitso-lá: "Titsjakó-ná, jye kàsakó-ne orrè-ná xi kichijà." ⁷ K'oáá xán-nò, k'oáá tís'ín ìsa ndaà s'e kjotsja ján ngajmìì it'aà ts'e jngoo xítá jé xi síkájno jé-lá nga mì ti jé ótsji-ne, mì k'oáá-ne koni tsà ñijòn kaàn kó chrj'oòn ñijòn ma-ne xi tjín-lá okixí xi mìkiì mochjeén-lá nga sìlkájno jé-lá.

Kjoá xi mangásòn ts'e chjoón xi kisakò-ne tòn-lá

⁸ Tsà jngoo chjoón xi te ma-ne tòn-lá, tsà chija jngoo tòn-lá, ña mìtsà kókà ni'ín, tikoá kótičha inga ni'ya-lá; ndaà ndaà kohòtsji tòn-lá skanda kó nga sakò-lá? ⁹ K'e nga jye sakò-lá, kichja-lá amiga-lá kó íchjín indiì ni'ya-lá, kitso-lá: "Titsjakó-ná, jye kàsakó-ne tòn-na xi kichijà." ¹⁰ K'oáá xán-nò, k'oáá tís'ín tjín kjotsja nga nguiwkçon àkjale-lá Nainá k'e nga jngoo xítá jé síkájno jé-lá nga mì ti jé ótsji-ne.

Kjoá xi mangásòn ts'e ti xi kichijà

¹¹ Jesúz tsibénojmí ìjngoo kjoá xi mangásòn; kitsò:

—Jngoo xítá xi jò ma ixti-lá. ¹² Jè ti xi ma ki'ndí kitsò-lá ná'èn-lá: "Ná'èn, tjìì-ná tsojmì xi 'an kóko-na." Jé ná'èn-lá kisiòjöya yije-lá tsojmì xi tjín-lá, ikjoàn kitsjaà-lá. ¹³ Xi jye tsato jò jàn nachrjein, ti jè, nítogón tsatíjna yije tsojmì-lá xi kitjoé-lá, kisiìngoo tòn-lá. Ilkjоàn kii jngoo naxàndá xi 'ñó kjìùn kijna. Yáá kisiìkjeheya yije tòn-lá nga taxkì kisiìko yijo-lá. ¹⁴ K'e nga jye kisiìkjeheya yije tòn-lá, ya ï'nde ñánda tsibìjna, j'ìì jngoo kjinchrá

'ñó; mì tì mé tjín-lä xi kine. ¹⁵ K'eeé kiì sijé-lä xá jngòò xítä xi ya i'nde-lä naxàndá jè. Xítä jè, kisìkasén ñánda tjín-lä rancho nga kisìkindä chinga. ¹⁶ Ti jè, mejèn xó kine chrjoä najmá xi kjèn chinga tænga mì yá xi tsjá-lä. ¹⁷ K'e nga jye kjóndaàya-ne kjohítsjeèn-lä kitsò: “Kjìn xítä chi'nda tjín-lä na'èn-na ya ni'ya-lä xi ningui-lä inchrajín xi kjèn, koä 'an, ijndé, tìbiyaà-ná kjinchrá! ¹⁸ Kjín ijngòò k'a-na ni'ya-lä na'èn-na; k'oqá xán-lä: Nq'èn, tseé já tsohotsjià xi it'aà ts'e Nainá xi tíjna ngajmiì ko it'aà tsiji; ¹⁹ mì tì kiì ok'in-na nga ki'ndí-lè k'oín-ná; k'oqá s'ín jchä-takòn-ná koni tsà jngòò chi'nda-lè.” ²⁰ K'eeé tsasítjen, kiìkon na'èn-lä.

“Tik'eeé-ne nga kjiùn tífi, jè na'èn-lä kijtseèxkon, kjòhimakeè, tsangachikon, ikjoàn kitsobàkjá ki'ndí-lä, kiskine'a. ²¹ Jè ki'ndí-lä kitsò: “Na'èn, tsohotsjià já xi it'aà ts'e Nainá xi tíjna ngajmiì ko it'aà tsiji; mì tì kiì ok'in-na nga ki'ndí-lè k'oín-ná.” ²² Tænga jè na'èn-lä kitsò-lä chi'nda-lä: “Nitón nchrobákoò nikje xi lsä 'ñó ndaà kjoàn, tikákjá, tikoä tíkjá jngòò tangò jnótsja, tjayaà xoxté ndsoko. ²³ Tanguichjaà jngòò nchraja ki'ndí xi 'ñó xiné, tik'eèn. ¡Chjineé, s'eí s'eén! ²⁴ Jè ki'ndí-nä, maá-na tsà jyeé k'en, tænga tíjnakon-né; kichijà-né tænga i'ndeí kàsakó-ne. Ikjoàn tsibíts'iä s'eí.”

²⁵ Jè ti-lä xi ma jchínga, jáñ tísíxá rancho-lä. K'e nga j'ìì chrañà-ne ni'ya-lä, kiì'nchré-lä música nga s'eí tjín; xítä nchitè. ²⁶ K'eeé kiìchja jngòò-lä chi'nda, kiskònanguï-lä mé xi tíma. ²⁷ Jè chi'nda kitsò: “Jè 'ndsi kòf'ìì-ne; jè na'èn-lè kàsík'en jngòò nchraja ki'ndí xi 'ñó xiné, koií kjoä-lä nga ndaà kòf'ìì-ne jè 'ndsi.” ²⁸ Jè ti xi ma jchínga, 'ñó kòjti-lä; majìn-lä

fahas'en ni'ya; k'ęé itjo ni'ya na'èn-lą, tsibítsi'ba-lą nga kàtjahas'en ni'ya. ²⁹ Kitsò-lą na'èn-lą: “An, kjò kjin nò sìxá-lè; nikjé-ne nga mìkiù sìkitasòn-lè; ni saà jngooò ndí tìndso ki'ndí 'biì-ná nga sitsjakoáa amigo-na. ³⁰ Tanya k'e nga kòf'iì-ne ki'ndí-lè xi kisikjeheya ton-lè, tsojmì-lè, kisikjeheyako íchjín ská; ikjoàn kànik'en jngooò-lą nchraja ki'ndí xi 'ñó xiné.” ³¹ Jè na'èn-lą kitsò-lą: “Ngaji xi ki'ndí-na xan-lè, ií tijnako kijit'aà-ná; ngats'iì tsojmì xi tjín-na, tsiji-né. ³² Mochjeén-né nga s'eí s'eén mé-ne nga sitsjakoáa yijo-ná, koi kjoa-lą nga jè 'ndsi, jye kòf'iì-ne. Maá-na tsà jyeé k'en tanya tijnakon-né; kichijà-né tanya j'ndeí kàsakó-ne.”

16

Kjoa xi mangásòn ts'e chì'nda xi konachan

¹ Jesúts tsibénojmí ijngooò-lą kjoa xi mangásòn, jñà xítą xi kota'yàt'aà-lą, kitsò-lą:

—Jngooò k'a, jngooò xítą nchiná, tijnna jngooò-lą xítą xi sìkinda chì'nda. Xítą xi kj'eí kjì nga nguixkon nei-lą nga kitsjaàt'in 'én nga tsojmì-lą tísikje. ² Jè nei-lą, k'ęé kiichjá-lą, kitsò-lą: “¿Mé 'én xi tsját'in-lè xítą? Tjiì-ná kinda kjoa ts'e xá-lè; mì-la tị kiì chì'nda sko-lą kijna-ne.” ³ Chì'nda jè, k'ęé tsohóko yijo-lą, kitsò: “¿Mé xi s'iaàn? Jè nei-ną mì tị kiì tsjá-na xá. An, mìkiù chíkjoa-na nga siìxákoáa nangui. Masobà-na tsà ton siìjé kjotjoà. ⁴ Jyeé be mé xi s'iaàn mé-ne nga s'e-na amigo xi tsjá'nde-na ni'ya-lą k'e nga tjáxin-na xá jè.” ⁵ K'ęé kiichjá ijngooò ijngooò-lą jñà xítą xi tjen-lą ton ts'e nei-lą. Kitsò-lą jè xi ítjòn: “¿Kó tjín kitjen-lè ts'e nei-ną?” ⁶ Xítą jè kitsò: “Jngooò sìndo barril asítı kitjen-na.” Jè

chi'nda kitsò-là xíkjín: “Chjoí xojon-lè, tijni, nítón tìndaà ijngoiì xi kj'eíí xojon xi tà icháte chjí-là.”

⁷ Ikjoàn kiskònanguí-là xi ijngoò, kitsò-là: “Ngaji, ¿kó tjín kitjen-lè?” Xítà jè kitsò: “Jngoò sìndó naxá trigo kitjen-na.” K'éé kitsò-là: “Chjoí xojon-lè; tìndaà ijngoiì xi tà ñijòn kaàn chjí-là.” ⁸ Chi'nda jè, kijtseèxkón nei-là nga tjín-là kjohítsjeèn nga amigo tsohótsji, nás'in ch'o kis'iìn nga kiskoònachan-là nei-la. Jñà xi mìtsà xítà-là Nainá, Isaá tjín-là kjohítsjeèn kó s'ín ótsji amigo-là xi skoétjò mì k'oqá-ne koni jñà xítà xi iseèn tjín kjohítsjeèn-la.

⁹ 'K'oqá xán-nò, tikjeén ton ko tsojmì xi tjín i isò'nde nga kàtas'e-nò amigo mé-ne k'è nga mì tì kii kochjeén-ne i isò'nde, ján ngajmiì s'e-nò amigo xi skoétjò-nò ya ñanda kitsajnaà nítà mé nachrjein-ne.

¹⁰ Jè xi ndaà síkitasòn jè kjoaq xi chiba tjín, tikoqá ndaà síkitasòn jè kjoaq xi tse tjín; tænga jè xi konachan kjoaq xi chiba tjín tikoqá konachan-né kjoaq xi tse tjín. ¹¹ Jñò, tsà mì ndaà titsanichjeén tsojmì ko ton xi tjín isò'nde jè, mìkiù tjoé-nò kjoaq xi ngui ndaà tjín ts'e ngajmiì. ¹² Tsà mì ndaà titsanikjeén tsojmì ko ton xi mì tsajòn-jèn xi Nainá kisìngatsja-nò i isò'nde, tikoqá mìkiù tjoé-nò xi ngui tsajòn ján ngajmiì.

¹³ 'Nijngoò chi'nda xi jò koma nei-là nga siìxá-là; tsà jò koma nei-là, jngoò kojlikeè koaq jngoò kotsjakeè; jngoò ndaà kjit'aà-là koaq ch'o siìkø xi ijngoò. Jñò, tsà kjoaq nchíná siìls'in-là, mìkiù kos'in-là kjoaq ts'e Nainá.

¹⁴ Jñà xítà fariseo nga tsjakeè ton, k'è nga kii'nchré ngats'iì kjoaq koi, tà tsijnòkeè Jesús. ¹⁵ K'éé

kitsò-lə jè Jesús:

—Jñò, ndaà níkítajnaà yijo-nò nga nguixkon xítə, tānga Nainá, beè inímə-nò nga mitsà kixi kjoə̄ nga ndaà 'nè. Jè kjoə̄ xi jeya síkjna xítə, Nainá ochrjekàngui-né.

Kjotíxoma-lə Nainá xi kiskiì Moisés

¹⁶ Jesús kitsò-ìsa:

—Jñà Xojon-lə Nainá xi kiskiì Moisés ko xítə xi kiichjə ngajo-lə Nainá, jñà tímakjeén xojon koi skanda k'ē nga j'i Juan xi kis'iin bautizar xítə. Tjen-ne nachrjein koi, skanda j'ndei, tñokjoáya 'én ndaà-lə Nainá kó s'in otíxoma Nainá. Ngats'iñ xítə xi mejèn-lə kjoə̄has'en-jìn ñánda tíhotíxoma Nainá, bínè-lə yijo-lə.

¹⁷ "Ñó 'in tjín tsà jè isò'nde ko ngajmiì chija, tānga ìsaá tà 'ñó 'in tjín nga chija jngooò letra ts'e kjotíxoma-lə Nainá xi kiskiì Moisés. Mikiì chija nítə kjé-ne —kitsò Jesús.

Kiús'ín tsakóya Jesús it'aà ts'e xítə xi tsjiùn xíkjín (Mateo 19:1-12; Marcos 10:1-12)

¹⁸ —Nítə yá-ne xi tsjiùn chjoón-lə ikjoàn bixan-kō jngooò chjoón xi kj'eií, kjoə̄ chijngui tís'ín; tikoáá jè x'in xi bixan-kō chjoón xi kitsjiùn x'in-lə, tikoáá kjoə̄ chijngui tís'ín —kitsò-ìsa Jesús.

Xítə nchiná ko xítə imá xi 'mì Lázaro

¹⁹ Jesús kitsò:

—Tsibijna jngooò xítə nchiná xi 'ñó ndaà kjoàn nikje chjí xi tsohòkjá; nachrjein inchijòn kis'iin s'eí xi tāxki 'ñó ndaà ma. ²⁰ Tikoə̄ tsibijna jngooò xítə imá xi Lázaro ki'mì, xi jtsé tjín yijo-lə. Yaá bijna xotjoə̄ ni'ya-lə jè xítə nchiná. ²¹ Xítə imá jè,

fahajiìn xó-lä jñà xi-lä tsojmì xi kine jè xítä nchiná nga bixòngui ímixä; tïkoäá jñà nañá bijchó xó nga tomàjno jtsé-la. ²² K'ë nga k'en jè ndí xítä imä, jñà àkjalë-lä Nainá kiiko; yaá kisikíjnat'aà-lä Abraham. Tïkoäá chaán k'en jè xítä nchiná; ikjoàn kisihijiìn.

²³ 'Ya j'nde ts'e mik'en ñanda nga tísíkjeiín kjo'in jè xítä nchiná, kiskoòtsejèn, kijtseèxkon Abraham nga kjiùn tijna; yaá tijnat'aà-lä jè Lázaro.

²⁴ Xítä nchiná, k'ëé 'ñó kiichjä kitsò: "Na'èn Abraham, chähimä-takòn-ná! Tikasín Lázaro nga kàtasíka'nchi jnótsja ya ijìin nandá nga kàtasíkjne 'nchán nijen-na; 'ñó tse kjo'in tísílkjiaán i ijìin niíñ."

²⁵ Jè Abraham kitsò-la: "Na'èn, tükitsjiìn k'ë nga tsijni isò'nde, 'ñó ndaà tsijni. Jè Lázaro, kjo'iín kisikjeiín, tanga i'ndei, ndaà tijna ijndé. Ngaji, kjo'iín tìnökjeiín. ²⁶ K'oäá s'ín tjín, tïkoäá jngòò xajngá jñò xi 'ñó nangä kijna-ikòn mé-ne nga mìkiì komá jáñ kotot'aà jñà xítä xi i títsajna; tïkoäá xi títsajna jáñ, mìkiì komá kjinchrobà ijndé."

²⁷ 'Kitsò jè xítä nchiná: "Na'èn Abraham, 'an bìtsi'bà-lè tikasín Lázaro ya ni'ya-la Na'èn-na; ²⁸ òn ma-ne 'ndse xi títsajna; kàtènojmí-lä xi okixí mé-ne nga tïkoä mì i kjinchrobà-ne i'nde ts'e kjo'in."

²⁹ Abraham kitsò-la: "Xítä xinguí, jyeé tjín-la xojon-la Moisés ko ts'e xítä xi kiichjä ngajo-la Nainá; ijñà kàta'nchré-la!" ³⁰ K'ëé kitsò jè xítä nchiná: "Majìn, na'èn Abraham, tsà jngòò mik'en xi jye kijtseè kjo'in kjoí keènojmí-lä, siükájno jé-la nga mì ti jé kohótsji-ne." ³¹ Jè Abraham kitsò-la: "Tsà mìkiì 'nchré-la Moisés ko xítä xi kiichjä ngajo-la Nainá, tïkoäá mìkiì kókjeiín-la nás'ín kjoäáya jngòò-la mik'en."

17

*Xítq xi bít'in-ná nga binchaàtsjiaá jé
(Mateo 18:6-7, 21-22; Marcos 9:42)*

¹ Jesúś kitsò-lə xítq xi kota'yàt'aà-lə:

—Kjit'aà nachrjein s'e xítq xi koijt'in-ná nga kinchátsjiaá jé, tānga imaq-xó-ne jè xítq xi koijit'in.

² Isaqá-la ndaà komá tsà singui'ñó jngooò ndajó natsí ís'iìn, ikjoàn sikatjen-jiìn ndáchikon, mé-ne nga mì jé skinijììn-ne ndí xítq xi mochjeén-lə nga kokinda.

³ i'T'een kinda yijo-nò!

'Tsà jè xinguui ótsji jé xi kondra tsiji, tinókjoa-lə nga kàtakixi; tsà siikájno jé-la nga mì tì jé kohótsji-ne, tijchàat'aà-lə. ⁴ Tsà itoò k'a nga jngooò nachrjein ótsji jé xinguui xi kondra tsiji, koaq tsà siikájno jé-la koaq tsà itoò k'a nga jngooò nachrjein kjojíkon-lè, kitso-lè: "Mì tì kiì k'oq s'iìn-na", tsà k'oq kitso-lè, tijchàat'aà-lə.

K'ę nga mokjeiín-ná it'aà ts'e Jesús

⁵ Jñà xítq xi tsibíxáya-lə Ná'en-ná Jesucristo kitsò-lə:

—Tisiko-nájen mé-ne nga ñsa 'ñó ndaà kokjeiín-nájen it'aà tsiji.

⁶ Jè Ná'en-ná k'ęé kitsò:

—Jñò, tsà tà okji kokjeiín-nò koni kji xojmá mostaza nga itsé kji, komáá k'oín-là yá xanchroò jè: "Chjínèyi yijo-lè, ikjoàn ya kàtatjen-jiìn ndáchikon"; jè yá, k'oqá s'ín siikitasòn-nò.

Xá-lə chí'nda

⁷ Jñò, tsà tíjna jngooò-nò chí'nda xi kàfi síkínchi nchrajá, o xi kàfi ka'ndà tíndsó, k'ę nga kjojí-ne nga kàfi síxá, ¿a k'oín-là: "Tijni, tijnat'eìí imixa"?

⁸ Majìn, a mìtsà taq sa k'oín-là: "Tindaà-ná tsojmì xi kókjeen; tíxkóngui nikje-lè; tiya-ná tsojmì xi kókjeen ko xi skiaqa. K'e nga jye kjoe koma, ikjoàn tichi koqa tioii ji." ⁹ Je nei-laq, tikoqá mìkiì tsjá-laq kjondaà chi'nda-laq nga ndaà kasikitasòn je xá xi kasit'in-laq; mìtsà tsò-laq: "Ndaà chjí-lè." ¹⁰ Tikoqá jnò, k'e nga jye nikitasòn yije xá xi tsjá-nò Nainá, k'oqá tixón: "Ngajen, taxki chi'nda-nájen, tà je kanikitasòn-jen koni s'ín kimì-nájen."

Kós'ín komà k'e nga jè Jesús, te xita kisìndaà-ne xi tibindojno chrjoqa yijo-laq

¹¹ Jesús, k'e nga tífi ján naxandá Jerusalén, jahato yaq nangui Samaria ko Galilea. ¹² K'e nga jahas'en-jiùn jngooò ndí naxandá xi jtobá kji, te xita kiskaàjiùn yaq iya ndiyá xi tibindojno chrjoqa yijo-laq; kjiùn chincha-ne ¹³ nga 'ñó kiìchjaq kitsò:

—Jesús, Maestro, chahimaq-takòn-nájen!

¹⁴ Jesús, k'e nga kijtseè, kitsò-laq:

—Tanguió, takó-laq yijo-nò je no'miì.

K'oqá s'ín komà, k'e nga nchifi-ne, kjòtsjeè-ne yijo-laq ch'in xi tjín-laq. ¹⁵ K'e nga kijtseè yijo-laq nga jye kjondaà-ne ch'in xi tjín-laq, jngooò-ne xi inchrobà ijngooò k'a-ne; 'ñó kiìchjaq nga kitsjaà-laq kjondaà Nainá. ¹⁶ Tsasèn-xkó'nchit'aà-laq Jesús skanda jt'aà nangui, nga kitsjaà-laq kjondaà. Xita je, Samaria j'nde-laq. ¹⁷ Jesús kitsò-laq:

—¿A mìtsà te ma-ne xi kòmatsjeè-ne ch'in-laq? Jnà xi ñijaàn, ¿ñánda títsajna? ¹⁸ ¿A tà je tà jngooò xita xi xìn nangui-laq kanchrobá ijngooò k'a-ne nga tsjá-laq kjondaà Nainá?

¹⁹ Jesús kitsò-laq xita je:

—Tisítjiiñ, t'in-ne; koi-né nga mokjeiín-lè nga kòmandaà-ne.

*K'e nga jcha-la kó s'ín kōtìxoma Nainá
(Mateo 24:23-28, 36-41)*

²⁰ Jñà xítä fariseo kiskònangui-lä Jesús, kitsò-la:

—¿Kjé-né nga jcha-la kó s'ín kōtìxoma Nainá?
Jesús kitsò-la:

—Koni s'ín otíxoma Nainá mìtsà tsejèn jcha-la.

²¹ Mìtsà yá xi kítso: “Íí tijna ijndé”, ko “Ján tijna jáñ”; nga jyeé tijnajiin-nò kó s'ín otíxoma Nainá.

²² Jesús, kíichjá-ìsa; kitsò-la xítä xi kota'yàt'aà-la:

—Kíjchò nàchrjein k'e nga komejèn-nò jchàxkoòn-ná nga jye kótijnajíin-nò 'an xi Ki'ndí-la Xítä xan-la yijo-na, tanga nàchrjein jè, mìkiù jchàxkoòn-ná. ²³ K'oqá kítso-nò xítä: “Chítsejèn-là ijndé, chítsejèn-là jáñ.” Tænga kì kù mokjeiín-nò, tikoqá kì kù onguítjingui-là nás'ín k'oa kítso-nò.

²⁴ Koni ma ni'ín ch'on k'e nga ote, ma iseèn kó okji nga jngoò itjandiì, k'oqá s'ín komá k'e nga kíjchò nàchrjein nga kjoia ñjingoò k'a xi Ki'ndí-la Xítä xan-la yijo-na. ²⁵ Tanga 'an xi Ki'ndí-la Xítä xan-la yijo-na, ítjòn, tse kjo'in siìkjiaán; jñà xítä xi tjín nàchrjein i'ndeñ, kochrjekàngui-na. ²⁶ Koni s'ín komá jñà nàchrjein ts'e Noé, k'oqá tis'ín komá jñà nàchrjein k'e nga kjoia ñjingoò k'a 'an xi Ki'ndí-la Xítä xan-la yijo-na. ²⁷ Xítä, tsakjèn, kits'iì, chixàn íchjá ko íchjín skanda jè nàchrjein nga jahas'en ni'ya chitso jè Noé, ikjoàn j'ìì jtsí xkón, yaá jyehesòn yije xítä kóhotjín. ²⁸ K'oqá tis'ín komá nàchrjein ts'e Lot [xítä xi tsiniì kitsò-la Abraham].

Jñà xítä tsakjèn, kits'iì, tsatse tsojmì, tsatíjna tsojmì, tsibítjë tsojmì, tsibíndaà ni'ya; ²⁹ tænga jè nàchrjein

nga itjojiìn jè Lot ya naxandá Sodoma, ts'a jtsí ni'ín xi ngajmiì inchrobà-ne xi nguì chijo azufre, yaá jyehesòn yiye xítä kóhotjín. ³⁰ K'oáá s'ín komá jè nachrjein k'ë nga 'an kítjojen ijngoo k'a xi Ki'ndí-lä Xítä xan-lä yijo-na.

³¹ Jè xi tíjnasò'nga ni'ya-lä, kì tì kiì nchrobájen-ne nga skoé tsojmì xi 'ncha ni'ya-lä; tìkoáá jè xi tísíxájìln nangui-lä kì tì kiì nchrobá-ne ni'ya-lä. ³² Tíkítsjeèn koni s'ín komàt'in chjoón-lä Lot. ³³ Nítä yá xítä xi mejèn-lä kochrjetjì yijo-lä nga mì mé kjo'in sakò-lä, tà saá sìlchija-né kó kjo'in kíjnajiìn; tanga jè xi tíjnandaà nga tsjá yijo-lä, jè-né xi kítjokàjìln kjo'in nga it'aà ts'an ndaà kíjna.

³⁴ 'K'oáá xan-nò, jè nítjen k'ë nga okoma, tjín ni'ya ñánda jò xítä kjioòsòn nachan, jngoo tjámiitjen nga kjíkò Cristo, xi ijngoo sijna-né nga kjo'in s'e-lä. ³⁵ Tìkoáá tjín ni'ya ñánda jò íchjín nchi'o na'yo, jngoo tjámiitjen nga kjíkò Cristo, xi ijngoo sijna-né nga kjo'in s'e-lä.

³⁶ Jò xítä xi nchisíxángui rancho-lä, jngoo tjámiitjen nga kjíkò Cristo, jè xi ijngoo sasíjna-né nga kjo'in s'e-lä.

³⁷ Jñà xítä kiskònanguí-lä Jesús:
—¿Ñánda-ne nga k'oás'ín komá Na'èn?
Jesús kitsò-lä:
—Ya ñánda kijna cho k'en, yaá kítsajnjaitín jñà líké.

18

Kjoq xi mangásòn ts'e chjoón ka'àn kó xitaxá ts'en

¹ Jesúś t̄ikoä tsibénojmí jngóò-lä kjoä xi mangásòn nga mochjeén-né nga mìkiì sìlndaàjñáa inimá-ná; nàchrjein inchijón kinókjoat'aà-lá Nainá. ² Kitsò-lä:

—Jngóò naxàndá ñánda tíjna jngóò xítaxá xi mìkiì beèxkón Nainá t̄ikoä mìkiì beèxkón xítä xi k'ejí. ³ Tiya-ne naxàndá jè, tíjna jngóò chjoón ka'an xi f'iìkon kjiit'aà xítaxá jè nga tsò-lä: “Tindaàjììn-ná kjoä ts'e kondra-nä.” ⁴ Jè xítä xi tjín-lä xá, mìkiì xátí tsibíndaàjììn-lä, tånga xi komà iskan kisiktsjeèn nga tsibíndaàjììn-lä jè chjoón mé-ne nga mì tå tsja sijiti-lä. Kitsò ijììn inimá-lä: “Nas'ín mìkiì bexkoán Nainá, t̄ikoä mìkiì bexkoán xítä, ⁵ tånga chjoón jè, 'ñó tísisiìl-na, koií kjoä-lä nga kïndaàjììn-lä mé-ne nga mì tå tsja i kjoííkon-na, mì tå tsja 'an sijiti-na.”

⁶ Kitsò Nà'èn-ná:

—Tiná'ya-lä koni tsò xítaxá xi tsjìn-lä okixi. ⁷ Nainá, ¿a mìtsà isä ndaà sìls'in-lä xítä-lä xi xó k'oas'ín jaajiìn-ne nga kó nàchrjein kó nitjen 'ñó sijét'aà-lä? ¿A mìtsà isä niton sìls'in-lä? ⁸ K'oáá xán-nò nga isä xátíya kojindaàjììn-lä. Tånga k'ë nga kjoiaä ijngóò k'a 'an xi Kí'ndí-lä Xítä xan-lä yijo-na, ¿a sakó-na xítä i isò'nde xi mokjeiín-lä it'aà ts'an?

Kjoä xi mangásòn ts'e xítä fariseo kó xítä-la xítaxá Roma xi síkíchjítì tsojmì

⁹ Jesúś tsibénojmí ijngóò-lä kjoä xi mangásòn ts'e xítä xi xítä kixi tsò-lä yijo-lä koä ochrjekàngui xi i'nga. Kitsò:

¹⁰ —Jò xítä kiì ñánda tíjna ingo ítjòn nga kíichjat'aà-lä Nainá: jngóò xi xítä fariseo, xi ijngóò, xítä-lä xítaxá Roma xi síkíchjítì tsojmì. ¹¹ Jè xítä fariseo, nga sijna kixi, tichjatjì yijo-lä,

kitsò: “Nainá, tsjaà-lè kjondaà, ndaà chjí-lè nga 'an mì k'oqá s'iaàn koni s'ín xítä xi kj'ejí xi tsjìn-lä kjoä kixi, xítä chijé, xítä ts'en, xítä chijngui; ní mì k'oqá s'iaàn koni s'ín jè xítä xi síkíchjítjì tsojmì. ¹² Jò k'a ótijnachjan nga jngooò xomàna; tsjaà-ná xi teya ngats'iì xi síkjne.” ¹³ Tånga jè xítä xi síkíchjítjì tsojmì, kjíùn síjna; skanda majìn-lä nga kótsejèn ngajmiì; tà jè iníma-lä 'beé-lä; tsò: “¡Nainá, kàtas'e-lè kjohimatakòn xi it'aà ts'an nga xítä jé 'mì-na!” ¹⁴ K'oqá xán-nò, xítä jè, k'ë nga kíi-ne ni'ya-lä, jyeé xítä kixi kitsò-lä Nainá; tånga jè xítä fariseo majìn. Koií kjoä-lä, nítä yá-ne xi 'nga síkjna yijo-lä, ìsaá nanguí kíjna, koä jè xi nanguí síkjna yijo-lä, ìsaá 'nga kíjna.

*K'ë nga jè Jesús kisíchikon-t'in ndí ixti
(Mateo 19:13-15; Marcos 10:13-16)*

¹⁵ Tikoáá j'ílkö-lä ndí ixti mé-ne nga koòt'aà-lä tsja; jñà xítä xi kota'yàt'aà-lä Jesús, k'ë nga kíjtseeèxkon jñà xítä xi ijchòkø ndí ixti, tsohótikø.

¹⁶ Tånga jè Jesús kíichjä-lä jñà ixti; kitsò-lä xítä-lä:
—Tjií'nde-lä jñà ndí ixti nga kàtjanchrobákon-na, kí binchahikon-lä. Jñà xi k'oqá s'ín tjín iníma-lä koni ts'ë ndí ixti, jñà xi tjín-lä kjondaà nga Nainá tíhotíxoma-lä. ¹⁷ K'oqá xan-nò xi nguì okixi, jñà xi mìkiì kókjeiín-lä koni jngooò ndí ixti nga skoé kjondaà-lä Nainá nga jè kótxoma-lä, mìkiì kjoähas'en-jiìn ñánda tíhotíxoma Nainá.

*Jngooò xítä xi ñó nchiná
(Mateo 19:16-30; Marcos 10:17-31)*

¹⁸ Jngooò xi xítä sko-lä kiskònanguí-lä Jesús kitsò:
—Maestro ndaà, ¿mé xi s'iaàn nga s'e-na kjoäbinachon nítä kjé-ne?

19 Jesús kitsò-lə:

—¿Mé-ne nga xítə ndaà 'mì-ná? Nijngòò xítə xi ndaà; tə jngoò jè Nainá xi ndaà. **20** Jyeé tíjiìn-lè kó tsò kjotíxoma: “Kì kjoaq chijnguií 'nì, kì xítəá nìk'in, kì chijé 'nì, kì 'én ndiso nokjoì it'aà ts'ē xítə xi kj'eíí, chäxkoín nq'en-lè kō neq-lè.”

21 Xítə jè kitsò:

—Ngats'iì kjotíxoma koi, jyeé kisìkitasoàn kó nga sə chíta.

22 K'ē nga kiì'nchré Jesús, kitsò-lə:

—Nguì jngoò kjoaq chija-lè: tatìjni yiji kóhotjín tsojmì xi tjín-lè; ikjoàn tika'bí-lə xítə imá mé-ne nga s'ē-lè kjoaq machikon-t'in jáñ ngajmiì. Ikjoàn nchrobátjingui-ná.

23 Xítə jè, k'ē nga kiì'nchré, tà kjòbaá-lə, koií kjoaq-lə nga 'ñó nchiná. **24** Jesús, k'ē nga kijtseè nga 'ñó ba kis'e-lə kitsò:

—Jñà xítə nchiná, 'iín komá-lə nga kjoahas'en-jiìn ñánda tíhotíxoma Nainá! **25** Isáá mì 'in komá-lə jngoò cho camello nga kjoahas'en xkon nindoò xi tjaña-ne nikje, mì k'oqá-ne koni jngoò xítə nchiná xi 'ñó tjín-lə tsojmì nga komá kjoahas'en-jiìn ñánda tíhotíxoma Nainá.

26 Jñà xítə xi kiì'nchré kitsò:

—¿Yá-né xi kitjokàjiìn kjo'in?

27 Jesús kitsò-lə:

—Jè kjoaq xi mìkiì komá-lə xítə, Nainá komáá-lə.

28 K'ēé kitsò Pedro:

—Na'èn, ngajen, jyeé kinìkítsajna yije-jen tsojmì xi tjín-najen nga tjaàtjingui-lèjen.

29 Jesús kitsò-lə:

—Qkixií xi xan-nò, ngats'iì xítä xi kitsjiìn-takòn ni'ya-lä, na'èn-lä, 'ndse, chjoón-lä, ixti-lä, nga mejèn-lä k'oqas'ín siijchá yijo-lä koni s'ín otíxoma Nainá,³⁰ ngats'iì xítä koi, tsojmì xi kisikítsajna, ìsaá tse tjoé ngajo-lä jñà náchrjein xi titsajnaá j'ndeí i isò'nde; koä jñà náchrjein xi sa nchrobá, s'ee-lä kjoäbinachon nítä kjé-ne.

*Jesús, ijngoo k'a tsibénojmí kjoabiyaà-lä
(Mateo 20:17-19; Marcos 10:32-34)*

³¹ Jesú斯 kiìchjat'aà xìn-lä xítä-lä xi tejò ma-ne, kitsò-lä:

—I'ndeí, jáñ onguiá Jerusalén; yaá kitasòn yiye ngats'iì kjoä xi tjit'aà xojon jt'aà ts'an xi Ki'ndí-lä Xítä xan-lä yijo-na, koni s'ín kiskiì xítä xi kiìchjá ngajo-lä Nainá.³² Yaá siìngatsja-na jt'aà ts'e xítä xi mìtsà xítä judío; kijnókeè-na; ch'o siìko-na; kiìchrájno-na;³³ kojá-na, ikjoàn siìk'en-na; tånga xi komá jàn náchrjein kjoäáya-na.

³⁴ Tånga jñà xítä-lä mìkiì kjòchiya-lä 'én xi tsibénojmí-lä; tjí'maá-lä; mìkiì jahas'en-jiìn-lä koni s'ín kitsò Jesú斯.

*Kós'ín kisindaà-ne Jesú斯 jngoo xítä xi mìkiì tsejèn-lä ya naxandá Jericó
(Mateo 20:29-34; Marcos 10:46-52)*

³⁵ K'e nga jye tímachrañat'aà nga kijchò Jesú斯 ya naxandá Jericó, jngoo xítä imä xi mìkiì tsejèn-lä tíjna indiì ndiyá; tísíjé kjotjò ton.³⁶ Xítä jè, k'e nga kùl'nchré nga kjìn xítä nchifa, kiskònangui mé kjoä xi tíma.³⁷ K'ee kitsò-lä xítä nga jè Jesú斯 xi Nazaret ts'e tífahato.³⁸ K'ee 'ñó kiìchjá, kitsò:

—Jesú斯, nga ya nchrobàt'aà-ne tje-lä xítaxá ítjòn David [nga ji tijna ngajo-lä], jchahimatakòn-ná!

39 Jñà xítá xi tjíma ítjòn, tsohótikó nga jyò kàtiјna; tånga jè, isaqá 'ñó kiichjá nga kitsò:

—jí xi ya nchrobàt'aà-ne tje-lá xítaxá ítjòn David, jchahimatakòn-ná!

40 K'ee tsasijna Jesús; kitsò: “Nchrobákò.” K'è nga ijchò kasít'aà chrañà-lá kiskònangui-lá, kitsò-lá:

41 —¿Mé xi mejèn-lè nga siìkó-lè?

Jè xítá xi mìkiì tsejèn-lá, kitsò:

—Na'èn, mejèn-na nga kàtatsejèn-na.

42 Jesús kitsò-lá:

—¡Kàtatsejèn-lè! Koi-né nga mokjeiín-lè nga kòmandaà-ne.

43 Xítá jè, nitoón kjótsejèn-lá, ikjoàn kiìtjingui-lá Jesús; jeya kisikíjna Nainá. Ngats'iì xítá naxandá xi kijtseeè kjoá koi, tikoá jeya kisikíjna Nainá.

19

Jesús kó Zaqueo

1 Jesús k'è nga ijchò naxandá Jericó, tsibíts'iá nga jahas'en-jiin naxandá. **2** Ya tíjna jingoò xítá xi 'mì Zaqueo xi xítá sko-lá jñà xítá-lá xítaxá Roma xi síkichjítì tsojmì; tikoá 'ñó xítá nchiná. **3** Mejèn-lá nga skoexkon yá-né xi 'mì Jesús; tånga mìkiì ma kotsejèn-lá nga kjìn ma-ne xítá, nga jtobá kji Zaqueo. **4** K'ee tsangachikon ítjòn, ikjoàn tsijin-jno jingoò yá sicómoro nga mejèn-lá skoexkon Jesús koni s'ín kjoahato. **5** K'è nga jahaya ndiyá Jesús, kiskoótsejèn mijin k'oá kijtseeèxkon Zaqueo nga ya tíjna'a yá; kitsò-lá:

—Zaqueo, nitoón titajjiin, i'ndeí mochjeén-né nga ya siìkjáya ni'ya-lé.

6 Zaqueo, nítqón tsitajen. Tsjaá komà-lä nga kit-sjaà'nde-lä ni'ya-lä. **7** Jñà xítä k'ë nga kijtseè nga ya kisikjáya ni'ya-lä Zaqueo, tsibíts'ia nga kiichhajno-lä Jesús; kitsò nga ya kisikjáya ni'ya-lä xítä xi jé tjín-lä.

8 K'ëé tsasijna kixi Zaqueo, kitsò:

—Na'èn, osen tsojmì xi tjín-na tsjaà-lä xítä ima; koä tsà tjín xítä xi 'an kiskoònachaan-lä, ñijòn k'a kokji tsjaà ngajo-lä.

9 Jesús kitsò-lä:

—Ngats'iì xítä nei-lä ni'ya jè, nachrjein j'ndei, jyeé kòbitjokàjiin kjoä ts'e jé-lä, koií kjoä-lä nga k'oas'ín mokjeiín-lä Zaqueo koni jè xítä jchínga-lä Abraham.

10 "An xi Ki'ndí-lä Xítä xan-lä yijo-na, koií xá j'i-na nga j'i katsjià xítä xi kichijà, tikoä j'i kàchrjekàjñaà jé-lä xítä.

*Kjoä xi mangásòn xi okóya kjoä ts'e ton
(Mateo 25:14-30)*

11 Jñà xítä, k'ë nga nchi'nchré-lä Jesús, koni s'ín tibénojmí kjoä koi, k'oäá s'ín kisikítsjeèn nga yaá koiìts'ia nítqón nga kótxoma Nainá; nga jè Jesús, jyeé kjomeè bijchó chrañà Jerusalén. Koií kjoä-lä, Jesús, tsibénojmí jngoo-lä kjoä xi mangásòn nga mitsà k'oas'ín kóma.

12 Kitsò-lä:

—Jngoo k'a, jngoo xítä xi tje-lä xítä ítjòn kii jngoo nangui ñánda 'ñó kjíin nga tjoé-lä xá ítjòn, ikjoàn kjinchrobà-ne k'ë nga jye tjoé-lä xá. **13** Tanga k'ë nga tijk'eè bitjo xítä jè, te xítä chí'nda-lä kiichjä-lä nga tse ton kisingatsja nga jngoo jngoo; kitsò-lä: "Chjoé ton koi, tixákoo skanda k'ë nga kjoí-na." **14** Tanga jñà xítä xi tija-ne naxandá-lä

nga jtikeè komà, kisìkasén-tjìngui i'nga-là xítà xi kitsò-là xítàxá ítjòn: "Majìn-najen nga jè xítàxá jè kotìxoma-najen."

15 'Tànga jè xítà jè, k'è nga jye kitjoé-là xá, j'iì ijngoò k'a-ne nangui-là. Ikjoàn kììchjà-là ngats'ìì xítà chì'nda-là xi kisìngatsja tòn mé-ne nga skoë kó tjín kisìkijne ki'ndí-là jè tòn xi kisìngatsja nga jingoò ijngoò. **16** Jè xítà xi j'iì ítjòn kitsò: "Nà'en, ton-lè xi kinìngatsja-ná, te k'a okji kisìkijnesòn ki'ndí-là."

17 Jè xítàxá ítjòn kitsò-là: "Ndaà tjín; ngaji, chì'nda ndaà-né; ndaà kinìkjíin tòn xi chiba kjòngatsjei; j'ndei, te naxàndá sìngatsja-lè xi ji kotìxoma-là."

18 Ijchò ijngoò xi ma-ne jò chì'nda, kitsò: "Nà'en, ton-lè xi kinìngatsja-ná, 'on k'a okji kisìkijnesòn ki'ndí-là." **19** Jè xítàxá ítjòn kitsò: "Tikoaá ngaji, 'on naxàndá sìngatsja-lè xi ji kotìxoma-là."

20 J'iì ijngoò xi kitsò: "Nà'en, i tíjna tòn-lè xi kinìngatsja-ná. Ndaà tsibìtjoà; pahìtø tsibìjté'ñioá.

21 Kitsakjoón-lè; ngaji, xítà jti-takòn-né; chjoí xi mì ngajií tsibìjní tìkoä bìxkoí xi mì ngaji tsibìtjii."

22 Jè xítàxá ítjòn kitsò: "Ngaji xi chì'nda ch'o 'mì-lè; tìjè-ne 'én xi nokjoì sìñè-lè jé, nga si: xítà jti-takòn-né; chjoí xi mì ngaji tsibìjní tìkoä bìxkoí xi mì ngaji tsibìtjii. **23** Tsà jye tíjìn-lè, ñmé-ne mì yaá kinìkjína-ne tòn-nà ya banco nga kisìkijnesòn ki'ndí-là mé-ne k'è nga kjoï ijngoò k'a-na singatsja-ná ton-nà?" **24** K'eeé kitsò-là jñà xítà xi ya títsajna: "Chjàà'an-là tòn; jè tjiì-là xítà xi te k'a kisìkijnesòn." **25** Jñà xítà xi oki'mì-là kitsò: "Nà'en, jxità jè, jyeé kò te k'a kotjín tjín-là!" **26** Jè xítàxá ítjòn kitsò: "K'oqá xán-nò, ngats'ìì xi tjín-là, k'oíì-isa-là; tànga jè xi tsjìn-là, skanda tjá'aán-là

mé xi chiba tjín-la. ²⁷ Tíkoá jñà xítá kondra-ná xi majín-lá nga 'an kotíxoma-lá, nchrohókó-ná ijndé, tik'eén nga nguixkoaán."

*K'ẽ nga jahas'en Jesús ya naxandá Jerusalén
(Mateo 21:1-11; Marcos 11:1-11; Juan 12:12-19)*

²⁸ K'ẽ nga jye okitsò Jesús, kiì ítjòn-lá xítá-lá nga kiiko ján Jerusalén. ²⁹ K'ẽ nga jye ijchò chrañà jñà naxandá xi 'mì Betfagé kó Betania ya chrañat'aà-lá jè nindoò xi 'mì Yá Olivo, kisikasén jò xítá xi kota'yát'aà-lá. ³⁰ Kitsò-lá:

—Tanguío ján ndí naxandá itsé xi kijnat'aà ján; k'ẽ nga kijchoò, yaá síjnat'aà'ñó jngoo ndí búrró ki'ndí xi ni sa yá xítá bijnasòn-lá. Chíjnda'ñó, nchrohókoo. ³¹ Tsà yá xi kjónangui-nò, tsà kitsó-nò: “¿Mé-ne chíjnda'ñó-nò?”, tìn-lá: “Jè xó Ná'èn-ná Jesús kochjeén-lá.”

³² Kiì jñà xítá-lá; k'oáá s'ín kisakò-lá koni s'ín tsibénojmí-lá Jesús. ³³ K'ẽ nga nchikíjnda'ñó ndí búrró ki'ndí, kitsò nei-lá:

—¿Mé-ne chíjnda'ñó-nò ndí búrró?

³⁴ Jñà xítá-lá Jesús kitsò:

—Jè xó kochjeén-lá Ná'èn-ná Jesús.

³⁵ K'ẽ nga ijchòkó ñánda tíjna Jesús, jñà kisikjeén nikje-lá nga tsohójtsa-lá ndí búrró; ikjoàn kisikíjnasòn-lá. ³⁶ Koni s'ín tífi Jesús, jñà xítá tsohójngoo nikje-lá ya iya ndiyá. ³⁷ K'ẽ nga jye kjochrañat'aà nga nchifíjen ya nindoò Yá Olivo, ngats'iì xítá xi kota'yát'aà-lá xi tjíkó tsibíts'iá nga 'ñó kùlchja xi ngui tà kjotsja-lá nga kitsjaà-lá kjondaà Nainá nga koií kjoá-lá jñà kjoxkón xi jye kijtseè. ³⁸ Kitsò:

—Mé tà ndaà-lä jè xítaxá ítjòn xi jè nchrobá ngajo-lä Nainá. Tjín kjoaq'nhchán it'aà ngajmiì. Tíkoaq tjín kjoajeya.

³⁹ Jñà xítä fariseo xi ya tañña tjíko xítä kjìn kitsò-lä:

—¡Maestro, jchítikooji xítä xi kota'yàt'aà-lè!

⁴⁰ Tænga jè Jesús kitsò-lä:

—K'oqá xán-nò tsà jñà xítä koi kítsajnjayò, jñà ndajoq kichja.

⁴¹ Jesús, nga jye ijchò chrañà naçandá Jerusalén, k'ë nga kijtseèxkon, kiskindàyakeè xi it'aà ts'ë naçandá. ⁴² Kitsò:

—Jñò xi xítä naçandá Jerusalén 'mì-nò, tsà jè-là-ne nachrjein i'ndei kókjeiñ-nò it'aà ts'ë jè kjoaq xi tsjá-nò kjoaq'nhchán; tænga i'ndei, tjí'maá-nò.

⁴³ Kjoíí nachrjein k'ë nga jñà kondrà-nò kojíindiì-nò chrjó ndajoq, siìkkinda-nò kó kít'aà-nò nga jngoo it-jandiì. ⁴⁴ Jngoo k'a siìkjehesòn-nò, siìk'en yijeé-nò; niíj ti jngoo ndajoq siyijòsòn-lä xíkjín. Koií jé xi komá-nò nga mìkiì kiyaxkoòn Nainá k'ë nga j'ìì katsejèn-nò.

Kií komà k'ë nga jè Jesús tsachrje xítä xi otíjna tsojmì ya ingo ítjòn ts'ë Jerusalén

(Mateo 21:12-17; Marcos 11:15-19; Juan 2:13-22)

⁴⁵ Jesús jahas'en ya ñanda kijna ingo ítjòn, ikjoàn tsibíts'iä nga tsachrje jñà xítä xi nchihotíjna kó xi nchihotse tsojmì; ⁴⁶ kitsò-lä:

—K'oqá s'ín tichja Xojon xi tjít'aà 'Én Tsjeeè-lä Nainá: “Ni'ya-na, ni'ya ts'ë ochikon-né, tænga jñò, nguijo-lä xítä chijé titsa'nè.”

⁴⁷ Jesús, náchrjein inchijòn tsakóya-lä xítä ya nditsin ingo ítjòn; jñà xítä sko-lä no'miì, xítä xi okóya kjotíxoma-lä Nainá xi kiskü Moisés, ko jñà xítä sko-lä naxandá, nchihótsji'nde-lä nga mejèn-lä siük'en Jesús. ⁴⁸ Tanga mikiì kisakò-lä kó s'ín siiko nga jñà xítä naxandá, 'ñó ndaà nchi'nchré-lä koni s'ín tsò 'én xi tibénojmí.

20

Kjotíxoma-lä Jesús

(*Mateo 21:23-27; Marcos 11:27-33*)

¹ Jngóò náchrjein, k'e nga jè Jesús tíhokóya-lä xítä 'én ndaà-lä Nainá ya nditsin ingo ítjòn, ijchò xítä sko-lä no'miì ko xítä xi okóya kjotíxoma-lä Nainá xi kiskü Moisés; kjihijtako xítä jchínga. ² Kitsò-lä:

—Koatìn-nájen, ¿mé kjotíxoma xi tsjá'nde-lè koni s'ín 'ní? ¿Yá xi kitsjaà-lè kjotíxoma koi?

³ Kìlchjà Jesús, kitsò:

—Tikoáá 'an, jngóò kjoá skònangui-nò. Koatìn-ná: ⁴ ¿Yá xi kitsjaà-lä kjotíxoma Juan nga kis'iìn bautizar xítä? ¿A Nainá-né xi tíjna ngajmiì, o xi tà xítä-né?

⁵ Jñà xítä koi k'eé tsajoóya-ne; kitsò-lä xíkjín:

—Tsà kixoán: “Nainá kitsjaà-lä kjotíxoma”, kitso-né: “¿Mé-ne nga mikiì kòkjeiín-nò it'aà ts'e?” ⁶ Tikoá tsà kixoán: “It'aà ts'e xítä-né”, jñà xítä naxandá ndajoó kojì'nè-ná nga k'oqá s'ín mokjeiín-lä nga jè Juan xi kìlchjà ngajo-lä Nainá.

⁷ K'eé kitsò:

—Mikiì 'ya-jen yá xi kitsjaà-lä kjotíxoma.

⁸ Jè Jesús, kitsò-lä:

—Tikoáá 'an, mìkiì k'oá xán-nò yá-né xi kits-jaà-na kjotíxoma koni s'ín s'iaàn.

*Kjoá xi mangásòn ts'ejñà chí'nda ts'en
(Mateo 21:33-44; Marcos 12:1-11)*

⁹ Íkjoàñ tsibíts'ia Jesús nga kiìchja-la xítá naxàndá; tsibénojmí jngoo-lá kjoá xi mangásòn, kitsò:

—Jngoo k'a jngoo xítá tsibítje toò uva, íkjoàñ kisikiñña-lá xítá xi kj'eíí nga kisixásòn; jè nei-lá nangui, kjììn nò kíì. ¹⁰ K'ë nga ijchò nàchrjein nga jye kòjchá toò uva, jè nei-lá, kisikasén jngoo chí'nda-lá nga tjoé chiba-lá chjí-lá toò uva xi jè oko-lá; tanga jñà xítá xi kisixásòn nangui, tà kiskaàn-kó-né, tà kisikasén tiyaá-ne. ¹¹ Xi komà iskan, jè nei-lá nangui ijngoo xítá chí'nda-lá kisikasén; k'oáá tís'ín kisiko; kiskaàn-kó, ch'o kisiko, íkjoàñ kisikasén tiya-ne. ¹² Ijngoo kisikasén xi ma-ne jàñ xítá chí'nda; tà ngásòn kisiko; kisiki'on, koá tsachrjekàjiìn nangui-lá.

¹³ K'ëé kitsò jè nei-lá nangui: “¿Mé xi s'iaàn? Jè-la sìkasén ki'ndí-ná xi 'ñó tsjakeè; jè-la xi skoexkón.” ¹⁴ Tanga jñà xítá chí'nda koi, k'ë nga kijtseèxkon, kitsò-lá xíkjín: “Jè jèé xi tjoé kjotjò-la i'nde; sik'eén mé-ne nga tsaján komá i'nde.” ¹⁵ Tsachrjekàjiìn ya ñánda titje toò uva; íkjoàñ kisik'en.

’Jñò, ¿kó bixón? Nei-lá nangui, ¿mé xi sìjkó xítá koi? ¹⁶ Kjoíí sík'en xítá koi; kj'eíí xítá sìngatsja jè nangui ñánda tjín toò uva.

Jñà xítá xi nchi'nchré-lá Jesús kitsò:

—¡Nikjé-ne k'oás'ín komá!

¹⁷ Tanga Jesús, kiskoò'an, kitsò-lá:

—Tsà majìn, ¿kó bixón? ¿Kó tsòya-ne koni s'ín tichjá Xojon xi tjít'aà 'Én-lä Nainá nga tsò?:

“Jè ndajo xi tsachrjekàngui chjinechrjó nga sa ítjòn, jè-né xi komà ndajo tats'en chrjó-lä ni'ya.”

¹⁸ Ngats'iì xi ya kixosòn ndajo jè, koxkoaya-né; kó tsà jè ndajo skanè xítä, kochijo-né.

¹⁹ Jñà xítä sko-lä no'miì kó xítä xi okoya kjotíxoma-lä Nainá xi kiskiì Moisés, mejèn-lä nga tijé-ne hora tsobà'ñó Jesús, nga jè kjoaq xi mangásòn, kiskaaya-lä nga kondrà ts'e koni s'ín tsibénojmí; tænga jñà xítä naxàndá kitsakjòn-lä.

Kjoaq ts'e xi machjítì tsojmì

(*Mateo 21:45-46; 22:15-22; Marcos 12:12-17*)

²⁰ Jñà xítä sko-lä no'miì kisikinda; kisikasén-'ma-lä xítä xi ijchò 'nchré-lä xi k'oqas'ín kis'iìn koni tsà xítä ndaà nga mejèn-lä sakòtsji jingoò-lä 'én xi ch'o tsò mé-ne nga komá siìngatsja-ne jè gobernador xi tjíya kjotíxoma tsja nga jè kojindaàjiùn. ²¹ Jñà xítä koi kiskònanguilä, kitsò-lä:

—Maestro, 'ya-nájen jñà 'én xi nokjòi, ndaà okoòyi; mìkiì chjaajiùn xítä; k'oqá s'ín okoòyi ndiyá-lä Nainá koni s'ín tjín xi kjoaq kixi. ²² ¿A ndaà tjín nga kichjítì-jen tsojmì jt'aà ts'e xitaxá ítjòn ts'e Roma? ¿A xi majìn-né?

²³ Jesúz, tik'ee kijtseèya-lä nga nchikonachan-lä, kitsò-lä:

—¿Mé-ne nga mejèn-nò nga 'an chít'aà-ná?

²⁴ Takó jingoò-ná ton. ¿Yá ts'e isén kó 'ín xi tjít'aà?

Kitsò xítä koi:

—Ts'ee César xi xitaxá ítjòn ts'e Roma.

²⁵ Jesúz kitsò:

—Tjiì-lá César xi ts'ë César, koaq tjiì-là Nainá xi ts'ë Nainá.

²⁶ Ngats'iì 'én xi kiìchja Jesús nga nguixkòn xítä naxàndá, mìkiì kisakò-lä xi koma kohòngui-ne. Tà kjòxkón-lä; tà saá tà jyò tsibìtsajna.

*Kós'ín kiskònanguí kjoa ts'ë nga faáya-la mik'en
(Mateo 22:23-33; Marcos 12:18-27)*

²⁷ Jñà xítä saduceo xi mìkiì mokjeiín-lä nga faáya-lä xítä xi jye k'en ijchò kjònanguí-lä Jesús, kitsò-lä:

²⁸ —Maestro, Moisés, k'oqá s'ín kiskiì: Tsà jngòò xítä xi kiyá 'ndse, tsà tsjin-lä ixti k'e nga kiyá, jè chjoón-lä mik'en, tijè-ne 'ndse kixan-kö ijngòò k'a-ne mé-ne nga s'e-la ixti xi tje ts'ë 'ndse. ²⁹ Kis'e xó jngòò k'a xítä xi itoò komà 'ndse. Jè xi síjna ítjòn, kis'e xó-lä chjoón; tanga mìkiì kis'e-lä ixti skanda kóni nga k'en. ³⁰ Jè 'ndse xi ma-ne jò, chixàn-köó; tikoqá k'e nga k'en, mìkiì kis'e-lä ixti. ³¹ Chjoón jè, chixàn-köó xi ma-ne jàn; k'oqá xó s'ín chixàn-kö ngats'iì nga itoò 'ndse, tanga nijngoò xi kis'e-lä ixti skanda k'e nga k'en. ³² Xi komà iskan, tikoqá k'en jè chjoón. ³³ K'e nga tsà kjoááya-lä, nga itoò 'ndse, ¿yá-né xi chjoón-lä koma? Nga jñà tsibìtsajnakò nga itoò 'ndse.

³⁴ Jesús, k'eé kitsò-lä:

—Jñà xítä xi tjín nàchrjein i'ndeí, kó chjoón ko x'in, bixan-né. ³⁵ Tanga jñà xítä xi Nainá okitsò nga ok'ìn-lä nga kjoááya-lä nga kítsajna isò'nde xi sa kjoíí, mì ti kìì kixan-ne. ³⁶ Tikoqá mì ti kìì kiyá-ne. K'oqá s'ín ngásòn kítsajnakon koni àkjale; yaá kítsajnakò Nainá nga ixti-lä ma nga jye kófaáya-lä. ³⁷ Tijè-ne Moisés k'oqá s'ín okóya nga

jñà xi jye k'en, kjoaqáya-la. K'oqá s'ín tjít'aà xojoñ it'aà ts'e yá na'yá xi tití k'e nga tsò Moisés: "Jè xi Nainá 'mì-lá, tikoqá Nainá tsò-la Abraham, Isaac, ko Jacob." ³⁸ Jñà xi jye k'en, mitsà Nainá tsò-la xi Nainá; tà jñà xi títsajnakon xi Nainá tsò-la! It'aà ts'e Nainá, ngats'iì-né nga títsajnakon.

³⁹ K'ëé kiichjá xítá xi okóya kjotíxoma-la Nainá xi kiskiì Moisés, kitsò:

—Maestro, kixíí kjoa 'én xi nokjòi.

⁴⁰ Ni ti jingoò xítá xi kjò'ñó-ne ikon nga kiskònanguisiisa-la.

Ñanda kitjen-la Cristo [xítá xi xó kisikasén-ne Nainá]

(Mateo 22:41-46; Marcos 12:35-37)

⁴¹ Jesús kitsò:

—¿Mé-ne koqá tsò-ne jñà xítá nga jè xi Cristo, [xítá xi xó siikasén-ne Nainá], nga ya kjinchrobát'aà-ne tje-la xítaxá ítjòn David? ⁴² Tijè-ne David, tsò xojoñ-la ya ts'e Salmo:

Jè Nainá kitsò-la Cristo, jè xi otíxoma-na:

“Tijnat'aà-ná i kixi-na,

⁴³ skanda k'e nga sìkítasajnanguia kondra-lè ñanda nchasòn ndsokoìì nga 'an, jye kisikijne-la.”

⁴⁴ Jè David, tsà kós'ín kitsò-la Cristo, ¿kó s'ín tjín-ne nga ya nchrobát'aà-ne tje-la David?

Kií kitsò Jesús it'aà ts'e xítá xi okóya kjotíxoma-la Nainá

(Mateo 23:1-36; Marcos 12:38-40; Lucas 11:37-54)

⁴⁵ K'e nga nchi'nchré ngats'iì xítá naxandá, Jesús kitsò-la xítá xi kota'yàt'aà-la:

46 —Tikindaqá yijo-nò it'aà ts'e xítq xi okóya kjotíxoma-lä Nainá xi kiskiì Moisés. Sasén-lä nga nikje ndojoò ókjá. Tikoqá tsjaá ma-lä nga ndaà beèxkón xítq xi kj'eií, ndaà síhixat'aà ya nditsin. Tikoqá jñà ótsji íxile xi jncha ítjòn ya ni'ya ingo simagoga, ko mejèn-lä nga jñà kítsat'aà ítjòn imixa k'ë nga kjèn xítq ñanda tjín s'eí. **47** Faá'an ni'ya-lä íchjín ka'àn xi jye k'en x'in-lä. Ikjoàn 'ñó ndojoò fiko ochikon-lä nga mejèn-lä nga bìtsajna'ma nga mì jcha-lä mé kjoqá xi s'ín. Jñà xítq koi ìsaá tse kjo'in s'e-lä.

21

*Ton xi kitsjaà kjotjò chjoón ka'àn xi 'ñó ima
(Marcos 12:41-44)*

1 Jesús k'ë nga kiskoótsejèn, kijtseeè xítq nchiná xi 'ñó tjín-lä ton nga nchibítsajnaya ton-lä ya kaxá ñanda sinchá ton kjotjò-lä Nainá. **2** Tikoqá kijtseeè jngoo chjoón ka'àn xi 'ñó ima nga tsibítsajnaya jò ndí ton xi chibachjí chjí-lä. **3** K'eeé kitsò:

—Xi kjoqá kixi, k'oqá xán-nò, chjoón ka'àn ima jè, ìsaá tse ton kòbíjna mì k'oqá-ne ngats'iì xítq xi i'nga. **4** Ngats'iì xítq koi xi tjín-lä ton, koií tsjá-lä Nainá jè xi ningui-lä, tænga jè chjoón ima, kàtsjá yijeé ton xi tjín-lä xi tímajchá-ne.

*K'ë nga kiùchja Jesús it'aà ts'e ingo kó s'ín tjínè-la
nga kixoña*

(Mateo 24:1-2; Marcos 13:1-2)

5 Tikoqá nchijoóya i'nga-ne xítq xi nchikotsejèn-lä ingo ítjòn nga ndaà kjoàn ndajo-lä; tikoqá ndaà kjoàn tsojmì xi kitsjaà kjotjò-lä Nainá jñà xítq. Jesús kitsò-lä:

6 —Kjoíí nāchrjein k'e nga jñà ndajó kó tsojmì xi ndaà kjoàñ xi chítsejèn-là, nií tì jngoo siyijòsòn-là xíkjin, kíxóñia yije-né.

*Seña xi s'e k'e nga nchrobá machrañà nāchrjein
nga kjoéhet'aà isò'nde*

(*Mateo 24:3-28; Marcos 13:3-23*)

7 K'ée kiskònanguí-là kitsò-là:

—Maestro, ¿mé nāchrjein-ne nga okoma kjoa koi? ¿Mé seña xi s'e k'e nga jye kochrañà nga k'oas'ín koma kjoa koi?

8 Jesús kitsò:

—Tíkindaa yijo-nò nga mì yá xítà xi skónachan-nò. Kjìn xítà kjoíí xi 'ín ts'an siìkjeén; kitsò: “An-ná xi Cristo, [nga 'qán kisikasén-na Nainá]”, tikoà kitsò-nò: “Jyeé tójna chrañà nāchrjein nga 'an kotiixoma.” Kì kíi onguítjingui-là.

9 K'e nga kiná'ya kjoa ts'e kjojchán, kjoasíi, kì tsakjoòn-jèn; mochjeén-né nga k'oas'ín koma ítjòn tanga kj'eè tsà jè nāchrjein nga kjoéhet'aà.

10 Kitsò-ísala:

—Naxandá skaàn-kjoò xi kj'eií naxandá. Koa xítaxá kojits'ia nga skaàn-kjoòko xítaxá xi kj'eií naxandá. **11** Ndaà jchán k'oà ch'ón xkón; xki xi ján naxandá s'e kjinchrá kó ch'in xi 'ñó kjan. Ján ngajmiì jchá-là kjoxkón xi ch'o tjín kó xi ch'o kjoàñ.

12 'Tanga jñò, ítjòn tsobá'ñó-nò xítà; kjitjinguikeè-nò kjiko-nò ya ni'ya ingo sinagoga nga ya sindaàjiùn. Skinis'en-nò ndayá; kjiko-nò it'aà ts'e xítaxá ítjòn kó ts'e gobernador, tà koií kjoa-là nga mokjeiín-nò it'aà ts'an. **13** K'e nga k'oas'ín komat'ioòn, jè hora nga kenojmí-là xítà xi it'aà ts'an. **14** K'oá s'ín t'è-là takòn, kì tà chjà ítjòn

nìkítsjeèn kó kixón nga kinókjoaa nga kinchakoo yijo-nò, ¹⁵ koií kjoaq-lä nga 'an, tsjaà-nò 'én tikoä tsjaà-nò kjoaq kjin-takòn kó s'ín kinókjoaa mé-ne nga jñà xítä kondra-nò mìkiù sìlkijne-nò k'ë nga chibàkjoò. ¹⁶ Skanda jñà siìngatsja-nò xi na'èn-nò, 'ndse, xinguiqo ko amigo-nò, tikoä sìlk'en i'nga-nò. ¹⁷ Ngats'iì xítä isò'nde kojlikeé-nò xi kjoaq ts'an. ¹⁸ Tanga nijngooò tsjaskoò chija. ¹⁹ Jè xi kichikjoaq-lä kjo'in, kijnakon injima-lä!

²⁰ 'K'ë nga jchäa naxandá Jerusalén nga kitseè jngoò itjandii-lä soldado, k'oqá s'ín tjiìn-nò nga jye kjochrañà nga jngoò k'a kjoehesòn yije mé xi tjín. ²¹ Jñà xítä xi títsajna Judea, kàtanga, kàtjì ñanda nindoò choòn; jñà xi títsajna Jerusalén, kàtitjokàjiùn naxandá, jñà xi ján títsajna campo, kì tì kiì nchrobá-ne ijiìn naxandá-lä. ²² Koií kjoaq-lä nga nachrjein ts'e kjo'in-né mé-ne nga kitasòn yije-ne koni s'ín tichja Xojon xi tjít'aà 'Én Tsjee-lä Nainá. ²³ Jima xó-ne jñà íchjín xi ki'ndí 'ya ko xi ixti xó nchisíkaki jñà nachrjein koi, nga 'ñó tse kjo'in s'e it'aà nangui! Xi kjoajti-lä Nainá, tse kjo'in koi'ñè-lä xítä naxandá Israel. ²⁴ Tjín xítä xi kichä machitjin kiyá-ne; tikoäa tjín xi kj'eií nangui kjiko preso jñà xítä kjojchán. Jñà xi mìtsà xítä judío, 'ñó ch'o sìlkø nga skoetoòn jñà xítä naxandá Jerusalén; jñà kòtixoma skanda k'ë nga kitasòn nachrjein-lä xítä koi.

*K'ë nga kjoijí ijngooò k'a-ne Ki'ndí-lä Xita
(Mateo 24:29-35, 42-44; Marcos 13:24-37)*

²⁵ 'Ikjoàn jchä-lä jè ts'oí, sá ko ni'ñò nga kotsejèn-lä seña xi ch'o kjoàn. I it'aà nangui, ngats'iì xítä 'ñó tsakjón nga kjil'nchré-lä nga

'ñó kjone nga fì nchrobá ndáchikon. ²⁶ Jñà xítä chibä-lä kiyáya-né nga tsakjón k'e nga skoë kjoä xi komat'in isò'nde. Skanda jñà ni'ñó xi tjín ngajmiì kijtiyaá-lä. ²⁷ Ikjoàn skoë-na xítä xi Ki'ndí-lä Xítä xan-lä yijo-na nga kjinchrobàjñaà ijiiùn ifi. Tseé nga'ñó kó kjoajeya kjojikoäa. ²⁸ K'e nga kots'ia kjoä koi nga k'oas'ín komá, kixi tinchaà, chjímiì'ngaà skoò, tsja t'è-lä inimá-nò, chíñakjoaa nga jyeé kjochrañà nachrjein nga jñò kitsajnandeíi-nò.

²⁹ K'eé tsibénojmí jngoò-lä kjoä xi mangásòn; kitsò-lä:

—Chítsejèn-lä yá toò iko, ngats'iì yá xi tjín. ³⁰ K'e nga jye bíts'ia nga bíts'én xkä-lä yá, jyeé 'yaà nga nchrobá machrañà chon ndobá. ³¹ K'oqá tis'ín tjín, k'e nga jchäa nga k'oas'ín tíma kjoä koi, kàtasijiìn-nò nga jye tínat'aà chrañà-nò nachrjein nga jchäa kó s'ín otíxoma Nainá.

³² 'Xi okixi, k'oqá xán-nò: Mìkiì kiyá xítä xi tjín nachrjein koi skanda kóni nga jye kitasòn yije jñà kjoä koi. ³³ Jè ngajmiì kó isò'nde kjoehet'aà-né, tanga jñà 'én-na mìkiì kjoehet'aà; kitasòn-né.

³⁴ 'T'een kindä yijo-nò; mìkiì biì'nde nga sitájaàjiìn inimá-nò jñà kjoä xi ch'o tjín koni kjoä ch'i, kjoä chrjá'a, kó kjoä xi níkájnoò i isò'nde. Tsà k'oas'ín s'een, mìkiì titsajnandaà jè nachrjein k'e nga 'an kjoia ìjngoò k'a; tà nítón kjoíí nachrjein, skanè-nò koni jngoò ch'an. ³⁵ K'oqá s'ín komat'in ngats'iì xítä xi tjín nga títsa isò'nde. ³⁶ Jñò, ndaà títsajna, títsi'ba kijndà nga kjit'aà nachrjein mé-ne nga s'e-nò nga'ñó nga komá kitjojñoò ngats'iì

kjо'in xi k'oqas'ín koma, tikoä mé-ne nga mìkiì kosobà-nò nga kincha nguixkon Ki'ndí-lä Xítä.

³⁷ K'ë nga náchrjein, Jesús, yaá tsakóya ya nditsin ingo ítjòn. K'ë nga majñò yaá fisikjáya ya nindoò xi 'mì Yá Olivo. ³⁸ Kjin xítä naxandá, f'iikon ya nditsin ingo ítjòn nga xki tajñöya; f'iì 'nchré-lä mé 'én xi okóya.

22

Kiís'ín tsohótsji'nde-lä xítä kondra-lä Jesús nga tsoba'ñó

(*Mateo 26:1-5, 14-16; Marcos 14:1-2, 10-11; Juan 11:45-53*)

¹ Jyeé tímachrañà náchrjein nga bitjo s'eí Paxkó k'ë nga kjèn inchrajín xi tsjìn-lä na'yo san jñà xítä judío. ² Jñà xítä sko-lä no'miì kó xítä xi okóya kjotíxoma-lä Nainá xi kiskiì Moisés, nga tsakjón-lä xítä naxandá, tsohótsji'nde-lä kó s'ín siìko Jesús nga siìk'en.

³ Jè xítä neijí jahas'en-jiìn iníma-lä jè Judas xi tikoä Iscariote 'mì, xi ya itjojiìn ts'e xítä xi tejò ma-ne xi tsajmeiìkó Jesús. ⁴ Judas, kìlkáko jñà xítä sko-lä no'miì kó xítä sko-lä xi síkinda ingo ítjòn nga tsajoóya-ne kó s'ín siìngatsja Jesús. ⁵ Jñà xítä koi, tsjaá komà-lä; tsibíndaàjiìn nga ton tsjá-lä. ⁶ Judas, kòkjeiín-lä, ikjoàn tsohótsji'nde-lä kó s'ín siìngatsja Jesús nga mìkiì skoe jñà xítä naxandá.

K'ë nga jè Jesús tsakjèn-kó xítä xi kota'yàt'aà-lä
(Mateo 26:17-29; Marcos 14:12-25; Juan 13:21-30; 1 Corintios 11:23-26)

⁷ Ijchò náchrjein-lä s'eí ts'e inchrajín xi tsjìn-lä na'yo san, k'ë nga k'oqas'ín tjínë-lä nga biyaà orrè xi

bíxteèn jní-lä xi it'aà ts'e s'eí Paxko. ⁸ Jesús kisìkasén Pedro kó Juan, kitsò-lä:

—Tanguíó kíndaà tsojmì xi kjoä ts'e s'eí Paxko mé-ne nga kíchiaá.

⁹ Jñà xítä-lä kiskònanguí-lä, kitsò-lä:

—¿Ñanda mejèn-lè nga konguí kíndaà-jen?

¹⁰ Jesús kitsò:

—K'e nga kitjás'en-jñoò naxandá, ya skakjoò jngòò xítä x'in xi 'yajen jngòò nisa nandá. Tanguítjingui-lä skanda ya ñanda kjoähas'en ni'ya.

¹¹ Kot'in-lä nei-lä ni'ya: “Jè Maestro kjònanguí: ¿Ñanda tíjna cuarto-lä ni'ya ñanda kókjén-koäa xítä xi kota'yàt'aà-nä ts'e s'eí Paxko?” ¹² Xítä jè, kokò jngòò-nò cuarto xi tiyà kji xi jye ndaà choòn xi ya tíjnasò'nga ni'ya. Ya tindaà nga kíchiaá.

¹³ Jñà xítä koi, kiì; k'oqá s'ín kisakò-lä koni s'ín kitsò-lä Jesús. Yaá tsibíndaà tsojmì xi kokjén kjoä ts'e s'eí Paxko.

¹⁴ K'e nga ijchò hora nga kokjen, Jesús tsibijnat'aà ímixä ko xítä-lä xi tsibixáya-lä. ¹⁵ Kitsò-lä:

—¡'Ñó tísikítsjeèn nga mejèn-na kókjén-ko-nò ts'e s'eí Paxko nga tijk'eè fì-na kjoä biyaà! ¹⁶ K'oqá xán-nò nga mì tì kiì kókjéen-na s'eí Paxko skanda k'e nga kitason yiye kjoä ts'e s'eí Paxko jñà nachrjein k'e nga Nainá kótiroma.

¹⁷ K'ee kiskoé jngòò chitsín, kitsjaà-lä kjondaà Nainá, kitsò:

—Chjoé, tika'bí-lä xinguíoo; ¹⁸ k'oqá xán-nò nga mì tì kiì skj-na vino skanda k'e nga kótiroma Nainá.

¹⁹ Ikjoàn kiskoé inchrajín, kitsjaà-lä kjondaà Nainá, kisìxkoaya, kitsjaà-lä xítä-lä, kitsò:

—Inchrajín jè, yijo-na-né nga 'aán kiyá ngajo-nò. K'oq t̄is'ín t'een nga t̄ixkoaya inchrajín, mé-ne nga kojitsjeèn-nò xi jt'aà ts'aq.

²⁰ K'è nga jye tsakjèn, k'oqá t̄is'ín kis'iìn; kiskoé ch̄itsín, kitsò:

—Ch̄itsín jè, jè-né xi kjoaq xitse xi bindaajiìn-ko-nò xi it'aà ts'e jní-na xi xíxteèn xi kjondaà tsajòn nga makixiya kjoaq. ²¹ Ií tijnat'aako-ná imixa, jè xita xi siìngatsja-na it'aà ts'e xita kondra-na. ²² Xi okixi, 'an xi Ki'ndí-lä Xita xan-lä yijo-na, tjinè-na nga kiyá. T̄anga, imaq xó-ne jè xita xi siìngatsja-na!

²³ Jñà xita-lä tsibíts'ia nga kiskònanguilä xíkjín, kitsò:

—¿Yá-né xi k'oqas'ín siìngatsja?

Yá-né xi tijna ítjòn

²⁴ Jñà xita-lä tsajoókjoò xi kjoaq ts'e yá-né xi tijna ítjòn. ²⁵ Jesús kitsò-lä:

—Jñà xitaxá ítjòn-lä xi mìtsà xita judío, 'ñó beètoòn xita naxandá-la, t̄anga jñà xitaxá koi, tsò-né nga ndaà xita. ²⁶ T̄anga jñò, mìkiù k'oqas'ín s'een. Jè xi tijna ítjòn, isaq nangui kàtijna; jè xi otixá, tà saá jè kàtama chi'nda. ²⁷ ¿Yá-né xi tijna ítjòn? ¿A jè xi bijnat'aà imixa, o xi jè xi bíya tsojmì? ¿A mìtsà jè xi bijnat'aà imixa? T̄anga j'ndeji, mìkiù k'oqas'ín koma. 'An, tijnajiìn-nò koni jngoo xita chi'nda xi síxá-nò.

²⁸ 'Skanda kó-ne nga tats'en-la kjoaq, jñò-nò xi titsajnakò kjit'aà-ná nítä mé kjoaq xi timat'ian.

²⁹ Koií kjoaq-lä nga 'an siìngatsja-nò kjotíxoma nga jñò kotíxomaà koni s'ín kisìngatsja-na Nainá xi Na'èn-na, ³⁰ mé-ne jñò, ya kichioò t̄ikoaq s'iøo ya jt'aà imixa-na ñánda tihotíxoma, t̄ikoaq ya

kitsajnasòn íxile ts'ë kjotíxoma nga jñò, kíndaàjiìn-là xítä xi tejò tje-lä ts'ë naxandá Israel.

*'Én xi kiìchja Jesús nga jè Pedro kjó'mat'in
(Mateo 26:31-35; Marcos 14:27-31; Juan
13:36-38)*

31 Kiìchja-ìsa Na'èn-ná, kitsò:

—Simón, Simón, jè xítä neií kisijé'nde nga mejèn-lä 'ñó skót'aà-nò. K'ë nga skót'aà-nò, yaá jcha-lä yá-né xi ndaà kó xi mìkiì ndaà, koni s'ín níkó trigo nga matsjee.

32 'Tanga 'an, tsibìtsi'batjì-lè mé-ne nga mì jchijat'aà-lè nga mokjeiín-lè xi it'aà ts'an. K'ë nga jye sìkátjifaya-ne xi it'aà ts'an, tìsikoii xinguíi nga kixi kítsajna.

33 Simón kitsò:

—Na'èn, tìjnàndaà-ná nga kjíko-lè nás'ín ndayá k'oín, nás'ín skanda kiyáko-lè.

34 Jesús kitsò-lä:

—Ngaji Pedro, k'oqá xan-lè, i'ndej, jàn k'a k'oqá sí nga mìkiì yaxkon-ná k'ë nga tìkj'eè kjindáya kóxtí.

*K'ë nga jye kjòchrañà nachrjein nga k'oi-la kjo'in
Jesús*

35 Jesús kiskònanguí-lä, kitsò-lä:

—K'ë nga kisikasén-nò nga tsanguió nìka'bió 'én-na nga mìkiì kich'à ton, mìkiì kich'à chijtsa, mìkiì xoxté kitsjaya, ¿mé xi kisìchjaàt'aà-nò?

Jñà xítä kitsò:

—Nimé-jèn.

36 K'ëé kitsò-lä:

—I'ndej, jè xi tjín-lä chijtsa ton, kàtakjoé; tìkoqá jè xi tjín-lä na'ya kàtakjoé; kó jè xi tsjín-lä kichá ndojò, kàtatína nàchrökisòn-lä koa kàtatse kichá-lä.

37 K'oqá xán-nò nga tjínè-lə̄ nga k̄itasòn koni s'ín tichjə̄ Xojon xi tjít'aà 'Én Tsjeè-lə̄ Nainá xi jt'aà ts'ə̄n nga tsò: "K'oqá s'ín skoē-ikon koni jngōò x̄itə̄ xi mìkiù̄ ndaà s'ín." Koni s'ín tichjə̄ 'Én Tsjeè-lə̄ Nainá xi jt'aà ts'ə̄n, k̄itasòn yije-né.

38 Jñà x̄itə̄-lə̄ kitsò:

—Na'èn, kjioò jò-najen k̄ichə̄ ndojò ijndé.

Jè Jesús kitsò:

—Kàtje kjoa.

*K'ę̄ nga jè Jesús tsibítsi'ba ya nindoò Yá Olivo
(Mateo 26:36-46; Marcos 14:32-42)*

39 Jesús kiì nga kiichjat'aà-lə̄ Nainá ya ñánda 'mì nindoò Yá Olivo koni s'ín s'ín k̄jit'aà; īkjoàn kütjingui x̄itā xi kota'yàt'aà-lə̄. **40** K'ę̄ nga ijchò i'nde jè, kitsò-lə̄ x̄itā-lə̄:

—Titsi'ba-lə̄ Nainá mé-ne nga mì jé skajñoò.

41 K'eé tsasit'aà xìn chiba-lə̄ koni kji saté jngōò ndajo k'ę̄ jngōò x̄itā osén. Tsasèn-xkó'nchi, īkjoàn kiichjat'aà-lə̄ Nainá. **42** Kitsò:

—Na'èn, tsà mejèn-lè, chjaàxìn-ná kjo'in jè; t̄anga mitsà jè k̄itasòn 'én-nā, jè kàtabitasòn tsiji.

43 K'ę̄ nga tichjat'aà-lə̄ Nainá tsatsejèn jngōò àkjale-lə̄ Nainá xi inchrobà-ne ngajmiù̄ nga k̄itsjaà-isa-lə̄ nga'ñó. **44** Nga tse kjo'in tísíkjeiín iníma-lə̄, isaá 'ñó kiichjat'aà-lə̄ Nainá; chibə̄-lə̄ kitjoöndá-né, jè ndátsjèya-lə̄ xi chixòt'aà nanguí, jní kjoàn.

45 K'ę̄ nga jye kiichjat'aà-lə̄ Nainá, kiì ijngōò k'a-ne ñánda títsajna x̄itā xi kota'yàt'aà-lə̄. T̄anga k'ę̄ nga ijchò, jyeé kjiyijòfè, koií kjoa-lə̄ nga 'ñó 'on ma-lə̄ iníma-lə̄. **46** Kitsò-lə̄:

—¿Mé-ne titsayijofè-nò? Tisítjéen, tìtsi'ba-là
Nainá mé-ne nga mì jó skajñoo.

*Kíí komà k'ë nga kindobà'ñó Jesús
(Mateo 26:47-56; Marcos 14:43-50; Juan 18:2-11)*

⁴⁷ Tákó tìk'ëé tìchja-ìsa Jesús, kjìn xítä ijchò; jè tsó'ba ítjòn Judas, xi ya itjojiùn ts'e xítä-lä Jesús xi tejò ma-ne. K'ë nga ijchò, kìi kasít'aà chrañà-lä Jesús nga kiskine'a. ⁴⁸ Jè Jesús kitsò-lä:

—Ngaji Judas, ¿a k'oqá s'ín tà jngoo kjoä xi chine'aá nìngatsja-ná 'an xi Ki'ndí-lä Xítä xan-lä yijo-na?

⁴⁹ Jñà xítä-lä xi i'nga, k'ë nga kijtseè kjoä xi komat'in Jesús, kitsò:

—Na'èn, ¿a mejèn-lè nga kich'on-jen kichä ndojò?

⁵⁰ Jngoo xítä-lä Jesús tsajá-lä kichä ndojò jè chij'nda-la no'miù ítjòn, tsatet'aà líká kixi-lä. ⁵¹ K'ëé kitsò Jesús:

—¡Kì k'oqá nìkoo, kàtje kjoä!

Ikjoàn tsohót'aà-lä tsja líká-lä; nìtoón kjònadaà-ne. ⁵² K'ëé kitsò-lä jñà xítä xi j'iikjaá xi xítä sko-lä no'miù ko xítä xi síkindä ingo ítjòn ko xítä jchínga:

—¿Mé-ne k'oqás'ín kà'nè-nò nga kicha machìtin ko yá kich'a koni tsà jngoo xítä chijé kòf'lichjaá?

⁵³ Nàchrjein inchijòn tsohótijnako-nò ya nditsin ingo ítjòn; ¿mé-ne nga mìkiù ya kindobà'ñó-ná? Koií kjoä-lä nga jè hora jè nga jñò choòn, tsajòn-nò k'ë nga jè xítä neíí tíhotíxoma.

K'ę nga jè Pedro mìkiì tsibéñojmí nga beèxkon Jesúś

(*Mateo 26:57-58, 69-75; Marcos 14:53-54, 66-72; Juan 18:12-18, 25-27*)

⁵⁴ Jesúś, kitsobà'ñó xítą, kiìkø ni'ya-lą no'miì ítjòn. Jè Pedro, tà kjìin tà kjiìn tsajmeètjingui-lą.

⁵⁵ Ya jngooò osen nditsin, jñà xítą tsibítse jngooò ni'in, ikjoàn tsibìtsajna'ngui jngooò itjandiì. Tikoá jè Pedro tsibijnajìin-lą xítą. ⁵⁶ K'ęé jngooò chjoón chi'nda kijtseèxkon Pedro nga tíjna'ngui; kiskoò'an, kitsò:

—Xita jè, tikoáá yaá tsóhoko Jesúś.

⁵⁷ Tānga jè Pedro tsoho'mat'in-né, kitsò:

—Ngaji chjoón, xítą jè, mìkiì bexkoan.

⁵⁸ Xi komà ijngooò tjò, ngui jngooò xítą kijtseèxkon Pedro, kitsò-lą:

—Tikoáá ngaji, yaá tjaàkojí Jesúś.

K'ęé kitsò Pedro:

—Ngaji x'iin, mìtsà ya tsòhokoaa.

⁵⁹ Nga komà iskan, tjín-lą tsà jngooò hora, tikoáá ñó okitsò ngui jngooò xítą:

—Kixií kjoä, xítą jè, yaá tsóhoko, tikoáá yaá i'nde-lą Galilea.

⁶⁰ Pedro kitsò:

—Ngaji x'iin, mìkiì be mé 'én xi ko'mì-lą.

Tik'ęé-ne tichjá Pedro kiskindàya kóxtí.

⁶¹ Kisikátjifaya Na'èn-ná Jesúś, kiskoòtsejèn-lą Pedro. K'ęé tsibítsjeèn-lą Pedro 'én xi kitsò-lą Na'èn-ná Jesúś nga kitsò-lą: “Jàn k'a k'oä sí nga mìkiì yaxkon-ná k'ę nga tikj'eè kjindáya kóxtí.” ⁶² Jè Pedro, k'ęé itjo ni'ya, ikjoàn 'ñó jchán kiskindàya nga 'on komà-lą inima-la.

*Kós'ín kùchja xítə xi kisìsobà-la Jesús
(Mateo 26:67-68; Marcos 14:65)*

⁶³ Jñà xítə xi nchisíkinda Jesús, kisìsobà-la tikoá tsajá-lə. ⁶⁴ Tsibíchjoà xkən, ikjoàn kiskònanguí-lə, kitsò-lə:

—¡Koatìn-nájən yá xi tí'beé-lè!

⁶⁵ Kjìn kjoə tjin-ìsa xi kj'eí xi 'ñó 'on kitsò-lə.

K'e nga kiìkə Jesús ñánda týna xítaxá ítjòn ts'e xítə judío

(Mateo 26:59-66; Marcos 14:55-64; Juan 18:19-24)

⁶⁶ K'e nga kis'e isén, kjòxkóya jñà xítə jchínga ts'e xítə judío, xítə sko-lə no'miì ko xítə xi okóya kjotíxoma-lə Nainá xi kiskiì Moisés; kikə Jesús ya ñánda maxkóya jñà xítaxá ítjòn; ikjoàn kiskònanguí-lə, kitsò-lə:

⁶⁷ —Koatìn-nájən, ¿a ngaji-né xi Cristo, [xi xó kisikasén-lə Nainá], o xi majin-né?

Jesús kitsò:

—Tsà k'oə xán-nò: "An-ná", mìkiì kokjeiín-nò.

⁶⁸ Tsà 'an skònanguí-nò, jñò, mìkiì kinókjøa tikoá mìkiì sìkjñandejí-ná. ⁶⁹ Jyeé ijchò hora-lə nga 'an xi Ki'ndí-lə Xítə xan-lə yijo-nə yaá kótijnat'aà kixi-lə Nainá xi 'ñó tse nga'ñó tjín-lə.

⁷⁰ Ngats'iì xítə kitsò:

—¿A ngaji-né xi Ki'ndí-lə Nainá 'mì-lè?

Jesús kitsò-lə:

—Jñò sobà xi obixón nga 'an-ná.

⁷¹ K'ee kitsò jñà xítə:

—¿Yá xítə xi mochjeén-ìsa-ná xi tsja 'én? Jñá sobá titsaña'yà-lá koni s'ín tichja-ne tso'ba.

23

*K'ẽ nga kiìkõ Jesúš ñánda tíjna Pilato
(Mateo 27:1-2, 11-14; Marcos 15:1-5; Juan 18:28-38)*

¹ Tsasítjen ngats'iì xítä, kiìkõ Jesúš ñánda tíjna Pilato. ² K'ẽ nga ijchòkõ nguixkõn Pilato, jñà xítä tsibíts'iä nga tsohóngui, kitsò:

—Xítä jè, kjòtsji-najen nga kj'eií ndiyá fíko naxàndá-ná. Tsò-né nga mì xó kíi kíchjítiá tsojmì xi it'aà ts'e César, xítaxá ítjòn ts'e Roma; tikoqá tsò-né nga jè xó xi Cristo [xi xó kisikasén-ne Nainá] nga xítaxá ítjòn kíjna.

³ Jè Pilato kiskònanguí, kitsò-lä:

—¿A ji-né xi xítaxá ítjòn-lä jñà xítä judío?

Kitsò Jesúš:

—Ngajíí xi k'oq si nga 'an-ná.

⁴ Pilato kitsò-lä jñà xítä sko-lä no'miì ko xítä naxàndá:

—Nímé jé xi matsji-na it'aà ts'e xítä jè.

⁵ Tænga jñà xítä, ìsaá 'ñó kiìchjä nga tsohóngui, kitsò:

—Kj'eií s'ín okóya-lä xítä naxàndá nga ótsji-lä kjoasiì. Tsibíts'iä-ne nanguí Galilea, kóhokji nanguí Judea, skanda i Jerusalén.

K'ẽ nga kiìkõ Jesúš ñánda tíjna Herodes

⁶ K'ẽ nga kíi'nchré Pilato jè 'én xi tsò, Galilea, kiskònanguí-lä xítä: ¿A yaá i'nde-lä? ⁷ K'ẽ nga kis'enojmí-lä nga ya i'nde-lä, kisikasén-lä jé xítä xi tíjna xítaxá ítjòn Galilea xi 'mì Herodes; jñà nachrjein koi, tikoqá jáñ tíjna naxàndá Jerusalén.

⁸ Herodes, k'ẽ nga kijtseèxkon Jesúš, 'ñó tsja komà-lä nga kjótseé mejèn-lä nga skoexkon, nga

jyeé kjìn kjoaq kii'nchré xi it'aà ts'e. Mejèn-lä skoe jngooò kjoqxkón xi s'ín. ⁹ Kjìn skoya kjoaq kiskònanguí-lä, tænga jè Jesús, nijngoò 'én kiìchja. ¹⁰ Tikoqá yaá títsajna jñà xítä sko-lä no'miì kó xítä xi okóya kjotíxoma-lä Nainá xi kiskii Moisés nga 'ñó nchihóngui. ¹¹ Jè Herodes kó soldado-lä tsachrjekàngui-né; kisikákjá nikje xi 'ñó ndaà kjoàn koni ts'e xítaxá ítjòn nga kisìsobà-lä; ikjoàn kisikasén ijngooò k'a-lä jè Pilato. ¹² Nachrjein jè, tsajoónaà-ne jè Pilato kó Herodes; k'e nga sa ítjòn, kondràá títsajna-lä xíkjín.

*K'e nga kitjoònè kjoa Jesús nga kiyá
(Mateo 27:15-26; Marcos 15:6-15; Juan 18:39-19:16)*

¹³ Pilato tsibíxkóya jñà xítä sko-lä no'miì kó jñà xítaxá, ngats'iì xítä naxandá, ¹⁴ kitsò-lä:

—Jñò, kinikasén-ná xítä jè nga onguioò; bixón-nó nga kjoasii ótsji-la xítä naxandá; tanga 'an, kiskònanguí-lä nga nguixkoòn; ngats'iì 'én xi 'bioò, nimé jé sakó-na it'aà ts'e.

¹⁵ 'Tikoqá jè Herodes, kisikasén ijngooò k'a-na xítä jè nga nimé jé kisakót'aà-lä. Tsjìn-lä jé nga kiyá. ¹⁶ Tsjaà-lä kjo'in, ikjoàn siìkíjnandeí-na.

¹⁷ K'oáá s'ín tjínè-lä, k'e nga bitjo s'eí Paxko, biijnandeí jngooò xítä xi ndayá títsajna'ya. ¹⁸ Tænga jñà xítä naxandá, tà jngooò jtqá kii ngats'iì, kitsò:

—¡Kàtiyaà Jesús; tikíjnandeí-nájen Barrabás!

¹⁹ Barrabás, ndayá tjína koií kjoaq-lä nga xítä naxandá Jerusalén kisikjaán-kjoò tikoqá xítä kisik'en jngooò. ²⁰ Pilato, mejèn-lä nga siìkíjnandeí Jesús; ijngooò k'a kiìchja-lä xítä naxandá. ²¹ Tænga jñà xítä naxandá, lsáá 'ñó kiìchja, kitsò:

—¡Tjat'aà krò! ¡Tjat'aà krò!

22 Xi ma-ne jàn k'a kitsò-lə xítə naxəndá:

—¿Mé jé xi tsohótsji, mé-ne kiyá-ne? 'An, nímé jé sakó-na xi it'aà ts'e nga kiyá. Tikoá-ne tsjaà-lə kjo'in, ikjoàn siikijnandeí-na.

23 Sìi kis'iìn xítə, 'ñó kiichjá nga mejèn-lə krò sit'aà Jesú. Koií kjoq-lə nga 'ñó chjá xítə naxəndá ko xítə sko-lə no'miì, kisikijne nga kisikitasòn Pilato. **24** Jè Pilato kitsjaà okixi nga kàtitasòn koni s'ín síjé xítə naxəndá. **25** Kisikijnandeí Barrabás, xítə xi xó k'oas'ín kisijé-ne naxəndá xi tijna'ya ndayá nga kjoasiì tsohótsji koa xítə kisik'en. Ikjoàn kisingatsja Jesú nga k'oas'ín kàtasík koni s'ín mejèn-lə.

K'è nga kisit'aà krò Jesú

(*Mateo 27:32-44; Marcos 15:21-32; Juan 19:17-27*)

26 K'è nga kiìkó Jesú nga kiì sík'en it'aà krò, kit-sobà'ñó jngòò xítə xi tínchrobá-ne rancho-lə xi 'mì Simón xi ya i'nde-lə ñánda 'mì Cirene; jè kisik'ajen krò nga kiitjingui-kó-lə Jesú.

27 Kjìn xítə naxəndá tjingui-lə, tikoáá kjìn íchjín tjingui-lə xi kjindáyakeé nga mahimakeè kjoq xi tímat'in Jesú. **28** Jesú, kisikátji, kiskoòtsejèn-lə, kitsò:

—Íchjín xi Jerusalén tsajòn, kì 'an chìhindáyachaà-ná, chìhindáyachaà yijo-nò ko ts'e ixti-nò. **29** Kijchò nachrjein k'è nga tse kjo'in s'e nga kitsø xítə: “Mé tà ndaà-lə jñá íchjín xi 'ndi, xi tsjìn-lə ixti, xi mìkiì ki'ndí tsi'beé, xi mì ixti kisikaki nga lsáá chiba siikájno.” **30** Ikjoàn kojìts'ia nga kitsø-lə nindoò: “¡Kàtakaànè-najen!” K'oq tì kitsø-lə chrjanguí-lə nindoò: “¡Tìjtsa'nde-nájen!”

31 'An, koni jngoo yá xkoén, t^anga 'ñó ch'o sík^o-na xita; jñò xi xita Jerusalén tsajòn, isá tà 'ñó ch'o siik^o-nò xita koni jñà yá kixi.

³² T^ako^q kⁱko^q jò xita xi tse je tjín-l^a nga t^ako^q krò kiyát'aà. ³³ K^e nga ijchòko ya i'nde ñanda 'mì I'nde Sk^o Mik'en, tsasínat'aà krò Jesús ko xita xi jò ma-ne, jñà xi tse je tjín-l^a; jngoo, tsasínat'aà nga kixi-l^a ko^q jngoo, tsasínat'aà nga ngaskón-l^a.

³⁴ K^eé kitsò Jesús:

—Na^qèn, tⁱjchàat'aà-l^a; mìkiⁱ beè mé kjo^q xi s'ín.

Ikjoàn jñà soldado kisískáko nikje-l^a Jesús nga kisika'bí-l^a xíkjín yá ts'e koma. ³⁵ Jñà xita naxandá nchikotsejèn-l^a; t^ako^q jñà xitaxá ítjòn nchisíobà-l^a, nchitsò:

—Xita xi k^jeiⁱ tsachrjetjì kjo'in; tsà kixi kjo^q nga jè xi Cristo xi xó k'oas'ín jaajiìn-ne Nainá, kàtachrjetjì kjo'in yijo-l^a.

³⁶ T^ako^q jñà soldado kisíobà-l^a Jesús. Ijchò kinchat'aà chrañà-l^a; kitsjaà-l^a nandá vinagre nga siikiⁱ. ³⁷ Kitsò-l^a:

—Tsà ji-né xi xitaxá ítjòn-l^a xita judío, tⁱkijnandeí yijo-l^e!

³⁸ T^ako^q tjít'aàsòn-l^a sk^o krò xi 'én griego, 'én latín, ko 'én hebreo xi tsò: "Jè jèe xi Xitaxá Ítjòn-l^a xita judío."

³⁹ Jñà xita xi tse je tjín-l^a xi t^ako^q ya tjohónguit'aà krò, jngoo xi 'ñó 'nga kⁱchj^ako^q Jesús, kitsò-l^a:

—Tsà ji-né xi Cristo [xi xó kisikasén-l^e Nainá], tⁱkijnandeí yijo-l^e t^ako^q tikitsajnandeí-nájen!

⁴⁰ Jè xita xi jngoo tsohotík^o xíkjín, kitsò-l^a:

—¿A mì tsakjoòn-l^a Nainá nga ngásòn kjo'in titsanikjiaán? ⁴¹ Xi okixi, jñá ok'in-ná nga sⁱkjiaán

kjo'in nga kíchjiá jé-ná, koi kjoaq-lá nga 'ñó ch'o ki'né; t̄anga jè xítā jè, nímé xi ch'o kis'iìn.

42 K'eeé kitsò-lá Jesús:

—Tikitsjeèn-ná k'ē nga jye kíts'ií nga kotíxomai.

43 K'eeé kitsò Jesús:

—Okixíí xi xan-lè; i'ndeí, ján kijnakó-ná ngajmiì ya j'nde ñánda 'ñó ndaà choòn.

K'ē nga k'en Jesús

(*Mateo 27:45-56; Marcos 15:33-41; Juan 19:28-30*)

44 K'ē nga ijchò nchisen, kòjñò nga tíjtsa isò'nde skanda xi jàn nga nguixòn. **45** Jè ts'oí, kòjñò, koaq jè nikje xi tjohóya jngohosen ingo ítjòn, jòya komà nga kixojndà. **46** Jesús 'ñó kiìchja, kitsò:

—¡Na'én, ndseii bíjnaya iníma-na!

K'ē nga jye okitsò, k'en.

47 Jè xítā sko-lá soldado, k'ē nga kijtseè kjoaq koi koni s'ín komà, kijtseèxkón Nainá, kitsò:

—Kixíí kjoaq, xítā jè, xítā kixi-né.

48 Ngats'ií xítā xi chixoña nga nchikotsejèn, k'ē nga jye kijtseè kjoaq xi komà, kii-ne ni'ya-la; kisíjts'iìn-sòn iníma-lá nga 'ñó tse kjoaqba kis'ejiün iníma-lá. **49** Ngats'ií xítā xi beèxkon Jesús kó íchjín xi inchrobà-tjingui-lá skanda ján Galilea, kjiün jn-chá-ne nga nchikotsejèn-lá.

K'ē nga kisíhijiún Jesús

(*Mateo 27:57-61; Marcos 15:42-47; Juan 19:38-42*)

50 Tíjna jngòò xítā xi 'mì José xi 'ñó ndaà xítā, tikoaqá xítā kixi-né. Yaá j'nde-lá ñánda 'mì Arimataea, jngòò naxandá xi chja-ne Judea. Tikoaqá xá ítjòn tjín-lá ts'e xítā judío. **51** Jè José, tikoaqá

tíkoñaaá-lə nga mejèn-lə skoē kó s'ín otíxoma Nainá; mìkiù tijngoo-ikon koni s'ín tsajoóya-ne xítaxá xíkjín koni s'ín kisikó Jesús. ⁵² Kìikon Pilato; kìi síjé'nde-lə nga kjinchrobàkó yijo-lə Jesús. ⁵³ Kiskónájen-t'aà krò; kisikájté jngoò nikje lino chroba. Ikjoàn kii kíhijiìn. Kiskinìs'en-ngui jngoò ngajo mik'en ñánda nga xó k'oas'sín kitáx'a-ne naxi. Inde jè, ni saá jngoò mik'en sihijiìn. ⁵⁴ Náchrjein jè, víspéra-lə s'eí Paxko-né; jye kjomeè bijchó hora nga kots'ia jè náchrjein níkjáya.

⁵⁵ Jñà íchjín xi tjiko kóni nga inchrobà-ne Galilea, kütjingui-lə; kijtseèxkon ngajo mik'en kó s'ín kisijna yijo-lə Jesús. ⁵⁶ K'è nga j'iì-ne ni'ya-lə tsibitsajnandaà xkiì xi 'ñó ndaà jne kó xkiì na'yo. Ikjoàn kisikjáya íchjín jè náchrjein níkjáya, koni s'ín tichja kjotíxoma.

24

*Mé xi komà k'è nga jaáya-lə Jesús
(Mateo 28:1-10; Marcos 16:1-8; Juan 20:1-10)*

¹ Jè náchrjein nga tàts'en xomàna, 'ñó tajñòya kii jñà íchjín ya ngajo mik'en ñánda kisihijiìn Jesús nga kíkò xkiì jne xi tsibitsajnandaà nga kíixten-jno yijo-lə Jesús; tikoá kjihijtako íchjín xi kj'ejí. ² K'è nga ijchò, kijtseè jè ndaño xi tichjoàjto-lə ngajo mik'en, xìn kijna. ³ K'è nga jahas'en-ngui ngajo mì tì kii kjòtsji-lə yijo-lə Na'èn-ná Jesús. ⁴ K'è nga nchisikájno íchjín koi, tà nitoón chinchat'aà jò-lə xítə x'in xi íkjá nikje xi ote ni'ín kjoàn. ⁵ Íchjín koi, tà kitsakjòn-lə; chincha-ñiat'aà nangui. K'èé kitsò jñà xítə x'in xi jò ma-ne:

—¿Mé-ne i binchaàtsjijiìn-là mik'en jè xítá xi tijnakon? ⁶ Mì tì yá tjín-ne ijndé, jyeé kòfaáya-la. Tíkítsjeèn koni s'ín kitsò-nò k'e nga tísá tsibijna Galilea, ⁷ nga kitsò: “Mochjeén-né nga jè Ki'ndí-la Xita, jñà kongatsja xítá jé nga koòt'aà krò tānga k'e nga kíjchò jàn náchrjein kjoaqáya-la.”

⁸ Jñà íchjín koi, k'eé tsibítsjeèn-la koni s'ín kitsò Jesús. ⁹ K'e nga j'iì-ne nga kii katsejèn-la ngajo mik'en, tsibénojmí-la jñà xítá xi tsibíxáya-la xi tejingoò ma-ne ko xítá xi i'nga. ¹⁰ Jñà íchjín koi, jè xi 'mì María Magdalena, Juana, María xi nea-la ma-ne Jacobo ko xi kj'eí íchjín-Isa; jñà xi ijchòko én nga tsibénojmí-la jñà xítá xi tsibíxáya-la. ¹¹ Tānga jñà xítá-la Jesús, xi kjoaq nítón, tà kjoaská komà-la; mìkiù kòkjeiín-la én xi tsibénojmí-la jñà íchjín.

¹² Tānga jè Pedro, tsangachikon, kii katsejèn-la ngajo mik'en; k'e nga kiskoòtsejèn-s'en ngajo, kijtseè nga tà jñà kjioò nikje xi kisijtéjiìn Jesús. Ikjoàñ kii-ne ni'ya-la; tà kjòxkón-la kjoaq xi komà.

Ndiyá Emaús (Marcos 16:12-13)

¹³ Tijè-ne náchrjein, jò xítá xi kota'yàt'aà-la Jesús nchifí jngoo naxandá xi 'mì Emaús, xi tjín-la tsà tejingoò kilómetro skanda ján Jerusalén. ¹⁴ Nga nchifí ya ndiyá, koií nchijoóya-ne ngats'iì kjoaq xi komà. ¹⁵ Nga nchijoónojmí tíkoaq nchikjònanguí-la xíkjín ijchòtjingui chrañà-la xi tijè-ne Jesús xi tañá tsobáhjtako. ¹⁶ Tānga jñà, k'oqá komà-la koni tsà tichjoà xkon, mìkiù kijtseèxkon. ¹⁷ Jesús kiskònanguí-la, kitsò-la:

—¿Mé én xi ɔndaà chibàya-nò nga tjaàya ndiyá?
¿Mé-ne ba tjín-nò?

18 K'ęé kiìchjá Cleofas, kitsò:

—Ngats'iì xítā naxàndá Jerusalén, tà ji ta jngóò-lè xi mìkùi tíjììn-lè jè kjoaq xi komà ján Jerusalén, jñà nàchrjein xi tsato.

19 Jesús kitsò:

—¿Mé kjoaq-ne?

Jñà xítā koi kitsò-la:

—Kjoaq ts'e Jesús xi Nazaret j'nde-lä, jè xi kiìchja ngajo-lä Nainá; kis'eé-lä nga'ñó, ma yijee-lä nítā mé kjoaq-ne, nítā mé 'én-ne nga nguixkon Nainá, nguixkon ngats'iì xítā naxàndá. **20** Xítā sko-lä no'miì, kó xítaxá tsajen, kisìngatsja xítā Romano nga kisik'en, tsohot'aà krò. **21** Ngajen, titsachiñá-lajen, bixón-nájen tsà jè Mesías xi siìkítsajnandeíj-ne xítā naxàndá Israel. Tånga j'ndei, jyeé tjín-lä jàn nàchrjein nga k'oqas'ín komà kjoaq koi. **22** Tikoaqá tjín i'nga íchjín xi titásajnajíün-najen, xi tajñöya kòfi katsejèn-lä jè ngajo mik'en. K'ę nga kòf'iì-ne kàbincháxkón-najen nga kàbénójmí-najen **23** nga mì xó kiì kàsakó-lä yijo-lä Jesús; tikoaq kàbeèxkon xó àkjale xi kàtsò-xó-lä: Jesús tíjnákon-né. **24** K'ęé kòfi i'nga xítā xingui-jen xi kòfi katsejèn-lä ngajo mik'en, k'oqá tjs'ín kàbeèxkon koni s'ín kàtsò jñà íchjín tånga jè Jesús, mì xó kiì kòbeè.

25 K'ęé kitsò Jesús:

—¡Mé tà tòndo-nò tikoaq mé tà tájaàjiìn tjín inìmä-nò nga mìkùi ndaà mokjeiín-nò kjoaq xi kitsò jñà xítā xi kiìchjá ngajo-lä Nainá! **26** ¿A mìtsà tíjììn-nò? K'oqá s'ín tjínè-lä Cristo, [xítā xi xó kisikasén-ne Nainá], nga ítjòn siìkjeiín kjo'in, ikjoàñ kjoahas'en ngajmiì ñánda jeya kíjna.

27 Tsibénojmíya-lə kó tsòya-ne koni s'ín tichja ngats'iì Xojon-lə Nainá it'aà ts'e Cristo. Tsibíts'iako-ne xojon xi kiskiì Moisés; ikjoàn tsibénojmíya-lə ngats'iì xojon xi kiskiì jñà xítə xi kiìchja ngajo-lə Nainá.

28 K'ę nga ijchò ya naxandá ñánda nchifì xítə koi, Jesús, k'oáá kis'iìn koni tsà isə kjiìn tífi. **29** Tanga jñà xítə koi, kjo'ñó kis'iìn-lə nga kisikíjna; kitsò-lə:

—Tijnako-nájen; jyeé kjòhoxòn, jye kiskaàtji ts'oí.

Jè Jesús, kòkjeíñ-lə; jahas'en ni'ya; tsibìjnako. **30** K'ę nga jye tit'sajnat'aà ímixə, kiskoé inchrajín, kitsjaà-lə kjondaà Nainá, kisìxkoaya, ikjoàn kitsjaà-lə jñà xítə. **31** K'ęé kiták'a xkòn; kijtseèxkon nga jè Jesús; tanga jè Jesús, tà kichijà-né nga nguixkon xítə koi. **32** K'ęé kitsò-lə xíkjín:

—Koií-la kjoaq-lə nga ndaà komatsja-lə injimá-ná k'ę nga tit'hókoñomí-ná ya iya ndiyá nga tit'bénojmí-ná kjoaq ts'e Xojon-lə Nainá.

33 Mì tj kiì kiskoöñà-ne, kisikátji nitoón-ne nga kii-ne Jerusalén; ijchò ijngoò k'a-ne jngoo ni'ya ñánda tit'sajnjatín xíkjín xi tejngoò ma-ne ko xítə xi kjejjí-isa. **34** Jñà xítə xi tejngoò ma-ne kitsò-lə xíkjín:

—Kixjí kjoaq, jyeé kòfaáya-lə Nq'èn-ná Jesús; jyeé kòbeèxkon Simón.

35 K'ęé tsibénojmí jñà xítə xi jò ma-ne kó s'ín komàt'in ya iya ndiyá koaq kó s'ín komà nga kijtseèxkon Jesús k'ę nga kisìxkoaya inchrajín.

K'ę nga jè Jesús tsatsejèn-jiìn osen ñánda tit'sajna xítə xi kota'yàt'aà-lə

(Mateo 28:16-20; Marcos 16:14-18; Juan 20:19-23)

36 Tákó tík'eé nchichjá-ìsa nga nchibénojmí-lá xíkjín kjoä koi, nga tsasijnajíin osen-lá Jesú; kisihixat'aà, kitsò-lá:

—Nainá, 'nchán kàtasíkítsajna-nò.

37 Jñà xítá koi, tsí ndaà kitsakjòn, koä tsí ndaà kisinchaàxkón; k'ë nga kijtseè, komà-lá tsà tà iníma-lá mik'en-né. **38** Tånga Jesú kitsò-lá:

—¿Mé tà ndaà tsakjoòn-nò? ¿Mé-ne k'oä tsò-ne kjohítsjeèn xi bitjojíin iníma-nò? **39** Chítsejèn-lá ndsaa kó ndsokoà. 'An-ná. Tjat'aà-ná ndsaa koä chítsejèn-ná. Jngòo xítá xi tà iníma, tsjìn-lá yijo, tikoä tsjìn-lá nindaà, tånga 'an, tjín-na koni s'ín titsa'yaà-ná.

40 K'ë nga jye okitsò-lá, tsakó-lá tsja kó ndsoko. **41** Tånga jñà xítá-lá mìkiì xátí kòkjeiín-lá nga tsja komà-lá tikoä kisinchaàxkón nga kijtseèxkon Jesú; k'ëé kiskônangui Jesú, kitsò-lá:

—A tjín chiba-nò tsojmi xi ma chine?

42 Kitsjaà itsé-lá tjin xi jye kichjàn, kó tsjén-lá cho cera. **43** Jesú kiskoé, ikjoàn kiskine nga nguixkon jñà xita-la. **44** K'ëé kitsò-lá jñà xita-la:

—Jñà kjoä xi komàt'ian, jñà-né xi tsibenojmí-nò k'ë nga tísä tsohotíjnako-nò. K'oäá s'ín kixan-nò nga kitason yije-né koni s'ín tichjá xojon it'aà ts'an, jè kjotíxoma-lá Nainá xi kiskiì Moisés kó ts'e xítá xi kiichjá ngajo-lá Nainá kó xi tjít'aà libro ts'e Salmo.

45 K'ëé kisikichiya-lá kjohítsjeèn-lá mé-ne nga kàtjahas'en-jiùn-lá koni s'ín tichjá Xojon xi tjít'aà 'Én Tsjee-lá Nainá. **46** Kitsò-lá:

—K'oäá s'ín tichjá Xojon-lá Nainá nga tsò nga 'an xi Cristo, [xi xó kisikasén-na Nainá], k'oäá s'ín tjínè-na nga kiyá; tånga k'ë nga kijchò jän

nachrjein, kjoáaya-na it'aà ts'ē kjoä biyaà. ⁴⁷ Xi it'aà ts'ān, Nainá sijchàat'aà-lä jé-lä xítä k'ē nga siikájno jé-la nga mì tí jé kohótsji-ne. Jè 'én koi, mochjeeén-né nga kinókjoayajiìn yiye-lä xítä mats'iako-ne Jerusalén kó nga títsa isò'nde. ⁴⁸ Jñò kénójmió kjoä kixi koni s'ín komà. ⁴⁹ An sìkasén-nò jè kjotjò xi tsjá Na'èn-nä koni s'ín kitsjaà tso'ba. Tanga jñò, ií titsajna naxandá Jerusalén skanda k'ē nga tjoé-nò nga'ñó-lä Nainá xi nchrobá-ne nga-jmíi.

*K'ē nga kiümijìn ngajmiì Jesús
(Marcos 16:19-20)*

⁵⁰ K'ee kíikö xítä-lä skanda ján naxandá Betania. Kiskimíi'nga tsja nga kisijét'aà-lä Nainá nga kàtasíchikon-t'in jñà xítä koi. ⁵¹ K'ē nga tísijét'aà-lä, kitjámiì'nga nga kíi-ne ngajmiì. ⁵² Jñà xítä-lä, k'ē nga jye chincha-xkó'nchit'aà-lä nga jeya kisikíjna Jesús, kíi-ne Jerusalén; 'ñó tsja kis'e-lä. ⁵³ Nachrjein inchijòn tsibìtsajnaya ingo ítjòn nga kitsjaà-lä kjondaà Nainá tikoä jeya kisikíjna.

**'Én-la Nainá xi kjoa ts'e Jesucristo
New Testament in Mazatec, San Jerónimo Tecóatl
Mazateco de S Jeronimo Teccoatl; maa
(MX:maa:Mazatec, San Jerónimo Tecóatl)**

copyright © 2013 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Mazatec, San Jerónimo Tecóatl

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Mazateco, San Jerónimo Tecóatl [maa], Mexico

Copyright Information

© 2013,Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Mazatec, San Jerónimo Tecóatl

© 2013,Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files
dated 29 Jan 2022
9f778253-d34e-5037-af35-7bca16479aa0